Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人　費彝民
第二萬三千三百○三號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七二八二一一
今日出紙兩大張　零售港幣一毫
香港有利印務有限公司承印

大公報

各國的人民，總數的百分之九十以上的人民大眾，總是要革命的，總是會擁護馬克思列寧主義的。他們不會擁護修正主義，有些人暫時擁護，將來終究會拋棄它。他們總會逐步地覺醒起來，總會反對帝國主義和各國反動派，總會反對修正主義。

毛澤東

偉大節日臨近　大好消息傳來
鋼琴伴唱「紅燈記」彩色片空運抵港定國慶期間上映
北京本月剛拍竣　由名鋼琴家殷承宗演奏錢浩梁劉長瑜演唱

【本報訊】在全港愛國同胞歡欣鼓舞迎接偉大國慶節來臨的喜慶日子中，又傳來了大好消息：無產階級的新型文藝作品——鋼琴伴唱「紅燈記」的彩色演出紀錄影片，經已運抵香港，並且即將在國慶期間隆重放映，與全港同胞見面。

鋼琴伴唱「紅燈記」，是繼革命京劇樣板戲、革命芭蕾舞劇和革命交響樂之後出現的無產階級革命文藝新品種，它是在我們偉大領袖毛主席的無產階級文藝路線的光輝照耀下，貫徹執行毛主席「古為今用，洋為中用」，「百花齊放，推陳出新」的方針，根據江青同志的指示新近創作出來的。它是我國無產階級文化大革命中文藝戰線上的一個嶄新的成果，是一朵閃耀着毛澤東思想燦爛光輝的鮮花！

鋼琴伴唱「紅燈記」以鏗鏘激越的琴聲和高昂雄偉的曲調，抒發了無產階級的革命豪情，塑造了無產階級的高大形象，具有撼人心弦的藝術力量。這一嶄新的文藝作品，既保留了京劇唱腔的基本特色，又充分發揮了鋼琴音域寬廣、氣勢雄偉、富於表現力的特色，更好地烘托和塑造了李玉和、李鐵梅高大的英雄形象。「洋為中用」這一成功嘗試，為西洋樂器和交響樂開闢了一條新的道路，為我們偉大祖國的戲劇伴奏開闢了一條新的道路，充分地體現了無產階級革命新文藝的強大生命力，又一次顯示了毛主席無產階級革命文藝路線的無比威力。

鋼琴伴唱「紅燈記」的創作成功，顯示着鋼琴這個幾百年來一直為資產階級服務的樂器，終於獲得了解放，獲得了新生，能為無產階級、為廣大工農兵群眾服務了。當這一世界藝術創舉於今年七月一日出現後，贏得了全國工農兵和廣大革命群眾的廣泛讚美，並震動了世界樂壇！

為了讓鋼琴伴唱「紅燈記」這一無產階級的藝術瑰寶廣泛地和廣大群眾見面，中央新聞紀錄電影製片廠最近拍攝了彩色演出紀錄片，該片由著名鋼琴家殷承宗和著名京劇演員錢浩梁、劉長瑜等人演出。

鋼琴伴唱「紅燈記」紀錄片是本月份在北京拍竣的，已空運抵港，即將在國慶期間與廣大同胞見面。

在馬里駐中國大使招待會上
陳毅談大好形勢　我空前鞏固強大
中國更有力量粉碎美蘇任何反華陰謀

【據新華社北京二十二日電】馬里駐中國大使甘多今天舉行招待會，慶祝馬里共和國獨立八周年。董必武副主席，陳毅副總理，郭沫若副委員長，以及北京市革命委員會的負責人，首都工人毛澤東思想宣傳隊代表，北京市各革命群眾組織的負責成員，駐京部隊五好戰士代表，應邀出席了招待會。在充滿友好氣氛的招待會上，甘多大使和陳毅副總理先後講話。他們共祝中馬兩國人民的友誼在反帝反殖鬥爭中不斷發展。

陳毅副總理在講話中代表中國人民和中國政府，向馬里人民和馬里政府致以熱烈的祝賀。讚揚馬里人民贏得獨立的八年來，為反帝、反殖、維護民族獨立、發展民族經濟和民族文化進行了不懈的努力，不斷取得新的成就和勝利。

他說，目前世界革命形勢一片大好，而且越來越好。以美國為首的資本主義世界，財政金融危機越來越深，他們的日子很不好過。現代修正主義集團內部矛盾重重，四分五裂，日子也很不好過。最近，蘇修集團出兵佔領捷克斯洛伐克，充分暴露了蘇修叛徒集團社會帝國主義的猙獰面目，遭到了全世界革命人民的憤怒譴責。

一個侵越南　一個佔捷克
美帝蘇修被埋葬日子不遠
人類史上任何瘋狂侵略者必沒有好下場

陳毅副總理說，美蘇這兩個所謂「超級大國」，狼狽為奸，一個出兵五十多萬佔領越南南方，一個出兵六十多萬佔領捷克斯洛伐克。他們相互勾結而又互相爭奪，妄圖劃分勢力範圍，重新瓜分世界，來主宰世界局勢，推行新殖民主義。美帝、蘇修這樣瘋狂地進行侵略，並不表示他們的強大，恰恰相反，這是他們理虧心虛、強行掙扎的表現。在人類歷史上，任何瘋狂一時的侵略者，最後都是沒有好下場的。美帝、蘇修已經準備好了自己的掘墓人，他們被埋葬的日子不會太遠了。中國人民的偉大領袖毛主席在一九四九年就曾說過：「搗亂，失敗，再搗亂，再失敗，直至滅亡——這就是帝國主義和世界上一切反動派對待人民事業的邏輯，他們決不會違背這個邏輯的。這是一條馬克思主義的定律。」

陳毅副總理說，感謝馬里朋友讚揚中國的無產階級文化大革命。由我們偉大領袖毛主席親自發動和領導的我國無產階級文化大革命，目前已經在全國範圍內取得了決定性的勝利。全國除台灣省以外，二十九個省、市和自治區已經全部成立了革命委員會，全國山河一片紅。中國從來沒有像今天這樣團結，這樣鞏固，這樣強大。全國形勢一片大好。我們相信，經過這場無產階級文化大革命的鍛鍊，用毛澤東思想武裝起來的七億中國人民，一定能夠把我們的祖國建設得更加強大，我國人民會更有力量粉碎美帝和蘇修及其走狗們所進行的任何反華陰謀活動，會更有力量支援世界各地被壓迫民族和被壓迫人民的革命鬥爭。

陳毅副總理讚揚中國和馬里兩國人民戰鬥友誼的新發展，指出馬里人民的反帝鬥爭是對中國人民的支持和鼓勵。他說，在反對帝國主義和新老殖民主義的基礎上，在我們雙方共同努力下，我們兩國人民的戰鬥友誼和友好合作關係將不斷得到新的發展。

應邀出席招待會的，還有[illegible]有關部門、中國人民解放軍和其他有關方面負責人。

正在北京訪問的南也門人民共和國外交部長[illegible]扎來，各國駐中國的使節，也出席了招待會。

廣西農業今年再奪豐收
全區主要工業品均增產
今年產糖量比去年增二成打破最高歷史紀錄

【據新華社南寧二十二日電】廣西壯族自治區革命和生產形勢目前大好，越來越好。現在，在各級革命委員會的領導下，一個偉大的鬥、批、改新高潮正在興起。

現在，全自治區的八個專區、四個省轄市和八十二個縣（市）全部都建立了革命委員會。柳州鐵路管理局和所屬各個分局，全部成立了革命委員會。

毛澤東思想學習班如雨後春筍遍布全區。據不完全統計，全區各地先後開辦的毛澤東思想學習班，達四十六萬多期，參加學習的人數有一千七百五十四萬多人次。廣大工農群眾在無產階級文化大革命中煥發出來的沖天革命幹勁，正在化為推動生產力發展的強大動力。在農業生產上，一九六七年全區[illegible]了歷史上的最高水平。今年上半年，農業生產儘管受到一小撮階級敵人的破壞和局部地區發生了自然災害，由於各級革命委員會狠抓階級鬥爭和人的思想革命化，仍然奪得了豐收。在工業戰線上，廣大革命職工以戰鬥的姿態，挑起了革命與生產兩副重擔，克服了階級敵人一度破壞交通運輸造成的某些原材料供應不足的困難，使全區煤炭、機製糖、柴油機、拖拉機、化肥、打穀機、機印紙、印刷設備、精製鋁品、手扶拖拉機、柴油發電機組、及罐頭食品等產品的產量，都有不同程度的增長。全區機製糖本年度榨季產量增長百分之二十，是廣西歷史上產糖最多的一年。

目前，全區正在大力宣傳、落實毛主席最近發出的一系列最新指示，掀起了偉大的鬥、批、改新高潮。[illegible]組成的工人毛澤東思想宣傳隊，正在陸續開進南寧、柳州、桂林、梧州等城市和各專區、縣的一百八十多所學校和其他沒有搞好鬥、批、改的單位，和那裏的革命群眾一起搞好鬥、批、改。

江蘇工業逐月上升
蘇州新製成螺旋板式熱交換器　適用化工石油質量超世界水平

【據新華社南京二十二日電】江蘇省全省工業交通戰線的革命生產形勢大好，呈現一派朝氣勃勃的新氣象。

今年以來，全省工業總產值直線上升，一月勝過一月，一季超過一季。在毛主席一系列最新指示的鼓舞下，七、八月份全省工業總產值又有較大幅度的增長。鋼、鋼材、柴油機、拖拉機、棉紗、棉布、化肥、農藥、機製紙等三十種主要產品的產量都有大幅度增加。全省紡織工人響應毛主席「必須把布疋抓緊」的偉大號召，生產成績更為突出，南通、無錫等地一批紡織工廠產量已超過歷史最高水平。

蘇州化工機械廠的革命職工經過半年的艱苦奮鬥，試製成功一種廣泛應用於化工、石油、醫藥、染料等工業部門的螺旋板式熱交換器，經有關部門鑒定，質量超過國際先進水平。南京、無錫、南通等地的工廠企業也都湧現了一批新工藝、新技術、新產品。這批技術革新的創造者絕大部分是過去被資產階級技術「權威」看不起的普通工人。

中國各對外貿易公司聯合主辦

一九六八年秋季

中國出口商品交易會

時間：1968年10月15日—11月15日　地點：廣州市海珠廣場

本會熱誠歡迎世界各地貿易界人士前來參觀和洽談出口、進口業務

來會旅行服務業務由中國國際旅行社委託

香港中國旅行社代辦

HONG KONG PUBLIC LIBRARIES

所謂尊重「勢力範圍」 兩約頭頭侵捷斟暗盤

原載澳洲「先鋒報」

目前，澳洲資產階級報刊毫直地承認，蘇聯軍隊入侵捷克的事件表明，蘇修和美帝之間存在着一個彼此尊重「勢力範圍」的協議。……

沙巴問題的剖析

本報特稿　黃南亞

沙巴——美麗的國家

沙巴的主權之爭，最近又成了引起國際注視的問題。這問題，從一九六二年開始，已經斷斷續續地吵鬧了六年多，如今再度出現了緊張景象。參加爭吵者，一方是菲律賓；一方先是英國，是西方帝國主義新殖民主義工具「馬來西亞」。這是英帝國主義侵略東南亞造成的歷史糾紛，西班牙、英國及美國等殖民者都有關係。這裏，對它略加剖析。

沙巴，它的意義是「美麗的國家」。在英國殖民主義者統治時期，改名為北婆羅洲；一九六三年被併入「馬來西亞」後，恢復了沙巴的舊名。它位於加里曼丹島的北部，與文萊、沙勞越合稱為北加里曼丹。

加里曼丹島，舊名婆羅洲，位於南洋中心地區，面積七十三萬六千平方公里，僅次於格陵蘭和伊里安兩島，是世界第三大島。在十六世紀後期，西方帝國主義者葡萄牙、西班牙、荷蘭、英國等相繼侵入該島，彼此爭奪的結果，島的南部（佔全島七分之五以上）成了荷蘭的殖民地，現屬印尼的領土；島的北部成了英國的殖民地和保護國。這北部地區，面積約為二十萬平方公里，沙勞越佔百分之六十，沙巴佔百分之三十七，文萊（又名婆羅乃）佔百分之三，有稱英屬北婆三邦。現在沙勞越和沙巴變成了「馬來西亞」的兩個州，文萊仍是英國的保護國。

北加里曼丹有南洋寶庫之稱，其中的沙巴，更是一個自然資源豐富，地廣人稀的地區。沙巴的人口，現有五十五萬，其中包括嘉達山人、華人、馬來人、菲律賓人等。華人約佔四分之一，菲律賓人只有約二萬六千名。

美國人經手出賣

在沙巴的人口中，菲律賓人既然極少，為什麼菲律賓政府要索討沙巴的主權呢？這是根據歷史上一項契約而來的，菲律賓要索討的是沙巴的約五分之三的土地，屬於金馬尼士河以東地區。

原來沙巴現有的疆域，是由英國殖民者玩弄手段，從文萊蘇丹和蘇祿蘇丹手上取而來的，而原始的掠奪者，則是美國殖民者。

在距今一百多年前，文萊是加里曼丹島上勢力強大的一個邦，那時北加里曼丹全受文萊的蘇丹統治。在十七世紀末葉，文萊蘇丹牟丁和他的弟弟爭權，發生內亂，東部蘇祿群島的蘇丹應邀派兵入援，幫助平亂有功，文萊蘇丹便把金馬尼士河以東的地區割贈給蘇祿蘇丹了。

一八七〇年，在香港有一家美國人經營的公司，自稱對沙巴地區已向文萊取得了廣泛權，它把該項產業轉讓給了英國人顛特和奧地利人阿弗伯克。後來顛特知悉該地部分屬蘇祿蘇丹所有，顛特等又不斷採用威脅利誘的手段，終於在一八七八年，和蘇祿蘇丹訂了一項契約，取得經營沙巴的權利，由顛特和阿弗伯克組織的「北婆羅洲公司」，每年給蘇祿蘇丹五千元作為「租金」；蘇祿蘇丹封阿弗伯克為該地的「最高統治者」。一八八一年，英國政府正式批准「北婆羅洲公司」成立；一八八八年，英國政府宣佈該地區屬於其保護的範圍內；第二次世界大戰期中，被日軍佔了三年多；一九四五年，英國從日本佔領軍手中接回沙巴後，次年即宣佈該地改為英國政府直轄殖民地。

索討一千五百萬美元

蘇祿群島現屬菲律賓領土，位於菲國南部。據說，昔年在沙巴糾紛當中，菲律賓的殖民主西班牙當局，曾承認北加里曼丹一帶屬英帝國的勢力範圍。這是英國方面自稱為擁有沙巴宗主權的「根據」之一。另一個「根據」是，英國政府把一八七八年所訂契約內的馬來文字PAJAK，解釋為「割讓」；但蘇祿蘇丹的後裔則解釋為「租借」。

究竟是「割讓」？抑或是「租借」？八十多年來，蘇祿蘇丹的後裔，每年既已收了一定的租金，「租借」之說，實較比較接近。當「馬來西亞」醞釀成立時期，蘇祿蘇丹後裔曾要求英國政府一次付給一千五百萬美元，把沙巴宗主權賣出，這事被英方拒絕了。

一九六二年二月，蘇祿蘇丹後裔與菲律賓政府簽約，把索討沙巴領土的權力交給了菲政府。

當時由馬卡柏加爾任總統的菲政府，曾向英國多次交涉，沒有效果。一九六三年，英國把沙巴拼湊入了「馬來西亞」，當時菲律賓和印尼兩國政府俱宣佈不予承認，印尼方面更與之實行武裝對抗。

一九六五年，印尼總統蘇加諾的權力被右派軍人篡奪了，接着菲國的總統也改選了。印尼的法西斯軍人政權取消了對「馬來西亞」的對抗，菲國的新總統馬科斯也於一九六六年六月與「馬來西亞」建立邦交，但聲明保留對沙巴的索討權力。

沉寂了約兩年的沙巴主權之爭，在今年春夏之交，開始再度掀起，而且日趨激烈，演變成了目前的緊張狀態。

今年三月初，「馬來西亞」的海岸巡邏隊在沙巴海衛小島上，捕獲廿六名菲律賓人，據說他們所持的武器係同一類型，由同一製造廠出產的。三月廿三日，馬尼拉報紙報道出一項駭人聽聞的新聞，說菲國政府在馬尼拉灣內科里幾多島設有特種兵營，其中一羣士兵譁變，被事件擴大，接着，菲國國會中的反對派議員，有多名被殺害。接着在譁變中逃出的士兵和該特種兵營的主持官員到國會作證，結果證實了：菲政府的特種兵營是專門訓練特種部隊，準備用來滲透沙巴，實行武裝侵襲的。該兵營的主持人曾告訴受訓人員，說特種部隊的使命是奪取沙巴，將該地的富有華人驅逐出境，然後分佔其財產。這一連串事件發生後，菲馬關係突然惡化。雙方爭吵了約三個月後，由於泰國當局出面調解，促成了菲馬的雙邊談判，以沙巴糾紛為主題，從六月十七日起在曼谷談判了一個月，卒告破裂。

看似緊張 不會動武

曼谷談判破裂後，菲律賓撤退了駐「馬來西亞」的大使。八月下旬內，菲國眾議院和參議院先後通過了一項「領土修正法案」，規定「沙巴是菲律賓的領土」。菲總統馬科斯於本月十八日簽署，使該法案的立法程序完成。於是氣氛頓顯緊張，雙方不僅中止了外交關係，互相派兵在各自邊境增防，而且分別向外求援。英國把駐在香港的少量空軍調往沙巴，表示支援「馬來西亞」了；菲總統馬科斯也在要求美國保證遵守條約義務，在必要時作軍事支援了。儼然有雙方武裝衝突一觸即發之勢。

目前在表面上的氣氛是緊張的，但這項糊塗的歷史糾紛，菲美似乎都不願在現時用武力來解決。這項糾紛是由菲律賓主動挑起的，菲律賓政府是美帝的傀儡政權，它可能是由美帝授意而行事的，但菲美都只希望對「馬來西亞」和英國施加壓力，卻不願發展到用武力解決問題的階段。

就菲律賓來說，它明知不可能吞併沙巴，沙巴的各族人民也不願接受菲國統治（當然，他們也不願接受「馬來西亞」的統治，要把北加里曼丹獨立解放，才是當地人民目前正在為爭取實現的願望）。那麼，菲律賓何以要挑起這項糾紛呢？它的目的是要迫使「馬來西亞」作和平解決，從而敲取得一筆鉅財。蘇祿蘇丹後裔提出的一千五百萬美元，是一個大數目，縱使講價還價之後，仍然可能是一筆巨款的。

美帝要填補「真空」

就美帝來說，它是要藉此問題向英國和「馬來西亞」施加壓力，使其接受由美國勢力填補當一九七一年英軍撤退後的星馬等地區的「真空」。今年一月，菲總統馬科斯奉美帝之命，訪問吉隆坡，公開呼籲把「東南亞聯盟」這個僅具文化、經濟合作性質的機構，變成軍事性質的聯盟機構，當時未獲得「馬來西亞」政權的同意。「東南亞聯盟」係由「馬來西亞」、新加坡、泰國、菲律賓及印尼組成，是美帝在背後操縱着的機構。拉赫曼未曾同意馬科斯的建議，是使美帝耿耿於懷的。後來由英、馬、星、澳洲、紐西蘭五方面在吉隆坡舉行會議，對英軍將來撤退後的「星馬防務」作了初步安排。澳洲和紐西蘭要求填補英美帝的真空，但英國在這次會議上暴露出了它雖表面撤軍而實際不放棄對星馬作軍事控制的野心和計劃，這也是使美帝耿耿於懷的。這是使美帝授意菲律賓挑起沙巴糾紛的背景原因，但美帝要達到目的而挑起紛爭的狀態，似又不符美帝的利益；所以，與英帝爭奪利益的「馬來西亞」這個新殖民主義產物的美帝，又不得不在目前繼續承認沙巴是「馬來西亞」的領土。美帝相當隱火者，目前的糾紛是很難平息的。

中國電報警告了帝修反鼓舞了人民 阿爾巴尼亞舉國集會歡騰

阿報感謝毛主席和我國人民援助支持 指出中國是世界革命人民的最大希望

【據新華社地拉那二十日電】阿爾巴尼亞廣大人民熱烈歡呼中國人民的偉大領袖、中國共產黨中央委員會主席毛澤東同志和他的親密戰友、中國共產黨中央委員會副主席林彪同志以及中華人民共和國國務院總理周恩來同志，十七日打給阿爾巴尼亞人民的偉大領袖，阿爾巴尼亞勞動黨中央委員會第一書記恩維爾·霍查同志和阿爾巴尼亞人民共和國部長會議主席穆罕默德·謝胡同志的賀電。他們高度評價這一電報的偉大意義，並為此感到無比的振奮和鼓舞。

阿爾巴尼亞中央各報都在第一版以通欄標題，就毛主席、林副主席和周總理的賀電，分別發表了社論和有關材料。「人民之聲報」還用大量篇幅刊登了阿爾巴尼亞全國人民熱烈歡呼這一電報的報道。

連日來，阿爾巴尼亞全國各地工礦企業、農業生產合作社、人民軍部隊、機關和學校紛紛舉行集會，集體閱讀和討論這一電報，並紛紛寫信和打電報給阿爾巴尼亞勞動黨中央和中國駐阿爾巴尼亞大使館，熱烈歡呼這一電報的重大歷史意義。

【中國新聞社北京二十二日電】地拉那消息：阿爾巴尼亞「人民之聲報」二十日發表題為「偉大的中國人民同阿爾巴尼亞人民的國際主義事業團結的光輝文獻」的社論，熱烈歡呼和高度評價毛主席、林副主席和周總理十七日給霍查同志和謝胡同志的電報。

社論說，阿爾巴尼亞勞動黨人和全體勞動人民從心底裏熱烈歡迎這個文獻，認為這是兄弟的戰鬥友誼的偉大喜訊，是在建設社會主義的鬥爭中，在反對以美國為首的帝國主義、反對以蘇修為首的現代修正主義、反對世界上一切反動派的共同的國際階級鬥爭中，推擁取得新勝利的偉大的激勵和鼓舞人心的指針。

社論指出，七億中國人民給我國人民的這份偉大的電報，不僅鼓舞和激發了阿爾巴尼亞人民，而且在反對以美國為首的帝國主義和以蘇聯為首的現代修正主義的鬥爭的這個新的歷史階段中，也是對全世界革命人民的一個巨大的鼓舞。

社論說，毛澤東同志、林彪同志和周恩來同志的電報，是中國共產黨和中國政府在國際中堅持馬克思列寧主義路線和無產階級國際主義原則的又一具體表現。中國像一個堅強的巨人站在一切革命人民一邊。因此，東歐各國人民認識到並且將更加清楚地認識到，他們的首要任務是以工人階級為先鋒，起來展開反對受蘇修控制的華沙條約組織的正義鬥爭，保衛自己的勝利成果，恢復無產階級專政。因此，西歐和世界其他各地的人民鼓起勇氣，投入反對北大西洋公約組織和其他受美帝控制的侵略性條約的正義鬥爭，制止侵略者的犯罪行為，爭取自由和民主，向革命和光輝的未來奮勇前進。因此，遭受美帝和蘇修的侵略、詭計、奴役或威脅的各國人民，正在起來並將更加勇敢地起來勝利地展開其他鬥爭，埋葬他們的死敵——帝國主義者、修正主義者和一切反動派。

社論說，毛澤東、林彪和周恩來三位同志的電報又一次證明，儘管中阿兩國在地理相隔很遠，我們人民感到今天比以往任何時候都更接近了。這個具有重大國際意義的新的有力證明，不僅百萬倍地增添了阿爾巴尼亞人民的力量，使這種力量，更加不可侵犯和不可征服，而且是對帝國主義者、修正主義者及其工具的一個有力和嚴正的警告；要是他們膽敢進犯社會主義的阿爾巴尼亞，要是他們膽敢玩火，他們將被這場大火燒毀。

社論說，我國人民和我們勞動黨永遠感激兄弟的中國人民、中國共產黨及其偉大領袖、我們尊敬的朋友毛澤東同志的這種高度評價，感激他們過去和現在在我們的社會主義建設中，在反對帝國主義和現代修正主義的共同鬥爭中，給予我們的全部國際主義援助和支持。

社論說，紅彤彤的中國已經作為最強大的、戰無不勝的無產階級專政堡壘，作為整個人類和全世界革命者的最大希望，作為美帝、蘇修及其走狗的罪惡的侵略計劃的道路上不可逾越的障礙，出現在國際舞台上。

社論說，國際形勢正在沿着革命的道路發展，有利於各國人民，前景是大好的。

讓我們同為和平、自由和社會主義而鬥爭的戰士——偉大的人民中國永遠並肩前進。我們堅決相信：越來越接近的日子等待着我國人民和全世界一切革命人民；帝國主義和修正主義這些敵人和反動派將在地球上永遠消失。

阿照會保加利亞 着駐保蘇軍撤退 指出保被用為侵略基地

【路透社維也納二十一日電】阿爾巴尼亞今天要求保加利亞立即採取措施，使蘇軍撤離保加利亞領土。

阿爾巴尼亞的照會說，蘇軍的駐紮是具侵略性質的，並且違反一九四七年保加利亞和平條約。

照會又說，如果任蘇軍使用保加利亞領土，作為侵略基地，保加利亞應負嚴重責任。

墨京五小時血戰 學生抗軍警鎮壓

奧運會開幕在即 學生運動消弭無望

【美聯社墨西哥城二十二日電】由陸軍接管了墨西哥大學，使青年人的憤怒火上加油。數千青年昨晚在墨西哥著名的「三文明」廣場同警察展開戰鬥，直至今晨。一警察喪命。有消息說，至少還有兩人被槍傷，其中有一名小童。另悉：警察受傷者二十餘人，學生死傷未悉。

到今晨二時，約有一千名士兵取代，分乘九輛裝甲車和七輛運兵車抵達該區巡邏。

最大的一場動亂

這一場戰鬥進行了五個多小時。自從七月二十六日墨西哥首都學潮開始以來，還沒有一場這樣激烈的戰鬥，甚至可以說，自墨西哥革命時代至今，在市區內也未曾有過這樣大的一次動亂。

據說警察是為了逮捕從「所謂預備學校」放槍的狙擊手，首次在與學生戰鬥中使用槍械。附近外交部的護照司辦公署被一枚燃燒彈燃着了。外交部也是「三文明」廣場的一個部分。「三文明」是指把西班牙人侵前時代、殖民地時代和現代的墨西哥合成一個廣場：阿茲特克族（墨西哥原始居民）的金字塔，一家教堂和外交部大廈。

一羣青年，為了逃開防暴警察的尾追，走到外交部對過的一條街，政府房屋計劃的大廈暫避，但是防暴警察追入該建築物內。

警察把催淚彈射入公寓大樓，可笑的是，這座公寓大樓恰恰是保留給政府公務員住的。

這是在動盪的兩個月裏，警察第一次以槍火鎮壓暴動羣衆。以前，聯邦軍隊在羣衆示威或暴動時曾經開過槍。

今天將近黎明時，該區——包括許多條街在內——已經平靜，但是街道上到處是石頭和碎玻璃。催淚彈的那股刺鼻的氣味仍未消散，而在外交部所在的交叉地區，不少公共汽車載着防暴警察、交通官員以及便衣特務，在那裏期待什麼似的在等待着。

學生築防禦工事

青年們則在廣場那邊的預備學校築起障礙。警察頭子說，那些留在學校內的人仍然持有槍械。

與此同時，聯邦軍隊對墨西哥大學保持強硬控制。墨西哥大學離運動場僅隔一條林蔭道。一九六八年的奧運十月十二日就要在該運動場開幕。現在一切交通，包括載外國運動員和體育界的記者到練習場的公用汽車在內，都改道而行。這條林蔭道現在還不經過這個被軍隊據守着的墨西哥大學。

據悉，在昨晚的戰鬥中，一輛警車和兩輛巴士被焚。午夜後在警察追逐學生回到預備學校之前，已有二十輛巴士被偷去堵塞該區的街道。

墨西哥大學原是一所自治大學。軍隊在十七日……

【法新社墨西哥城二十二日電】由今天看來，還有人說，據知所知，有人談及如何自己武……實大。現在真相不得而知。一般人有此種感覺，是由於昨晚在學生所佔據的工業學校附近，學生和警察又發生一次肉搏戰。據說，起因是警察企圖收回被學生抓去的一輛巴士。因此使入退回學校，並投催淚彈數枚。

自從星期一軍隊佔領自治的墨西哥大學校舍及昨晚學生和防暴警察打鬥後，學生的態度已轉強硬。全國學生罷課委員會昨晚發表聲明，指責政府佔領墨西哥大學在政治上是一個嚴重的錯誤。

瓦哈卡掀起鬥爭

據報道，在墨西哥南部的瓦哈卡邦，學生昨天上午在「瓦哈卡工業專門學校」集會，表示支持墨西哥城的罷課學生。墨西哥城全國學生罷課委員會派了兩名代表到會準備講話。

後來，法警到場，將兩名代表加以逮捕，在場的學生約百人，立即與法警展開鬥爭，將兩名代表奪回。然後把代表藏在工專校園內。

幾小時後，軍隊八十人開到，佔領工專，拘捕了罷課委員會的兩名代表。

到了黃昏時分，學生又在瓦哈卡工專開會，抗議軍隊的干涉表示抗議。校園內到處是標語，有防暴警察、譴責墨西哥政府和總統的標語，還有畫面表現防暴警察如何以刺刀刺殺還在流血的學生的繪畫。

瓦哈卡人士說：已有若干市民開始同情學生的……

日晚已開入該校，並捕去罷課學生抗議騷亂的師生約五百人。墨西哥大學整個系統有學生八萬五千名。該校已因學生罷課從七月三十日起即已停課，現在仍未復課，亦不知道何時可以復課。

日工人學生衝進美軍基地

抗擊警察鎮壓五十二人傷近二百人被捕

【法新社東京二十二日電】全學聯學生及工人二千五百名今天企圖分兩路衝入東京美國立川空軍基地時，學生、警察五十二人受傷，學生一百九十二人被捕。

據悉，示威者高呼「粉碎美軍加緊汽油經鐵路輸送計劃」，粉碎使全國五萬駐軍工人解散職業的詭計」。

三千五百名警察開到後即開始拖人，示威的工人學生散開，有些用棒向警察回擊。

有些在街上挖起石塊向手揮警棍的警察投擲，結果多人受傷，更多的人被捕。

另有一批學生約三百人由立川車站直趨基地門口，但被美軍迅速推出。這一批學生中有八十三人被捕，內有十一人擊攻鐵絲網進入基地。

中國圖片展覽會在日本下關舉行

以慶祝中國山河一片紅

【據新華社北京二十二日電】東京消息：日中友好協會（正統）山口縣總部和西日本國際貿易促進會為慶祝中國全國各省、市、自治區（除台灣省外）革命委員會全部成立而舉辦的「中華人民共和國圖片展覽會」，二十一日在下關隆重開幕。

展覽會會場正面中央懸掛着世界革命人民心中最紅最紅的紅太陽毛主席的巨幅繡像。兩旁懸掛着毛主席的光輝詩句和毛主席語錄：「四海翻騰雲水怒，五洲震盪風雷激。」「日本民族是一個偉大的民族。它是絕不會容忍美帝國主義長期騎在自己頭上的。」

展覽會上展出的六百多張圖片，反映了中國無產階級文化大革命的輝煌勝利以及日本和世界各國革命人民熱愛毛主席、努力活學活用毛澤東思想和他們掀起的反美反修鬥爭蓬勃發展的情況。

在開幕式上，日本革命的文藝戰士，伴隨着莊嚴的「國際歌」聲，懷着革命激情，朗誦了偉大導師毛主席贈日本工人的光輝題詞：「只要認真做到：馬克思列寧主義的普遍真理與日本革命的具體實踐相結合，日本革命的勝利就是毫無疑義的。」

互相勾結在非洲重新劃分勢力範圍 美英蘇支持尼日利亞大批屠殺比夫拉人民

蘇修提供武器並派軍官指揮聯邦軍作戰

【新華社北京二十一日電】美英帝國主義和蘇聯修正主義領導集團，一年多來一直支持尼日利亞聯邦軍政府，對宣布脫離了尼日利亞聯邦的比夫拉人民進行大規模屠殺，在非洲犯下了滔天的罪行。

比夫拉原來是組成尼日利亞聯邦的東區（聯邦共分四區），人口一千三百萬，三分之二是伊博族。尼日利亞在一九六〇年獨立以後，聯邦政府大權一直操在北區豪薩族和富拉尼族的親英封建勢力手裏。近年來，聯邦政府加緊煽動和利用部族和宗教（伊博族信仰基督教，豪薩族信仰伊斯蘭教）矛盾，挑起大規模的部族衝突，結果有三萬伊博族人被殺害，兩百萬散居在其它各區的伊博族人被迫逃回東區。東區人民被迫在一九六七年五月三十日宣布脫離尼日利亞聯邦。

同年七月，尼日利亞聯邦軍政府在美英帝國主義和蘇聯修正主義領導集團支持下，對比夫拉發動軍事進攻。經過一年多的戰爭，聯邦軍隊依仗優勢兵力和美英蘇的武器裝備，已經佔領了比夫拉的首府、全部港口和三分之二的地區，比夫拉人民遭到大規模的屠殺。但是，比夫拉人民並沒有屈服，仍在頑強地堅持鬥爭。

比夫拉有豐富的石油資源，近年來由於大量開採，現年產量將近一千萬噸。比夫拉的石油開採大部分控制在英國的殼牌石油公司和英國的飛馬石油公司手裏。

在比夫拉宣布脫離尼日利亞聯邦後，英帝國主義為了確保其殖民利益，特別是石油供應（比夫拉石油供應英國用油十分之一），全力支持尼日利亞聯邦軍政府用武力摧毀比夫拉。英帝不斷地向尼日利亞聯邦軍政府提供大批軍援，並派英籍軍官直接參戰。

美帝國主義一直把人口最多、資源豐富的非洲大國尼日利亞視為它對非洲滲透的重點國家之一。美國在尼日利亞的私人投資近幾年來增長特別快，已經達到將近一億美元，僅次於英國的二億多英鎊，而且大部分投資在東區。在尼日利亞聯邦軍政府和比夫拉之間的戰爭爆發後，美帝積極支持英帝的戰爭干涉，同時採取兩面政策，以便使自己處於主動地位，保持其在尼日利亞的政治和經濟利益，坐收漁翁之利。美帝一方面對比夫拉企圖進行拉攏；另一方面又對聯邦軍政府再三聲明，只承認聯邦軍政府為尼日利亞唯一合法政府。今年六月以後，美帝看到局勢對聯邦軍政府有利，就進一步支持它，迫使比夫拉向聯邦政府投降。美國通訊社七月二十五日就透露，美國一再與各地的比夫拉代表接觸，「勸告」比夫拉要「現實」、「放棄分裂」，「組成一個聯合的尼日利亞」。美國駐蘇大使不斷賣弄比夫拉「解決辦法」，七日公開叫嚷，要比夫拉「接受」聯邦軍政府提出的實際上是要比夫拉投降的所謂「和解條件」。

在非洲推行新殖民主義政策的蘇修領導集團，為了擴張尼日利亞，同美英帝國主義分贓，一直公開支持聯邦軍政府進行屠殺比夫拉人民的戰爭。今年戰爭爆發後不久，蘇修即在八月通過所謂「文化協定」向聯邦軍政府緊急提供了十五架米格噴氣戰鬥機和大批軍事技術人員，幫助聯邦軍隊對比夫拉作戰；並一再補充在戰鬥中損失的蘇製米格機。今年三月以來，蘇修又賣給或通過其他途徑給聯邦軍政府七架伊柳辛—二十八型噴氣轟炸機和大批的五百磅炸彈。駕駛這些蘇製飛機的外國僱傭軍，都是經蘇修訓練的飛行員。另據今年八月間被比夫拉俘虜的一名聯邦軍隊中尉供認，有蘇修軍官參與指揮聯邦軍隊的作戰。尼日利亞聯邦駐蘇聯大使今年五月間就大肆讚揚蘇修是聯邦軍政府「最強大的盟友」。他承認說，當初如果沒有蘇修的「援助」，「我們今天將會處於困難得多的地步」。

美英帝國主義和蘇聯修正主義支持聯邦軍政府屠殺比夫拉人民的罪行，激起比夫拉人民和廣大尼日利亞人民、贊比亞等非洲國家人民的憤慨。從去年以來，比夫拉人民在抗擊聯邦軍隊進攻的同時，還不斷舉行群眾大會，強烈反對英帝、美帝和蘇修的罪惡勾結。比夫拉人民還放火燒了在哈科特港的殼牌石油公司總部大廈，破壞了那裏的煉油廠。美英帝國主義和蘇修相互勾結，重新在非洲劃分勢力範圍，而在尼日利亞和比夫拉製造的悲劇，進一步教育了比夫拉人民和廣大的非洲人民。尼日利亞人民會更加堅決反對美英帝國主義和蘇修的干涉，他們一定會贏得勝利。

比夫拉人民英勇抗擊受到美英蘇支持的尼日利亞聯邦軍隊。這是在作戰中受傷的尼日利亞聯邦軍隊乘飛機撤離戰場。（美聯社圖片）

歡呼進入毛澤東思想新時代 拉丁美洲人民表心願

要把馬列主義毛澤東思想同拉美革命實踐結合起來

【據新華社北京二十二日電】拉丁美洲革命人民無限熱愛毛主席，他們熱烈歡呼世界進入了以毛澤東思想為偉大旗幟的新時代，決心要把馬克思列寧主義、毛澤東思想同拉丁美洲革命的具體實踐結合起來。

拉丁美洲革命人民用各種方式來表達對無產階級的偉大導師毛主席的無限愛戴和崇敬。哥倫比亞的一位革命者在給中國同志的信中說，毛主席是當代最偉大的馬克思列寧主義者，毛主席給世界各國革命者指出了最光明的頭號敵人美帝國主義的真面目，同時也給我們提供了同美帝國主義作鬥爭的必不可少的思想武器。……

我們已經進入了當代最偉大的革命家毛澤東的時代，各國人民正在戰無不勝的毛澤東思想光輝照耀下前進。……[illegible]

蘇修印度加緊勾結

印度大員赴蘇乞討援助

【路透社新德里二十二日電】印度計劃委員會副主席加德吉爾今天由此間起飛前往莫斯科，商談在印度第四個五年計劃期內如何和莫斯科合作。

和加德吉爾同行的有計劃委員會及工商部的官員。

印尼一批將軍校官被蘇哈托政權拘捕

罪名是和印尼共有聯系

【美聯社雅加達二十二日電】首都衛戍司令蘇米特羅今天說，有陸軍官兵三百五十名，因被控和共產黨有聯系而被捕，內有將官校官數人。

他說，這一批被捕的官兵與本年初共產黨圖在東爪哇建立政權有關。

外論選述

所謂尊重「勢力範圍」 兩約頭頭侵捷鬪暗盤

原載澳洲「先鋒報」

目前，澳洲資產階級報刊率直地承認，蘇聯軍隊入侵捷克的事件表明，蘇修和美帝之間存在着一個彼此尊重「勢力範圍」的協議。（按：蘇修和美帝，分別爲華沙條約和北約組織的頭頭。）換言之，蘇修、美帝多年來存在着密切串同的事實，目前已被公認了。

上星期日，澳洲「太陽先驅報」發表了該報的倫敦專電說，蘇修早在入侵捷克前，已同白宮進行磋商，並得到白宮的保證：美國方面不會馬上對侵捷事件作出反應。因此，「只是到了蘇聯（對捷克）的佔領已既成事實的時候，美國政府才在口頭上作出『堅定』的反應。」

蘇修叛徒說，他們進軍捷克，是爲了「從帝國主義的反革命中拯救社會主義」。奇怪的是就在援救捷克的「社會主義」以前，他們卻要同世界上最野蠻的帝國主義（美帝）磋商。任何人都看得很清楚，這是非常荒唐的。

美帝之所以在蘇軍侵佔捷克事件上同蘇修做成交易，是由他們在越南急需蘇修的幫忙。在過去數周內，美帝在南越受到人民解放力量的沉重打擊。解放區不斷擴大，而美國及其傀儡控制的地區則迅速縮小。不管美帝向南越增兵多少，都無法阻止它的失敗。當前越南人民的鬥志繼續高漲時，入侵者的士氣都繼續下降。

顯然，爲了取得美國同意蘇軍入侵捷克，蘇修叛徒們將加强壓力，迫使越南人民同仍然侵佔越南領土的美帝談判「和平」。這樣的一種「和平」，實際上等於給予美帝的喘息時間，甚至給美帝以準備擴大對越南人民的侵略以至最後對中華人民共和國的侵略的時間。偉大的中國社會主義國家，已成爲蘇修和美帝的眼中釘、肉中刺。因此，蘇修和美帝日日夜夜都不忘設法「抑制」中國。

但是，蘇修和美帝的這種陰謀，是絕對不會得逞的。今天，以中國爲首的世界革命，形勢大好。在中國本身，偉大的無產階級文化大革命，已到達決定性的全面勝利的階段。中國無產階級文化大革命的偉大勝利，將無法估量地大大加强世界革命的力量。

縱使在美帝和蘇修給予特別重視的印度，武裝起義的熊熊烈火，也在不斷蔓延。

同時，蘇修已無法抑制中東、非洲和拉丁美洲正在不斷發展的人民武裝起義了。此外，蘇修對捷克的入侵，已經喚醒了許許多多的人民，讓人們看到蘇修叛徒集團的真正本質。

肯定地說，蘇修叛徒同他們的美國主子一樣，是注定要滅亡的。

（新譯自九月十二日澳洲「先鋒報」）

今天，一個反對美帝、蘇修的歷史新時期已經到來。東歐各國人民反對蘇修控制的華沙條約的正義鬥爭必將日益高漲。西歐各國人民反對美帝控制的北大西洋公約的正義鬥爭必將日益高漲。世界各國人民反對美帝、蘇修的正義鬥爭必將日益高漲。

摘自九月二十日「人民日報」社論

阿爾巴尼亞何以退出華沙條約

—林文—

本報特稿

阿爾巴尼亞人民共和國人民議會於九月十二日和十三日在地拉那舉行了第六屆第六次會議。這次會議通過一項法令，譴責華沙條約，並宣布阿爾巴尼亞人民共和國退出華沙條約。

阿爾巴尼亞爲什麼要退出華沙條約？這次會議通過的法令指出：華沙條約的締結本來是爲了以共同力量保障這些國家的安全，不受帝國主義的侵略；特別是以美帝國主義爲首的北大西洋集團的侵略；是爲了加强社會主義國家在馬克思列寧主義和無產階級國際主義原則基礎上的全面合作。但是，蘇聯政府以及華沙條約其他一些成員國政府的行動，違反了條約的基本條款，完全背離了締結條約的宗旨。它們的活動完全是從與美勾結主宰世界，損害各國人民根本利益的帝國主義目的出發。

華沙條約根本變了質

法令說，蘇聯、波蘭、德意志民主共和國、匈牙利、保加利亞對捷克斯洛伐克的侵略表明，華沙條約已遭到了最粗暴的踐踏，已從一個防禦帝國主義侵略的手段變成一個進攻它自己成員國的手段。

華沙條約是一九五五年五月締結的。次年初舉行了蘇共二十次代表大會，赫魯曉夫反革命修正主義路線代替了馬克思列寧主義路線。堅持馬列主義和無產階級國際主義立場的阿爾巴尼亞黨中央看出了蘇聯專變的性質，開始在華沙條約範圍內抵制蘇修領導，從個別地發表言論和進行初步的抵制到進行積極的、公開的反對蘇修領導及其僕從的修正主義路線。一九六〇年，在布加勒斯特會議和各國共產黨工人黨莫斯科會議上，阿爾巴尼亞黨公開抨擊以赫魯曉夫爲首的蘇修領導的破壞活動。

對協約國實行武裝干涉

蘇修領導集團從一九六一年開始，利用華沙條約政治協商委員會會議對阿爾巴尼亞進行攻擊，企圖利用發丁拉海軍基地對阿爾巴尼亞進行武裝干涉，撤走專家，破壞了全部協議，停止了一切合作與經濟、貿易、科學技術和文化關係，並組織了對阿爾巴尼亞的經濟、政治和軍事封鎖。

蘇修的廿二次黨代表大會還公開呼籲阿爾巴尼亞人民搞反革命。

蘇修熱衷於同美帝勾結

另一方面，蘇聯政府從一九六一年開始，熱衷於奉行同美國結成聯盟的方針。六三年蘇、美、英締結了部分禁試核武器的三國「莫斯科條約」，今年蘇美又締結「防止核擴散」條約。所有這些都沒有根據華沙條約事先與阿爾巴尼亞商量。

從一九六一年初開始，阿爾巴尼亞就從來也沒有被邀請參加華沙條約組織內召開的會議，也沒有把會議決議通知阿爾巴尼亞政府。蘇修和華沙條約其他成員國不讓阿爾巴尼亞享受在條約內的合法權利，把阿爾巴尼亞置於不平等和受歧視的地位。

阿鼓舞了東歐革命人民

中國人民高度評價阿爾巴尼亞退出華沙條約的革命行動。中國人民偉大的領袖毛主席、他的親密戰友林彪副主席和周恩來總理十七日給阿爾巴尼亞的電報中指出：「阿爾巴尼亞人民共和國莊嚴地宣佈退出華沙條約的決定和法令。這是對蘇修叛徒集團的又一沉重打擊，是對東歐各國人民反對蘇修叛徒集團鬥爭的巨大鼓舞。」「中國共產黨和中國人民十分敬佩阿爾巴尼亞勞動黨和阿爾巴尼亞人民在這一鬥爭中所表現的馬克思列寧主義和無產階級國際主義原則性立場。以毛主席爲首的七億中國人民，在無產階級文化大革命中鍛鍊得更加堅强的中國人民，任何時候、任何情況下都將始終如一地站在兄弟的阿爾巴尼亞人民一邊。如果美帝國主義、蘇聯現代修正主義及其走狗膽敢動阿爾巴尼亞一根毫毛，等待他們的只能是徹底的、可恥的、無可挽回的失敗。」

新聞述評

華·沙·條·約·的·蛻·變

——在蘇修集團的操縱下，從防禦侵略，保障歐洲社會主義國家人民安全組織變了推行社會帝國主義的工具。

祖魯

一九五五年五月十四日，蘇聯、波蘭、捷克、東德、羅馬尼亞、匈牙利、保加利亞、阿爾巴尼亞等八個歐洲國家在華沙簽訂了一項友好合作互助條約，由於這項條約是在波蘭首都華沙簽訂的，因此稱它爲華沙條約。

華沙條約是在英美等西方國家戰後公然恢復德國軍國主義，建立西德武裝部隊並把西德拉入北大西洋集團，從而嚴重地威脅歐洲安全的情況下締結的。由於這項條約是爲了保衛歐洲社會主義國家人民的安全，使歐洲免遭帝國主義者侵略而簽訂的，所以，這項條約完全有它的必要性，而且是符合成員國的切身利益的。

推行大國沙文主義政策

可是，在蘇聯修正主義背叛並同美帝狼狽爲奸之後，華沙條約的各項原則對蘇修來說已遭到日益嚴重的踐踏，已蛻化成爲蘇修集團作爲推行它的大國沙文主義政策的工具，這方面最突出表現在蘇聯與阿爾巴尼亞兩國的關係上。

華沙條約第八條規定締約國「本着友誼和合作的精神，進一步發展和鞏固它們之間的經濟和文化關係，恪守互相尊重它們的獨立及主權和互不干涉內政的原則」。但是，這一原則遭到蘇修無恥的踐踏。由於阿爾巴尼亞沒有向蘇修的反馬克思主義路線和大國沙文主義的壓力屈服，蘇修片面取消了蘇阿兩國間所簽訂的一切協議，停止了一切合作與經濟、貿易、科技和文化關係，並對阿爾巴尼亞進行經濟、政治和軍事的封鎖。同時，阿爾巴尼亞作爲一個享有完全和平等權利的華沙條約的成員國，從一九六一年開始，沒有被邀請參加在華沙條約組織召開的多次會議。這一破壞行動，是對華沙條約的條款和精神的專橫的破壞，嚴重地侵犯了阿爾巴尼亞根據華沙條約所享有的合法權利。

踐踏「不以武力干涉」原則

華沙條約蛻化爲蘇修推行大國沙文主義政策的工具的另一表現是軍事佔領捷克。華沙條約的第一條就規定各締約國「保證在它們的國際關係中不以武力相威脅或使用武力」，而蘇修夥同華沙條約其他四個成員國對捷克進行野蠻的軍事侵略，把華沙條約推上這一條路，根本不符合這個條約賴以建立的宗旨。

成爲蘇修美帝勾結工具

華沙條約在蛻化爲蘇修執行它大國沙文主義的工具的同時，又成了蘇修投靠美帝國主義的手段。一九六六年七月，華沙條約政治協商委員會在布加勒斯特舉行了一次會議，在這次會議上，蘇修竭力使華沙條約爲蘇美合作服務，出賣社會主義各國人民的利益，它提議解散華沙條約，以便美帝侵略中國和越南。這一年，阿爾巴尼亞政府在一項照會中除揭露蘇修非法剝奪阿爾巴尼亞參加這一會議的權利，並揭露蘇修夥同華沙條約和北大西洋公約組織的建議，只對美國有利，「當前，解散華沙條約組織和北大西洋公約組織的建議，只對美國有利，這個建議是爲了在歐洲爲美帝國主義創造一種相對平靜的局面，並且在這個所謂『協定』的基礎上，讓美國放手使用駐在歐洲的軍隊進行反對英雄的越南的罪惡戰爭，讓美國集中力量在亞洲反對中華人民共和國，其他東南亞國家以及正在爲自由、民族獨立、社會進步與和平而鬥爭的各國人民。」蘇修的大叛賣，又一次顯示它悍然踐踏華沙條約的明確條款，與條約的第七條締約國各方保證「不締結和本條約的目的相違反的任何協定」的規定相違背。

目前，「華沙條約已不再爲社會主義與和平服務，它已不再爲工人階級事業和無產階級國際主義事業服務，它已變成了它所賴以建立的思想和階級基礎的反面，它現在爲修正主義背叛和反革命服務，它爲蘇修領導的大國沙文主義目的、侵略和奴役的政策服務，爲美蘇反革命聯盟服務。這個條約已變成侵略各國人民的工具，同美國爲首的北大西洋公約一樣。」在此情形下，阿爾巴尼亞最近通過了法案，宣布退出華沙條約。阿爾巴尼亞並向全世界表明，它「不當侵略聯盟的成員」。

蘇修的侵略面目——坦克列陣布拉格街頭

新聞資料

北約是個什麼組織？

北大西洋公約組織是美帝國主義在第二次世界大戰後，爲推行它的「冷戰」政策和對外擴張，一手拼湊的龐大侵略性軍事集團。一九四九年四月四日，美國、英國、法國、荷蘭、比利時、盧森堡、加拿大、丹麥、挪威、冰島、葡萄牙、意大利等十二國在華盛頓簽訂了北大西洋公約，成立組織。其後，一九五二年二月，土耳其和希臘加入；一九五五年五月，西德也加入，北約組織現在共計有十五個成員國。

北大西洋公約組織的最高權力機構爲理事會，另設常任代表理事會，秘書長，國際秘書處，軍事委員會，常設委員會，聯絡官和軍事代表委員會。美帝國主義力圖把這個組織，同東南亞條約組織、巴格達條約組織聯系起來，形成包圍社會主義陣營——特別是當時的蘇聯的「鎖鏈」。同時，這個軍事集團也是各自的武裝力量爲霸權威，嚇唬和鎮壓各國、各殖民地的被壓迫人民和民族的反抗，以維護資本主義國家戰後虛弱的反動統治。

這個糾合了主要資本主義國家的、貌似强大的軍事集團，其實是紙老虎。各成員國從一開始參加時，就是同床異夢，各懷鬼胎。美帝國主義要通過這個組織在政治、經濟和軍事上控制和奴役各成員國，把它們變成美國軍事基地和人力物力的供應地。因此，就出現了控制與反控制、奴役與反奴役明爭暗鬥的局面。以法國爲首的西歐集團，當其經濟情況相對地好起來的時候，就要擺脫控制。去年五月間，戴高樂正式宣佈，要求所有在法國的美軍基地和北大西洋公約組織的各級司令部，一律撤離法國，迫使它遷到比利時的一個小鎮——卡斯去。

至此，這個組織已陷於分崩離析的狀態。

北大西洋公約組織成立的目的，簡單地說，就是要壓制北大西洋地區各國革命人民的解放運動。但是歐洲人民的革命的烈火不但沒有被撲滅，反而越燒越旺。正如「人民日報」所指出的，今天，「一個反對美帝、蘇修的歷史新時期已經到來。西歐各國人民要求擺脫反動的北大西洋公約組織的控制的鬥爭必定日益高漲。到頭來，這個反動的組織就會變成美帝頸子上的另一條絞索，把美帝這頭紙老虎拉緊直至它窒息。」

·小紅·

蘇侵捷的估計錯誤

蘇修這次對捷克用武，是蘇修頭目受到軍部的影響，迷信武力，以爲輕易可以收拾捷修，犯了估計上的大錯誤。

五月初，捷克解放紀念日，蘇軍派出以康涅夫和莫斯卡連科兩元帥爲首的大型軍事代表團到布拉格施壓力。六月二十日起，捷境內三萬蘇軍，坦克千輛舉行演習，迫捷就範。七月十五日，蘇聯以華沙條約聯軍總司令雅庫波夫斯基以五國的名義聯名向捷克遞交一封信，要求捷共停止「自由化」，需清洗、處罰反革命分子，實施言論統制。

但是終於遭了捷克人民的强烈反對。（明）

北約軍在西歐的分佈

立華

美帝在第二次世界大戰後擴軍備戰計劃的重要特點，就是在平時保持戰時狀態的軍事佈置，以便隨時對外進行侵略和戰爭。西歐本來是戰後美國全球戰略體系的「核心」和「關鍵」地區，美在這裏一向駐有重兵。據統計，在一九六二年，美國駐歐洲的軍隊總數達三十九萬人，達到最高峯。之後，數目便逐漸減到現在的約三十二萬五千人。

這些軍隊在西歐主要國家和地區分布情況如下：西德約二十萬人；西柏林約六千人；英國二萬二千人；意大利六千人；此外美國在西班牙、荷蘭、希臘、挪威、冰島等國也有駐軍。本來，美國在法國也有駐軍一萬五千名，但法國於一九六六年七月退出北大西洋集團的軍事機構，因此美國在法駐軍不得不在一九六七年四月前全部撤出法國。

美國能夠在西歐各國駐軍，是美國在第二次世界大戰後利用西歐國家政治、軍事和經濟力量極大削弱的困境，以「北大西洋公約」的名義建立的。初時，它的目標是包圍蘇聯和東歐國家，但它同時又是美國對外實行擴張，對內控制盟國的工具，美國還想利用北大西洋集團把盟國拉進越南戰爭，進而「圍堵」中國。

由於以上種種情況，北約各國同美國的矛盾日益激化，特別是法國同美國的矛盾越來越大，形成了北約集團內部的控制與反控制的鬥爭，這種局面，表明了這個軍事侵略集團已分崩離析，氣息奄奄。

近年來，由於西歐的實力相對增强，美國的力量和地位大大下降，由於蘇修大力推行「蘇美合作」的政策，美國在歐洲大搞「和平」，在亞洲大搞「戰爭」。因此，美國就有充分安全心削減駐歐洲的軍隊，並把它們派往侵越戰爭。

據最近的消息顯示，美國目前在歐洲的駐軍調遣繼續大加削減。因爲美國侵略越南是個無底洞，很多美國兵源都被吸「光」。在歐洲抽出的軍隊，正好派往無底洞裏塞。另一方面，美國侵越的經濟負荷，使美國出現了巨額的國際收支逆差。削減駐歐軍隊，可節省七千五百多萬美元。

但是，不論美帝怎樣進行瘋狂掙扎，也不能挽救美帝在越南的徹底失敗，也絕不能避免美帝國主義最後滅亡的命運。

資料

捷克在東歐的戰略地位

從地圖上看，一目瞭然，捷克位於歐洲的中心，她的北面有東德、波蘭，西面有西德，南面有奧地利，東面與蘇聯接壤，是個橫在歐洲中心，向東西延伸展的小國。

除了政治上的因素外，在軍事上說，捷克的戰略地位也是一個重要因素。

如果捷修向西方國家接近，比蘇修走得更遠，投入西方懷抱，那麼她北面的波蘭和東德，南面的匈牙利就被完全隔斷，華沙條約出現一大塊空白。

蘇軍佔領捷克，亦可威脅其他東歐國家，因爲捷克位置就在歐洲心臟。

捷克有國軍十七萬五千人，計十四個師。在華沙條約之中，兵力僅次於波蘭。此外，還有坦克三千二百輛，空軍有米格十七、十九、二十一型飛機共六百架。

捷克的這些兵力，一半被配備在和西德接壤的一百多公里防線上。如果捷修完全投向西方，或採取「中立」路線，蘇軍的歐洲戰略體制就要解體。

由於捷克處在蘇修東歐集團防禦第一線，捷克如果脫離蘇修掌握的東歐集團，羅馬尼亞、匈牙利就將不保，這一來蘇修的東歐集團樓就發生根本動搖。從這一點看，蘇修除非在捷克扶植一個可靠的傀儡，是不會輕易撤軍的。（林明）

體育

港澳埠際泳賽 香港蟬聯冠軍

男百公尺自由式王敏超創大會新績 澳將劉永杰百公尺蛙式平大會紀錄

【本報訊】第七屆港、澳埠際游泳比賽，昨在維多利亞泳池比賽，結果：香港隊蟬聯冠軍。昨日比賽時，門券大閘，約有一千觀衆到場觀看，場面熱鬧。

澳方爲了提拔新人，陣中不少年輕泳手，鋒頭甚健。在十四項比賽中，男子一百公尺蛙式，澳將劉永杰以一分廿秒六平香港選手古敏求保持的大會紀錄，取得唯一的一項冠軍。

港隊由於大部分選手在昨天參加渡海泳後，以疲憊之師應戰，除了王敏超在男子一百公尺自由式中以五十九秒四刷新了一九六四年九月四日鄭經綸所保持的一分零秒五的大會紀錄較爲突出外，其餘各項成績平平。

香港隊以一一四比五十七分擊倒澳門隊，奪得冠軍。晚上泳聯在英京酒家設宴招待兩隊職員、泳員及有關人士。澳隊今天返澳。昨賽各項成績如下：

男一百公尺自由式：㊀王敏超（港）五十九秒四（破鄭經綸六十秒五的大會紀錄）；㊁黎年豐（港）；㊂余華（澳）；㊃鄭國安（澳）。

女一百公尺自由式：㊀羅美麗（港）一分十九秒三；㊁尹家珍（港）；㊂招婉儀（澳）；㊃余少芬（澳）。

男一百公尺蛙泳：㊀劉永杰（澳）一分廿秒六（平古敏求的大會紀錄）；㊁張志雄（港）。

女一百公尺蛙泳：㊀香港隊（陳美……）六秒三；㊁張惠萍（澳）；㊂梁淑清（港）；㊃麥秀萍（澳）。

男四百公尺四人四式接力：㊀香港隊（陳錦康、張善本、鄭敦實、譚永成）五分七秒七；㊁澳門隊（倪瑞智、朱國雄、劉漢輝、盧潮安）。

女二百公尺四人四式接力：㊀香港隊（蘇美……）；㊃馬偉權（港）；㊄王樹森（澳）。

女一百公尺蝶泳：㊀曾旺卿（港）一分卅一秒一；㊁李衍聰（澳）；㊂曾惠英（港）；㊃馮驊蓉（澳）。

男一百公尺背泳：㊀陳錦康（港）一分十三秒九；㊁陳耀海（港）；㊂胡錦榮（澳）；㊃方金森（澳）。

女一百公尺背泳：㊀蘇美蘭（港）一分廿……

（蘇美蘭、曾旺卿、孔令薇、杜午玲），二分四十四秒八；㊁澳門隊（徐瑞梅、李衍聰、溫韻娟、馮驊蓉），三分廿三秒五。

男四百公尺自由式：㊀王敏超（港）五分廿六秒三；㊁謝蘭康（澳）；㊂黃世強（澳）；㊃梁世桐（澳）。

男二百公尺蝶泳：㊀馬偉權（港）二分四十四秒三；㊁郭炳雄（澳）；㊂張善本（港）。

男一百公尺蝶泳：㊀鄭敦實（港）一分十三秒一；㊁呂樹堅（港）；㊂李輝（澳）；㊃麥成章（澳）。

女一百公尺蝶泳：㊀岑淑儀（港）一分四十四秒；㊁杜午玲（港）。（澳門未派泳員參加。）

男四百公尺自由式四人接力：㊀香港隊（王敏超、麥年豐、譚永成、謝蘭康）四分四十二秒；㊁澳門隊（林萬森、陳國……、盧江、陶永昌），五分零秒六。

女四百公尺自由式四人接力：㊀香港隊（孔令薇、梁淑清、尹家珍、羅美麗），五分五十二秒四；㊁澳門隊（招婉儀、余少芬、李衍聰、……），六分一秒八。

怡和力克元朗

四二之比怡和受到威脅甚大 元朗雖失四球守衛已盡責任

雙方實力 過程緊張

【本報訊】怡和與元朗昨天進行甲組足球聯賽於大球場，前者是職業球隊，後者是業餘隊，但號召力不大，據大一個球場，觀衆僅僅過一萬人，入場收入不足二萬五千元。說明了香港的足球運動，仍然欣奮淡風，需而好轉。

這場比賽，雙方勢來實力，戰情頗爲緊張、精采。結果，怡和雖以四比二勝，但在鬥爭過程中，受到元朗的威脅很大。自聯賽開鑼以來，元朗的戰鬥力雖不及怡和堅强，大部球員的腳上功夫亦不及怡和熟練，卻因鬥志甚强，見人即搶，見球即爭，迫使怡和也非常快爭快傳和快射的鏡頭出現，打成四對二的比數，怡和亦勝一籌。

怡和昨天的演出，並無特殊的表現，仍然未見出色的配合。球員的技術較佳，對皮球的控制及推進較爲靈活，無論推進和傳遞，都較爲機動，能夠發揮「一拉開」打法。交流傳入，製造了較多的攻門機會。但由於不必要的短傳也不少，錯有速射的良機作出現。除了第一球是由開波四分鐘時後鋒上前助攻，在禁區附近射入外，其他兩球都是滲入乘隙而射。如果元朗不是因爲暴德輝受傷而稍爲影響守力，也許怡和不會有四球的斬獲。以怡和的前鋒來說，張耀國、鄭國根還算常常穿針引線，但射球入門的並不是穿針引線的人，而是中鋒和兩翼。黃文偉穿八號球衣，只是個「影子前鋒」，常常墮後從中擔任輸送。又由於元朗攻勢不弱，怡和在力守之下，只失兩球，也算盡了最大努力。

元朗以多數球員的質素稍不如人力戰而敗，守衛方面失至四球之多，看來似多漏洞，實際已是演出不錯。只是因受傷而盯不牢鄭滴英，乃被其「生蟲腳」射入。失第三球，是前鋒黃蕭因越過中場與前鋒互傳失誤，被葉商帶取得「單刀」機會。事出有因，殊難怪責。其他兩球之失，都是守衛輕長莫及之故。它的前鋒，則稍嫌側重右路「上波」，甚少利用左翼傳以會頭左路的活動機會。因此他們雖然賣力，始終不出全面攻勢來威脅對方，說明了他們戰波的本錢，不比怡和大。

上半場怡和已以二比一領前。怡和第一球由陳鴻平遠射入網，第二球由鄭滴英射入。此時元朗的暴德輝因傷離場，以張天明入替；陳炳洪退後防守。二比零之後，元朗由周興強扳回一球。下半場也是二比一，怡和由葉商射入第三球。不久，元朗謝錦華扳成二比三之局。最後，怡和由李國強加入一隻，以四比二收場。

流浪快打慢 嘉山昨輸波

【本報訊】昨在花墟舉行的甲組足球聯賽，流浪以三比二擊敗嘉山。

流浪昨天派出泰國選手上陣，以快打慢，佔着較多優勢。黎耀林、歐陽新的射門亦較有把握。嘉山前鋒軟弱，如果不是流浪的桑德羅揮了烏龍，贏不止這個比數。

開賽後一分鐘，流浪將李德輝接球甩手，射球入網。廿五分鐘，黎耀林流射，……以二比一領先。上半時完，流浪以二比一領先。

下半時，嘉山由譚滿出對……廿二分鐘，流浪的鄒鴻昌傳中，黎耀林達根誤擺烏龍，一比二時，流浪以三比一獲勝。

澳紅黑足球隊月底來港訪問

【本報訊】澳門足球隊紅黑足球隊將於本月底訪港，卅日由職流浪，下月二日對抗星島。都是下午五時半在港會球場舉行。

紅黑隊擁有相當實力的張朝坤等好手，具有一定潛力。該隊職、球員名單是：總領隊宋玉生；副總領隊連泰；領隊區宋生、面懸；教練李……

足球員聯誼會新職員昨產生

【本報訊】華人足球員聯誼會昨召開會員大會，由蔡惠鴻主持，報告會務後，頒發會員子弟獎學金。接着產生如下新職員：……並通過聘請……爲該會永遠會員。

全港渡海泳賽競逐結果

王敏超 曾旺卿 分獲男女冠軍

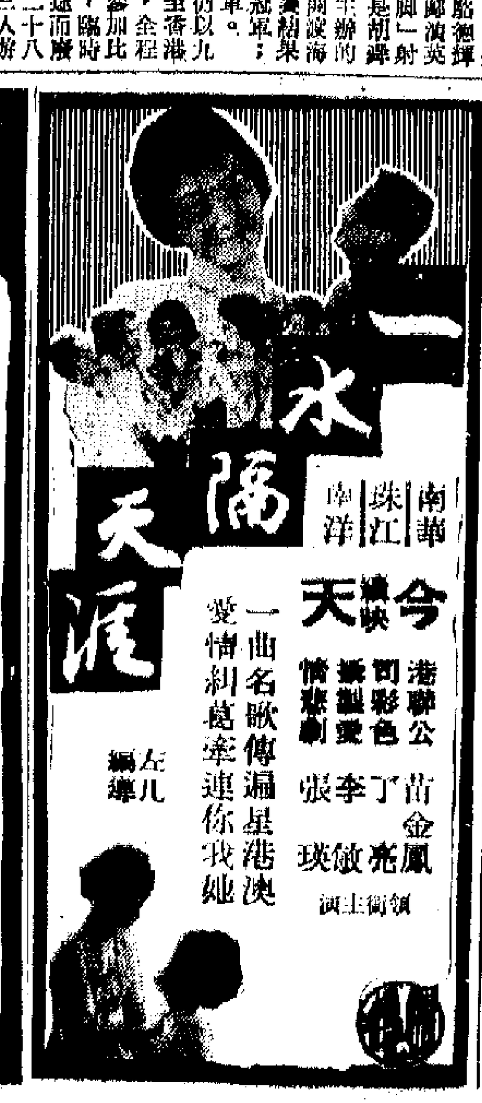
【本報訊】泳總主辦的一九六八年度全港公開渡海泳賽，昨天上午比賽結果，男子組王敏超蟬聯冠軍；女子組曾旺卿初獲冠軍。

這一屆的比賽，仍以九龍鐵路碼頭爲起點，至香港皇后碼頭石級爲終點，全程約一千五百五十碼。參加比賽的共六百八十四人，臨時缺席的五十六人，半途而廢的廿五人。實得六百二十八人參加比賽，六百零三人游到終點。

比賽開始，水流由西轉東，沒有潮湧，風平浪靜，但到最後一程，水流轉急，比較吃力。比賽成績比去屆略佳。男子組王敏超以絕對優勢輕易奪標；麥年豐、黎達成、T組的胡士傑等爭持甚烈。女子組去屆冠軍廖少華因病不能參加，曾旺卿取得首席；蘇美蘭則壓倒洋女樂斯等取得亞軍。獲獎的男、女子組前十名如下：

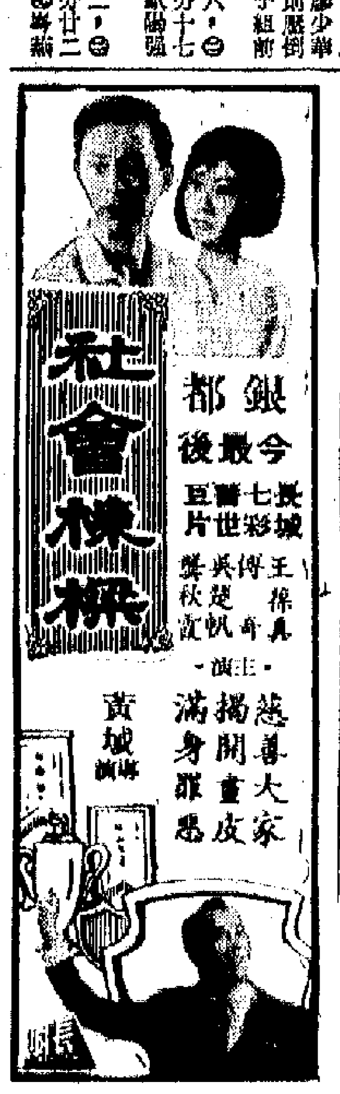
（男子組）㊀王敏超，廿一分卅一秒六，㊁T組謝蘭康，廿三分九秒八，㊂胡士傑，廿三分十七秒，㊃謝景光，㊄葉達成，㊅曲錦新，㊆歐陽強，㊇祁效實，㊈何天佳，㊉陳錦康。

（女子組）㊀曾旺卿，廿八分卅一秒二，㊁蘇美蘭，廿九分八秒九，㊂麥揚遠，廿九分廿二秒二，㊃羅宣潤，㊄孔令薇，㊅梁淑清，㊆岑淑儀，㊇杜午玲，㊈梁洛清。



南華 珠江 南洋 今天續映
港聯公司 彩色 新藝綜合 愛情悲劇
一水隔天涯
夏夢 張錚 丁亮 李嬙 黃金鳳 領銜主演
一曲名歌傳遍星港澳
愛情糾葛牽連你我她
左几 編導

銀都 明天獻映
新聯公司 社會倫理 文藝巨片
虹
白燕 吳楚帆 張瑛 容小意 林坤山 李月清 李鵬飛 何碧堅 主演



銀都 今後最
長城 七彩 巨片
社會棟樑
傅奇 王葆真 吳楚帆 龔秋霞 主演
慈善大家 揭開畫皮 滿身罪惡
黃域 導演

覺悟提高 團結起來
廿九區小販聯合祝國慶
各區還另外舉行各種慶祝活動

【本報訊】經過一年多來反對港英迫害的鬥爭，港九廿九區小販覺悟提高，愛國熱情高漲。各區小販按照各區內的特點，舉行各式各樣的慶祝活動，並參加港九小販十九年來首次聯合舉行的慶祝國慶聯歡聚餐。各區小販參加慶祝活動人數，比去年增加六、七倍至十倍。

通過一年多來的反迫害鬥爭，港九各區小販提高了覺悟，精神面貌有了很大的變化。今年舉行十九年來首次聯合慶祝國慶聯歡聚餐，各區小販爭相購買餐券，數千張的餐券一下子便全部被購清，遠遠不能滿足各區小販的要求。

港九各區小販慶祝國慶活動，往年有旺角、油麻地、深水埗、九龍城和港區的東區、香港仔、鴨脷洲等七個地區；今年發展到廿九個地區。今年各區參加慶祝活動人數普遍增加，其中以油旺區和深水埗最為顯著，人數超過七倍；香港仔、鴨脷洲兩區參加的小販今年亦倍增；東區小販今年參加全區聚餐的人數比去年超過十倍，還未包括該區個別街市的小規模慶祝活動。參加小規模宴會的，大坑浣紗街街市有百餘人，鵝頸橋街市近四百人，灣仔街市近二百人。他們都是按照自己區內的特點，舉行酒會、茶會、座談會及由輕騎隊演出等各種慶祝活動。此外，參加大規模聚餐的小販範圍很廣泛，包括跑馬地區、洛克道街市、灣仔街市、大佛口、大坑浣紗街、鵝頸橋街市、燈籠洲街市，參加人數幾達各區小販總數百分之七十。

今年首次舉行慶祝的地區最顯著是中區、西區、北角、筲箕灣和柴灣等區。西區今年首次就出現了二千四百人的大聚餐。中區小販的慶祝活動是游藝會和聚餐，共有七百餘人參加聚餐。北角、筲箕灣、柴灣區，今年第一次舉行慶祝活動，規模不小；北角區除舉行聯歡聚餐外，還有游藝晚會和盛大的酒會；筲箕灣、柴灣兩區聯合舉行慶祝。通過鬥爭，通過學習，兩區愛國小販組織、團結起來，隊伍越來越壯大。

還有一件值得提的事，港九各區小販都有他們自己的毛澤東思想宣傳隊，分別到各區串連演出，許多節目都是他們自編、自導、自演的。他們的革命文藝節目深受廣大群眾的歡迎。港九小販參加慶祝國慶活動的廿九個地區是：油麻地、旺角、深水埗、尖沙咀、紅磡、土瓜灣、九龍城、慈雲山、黃大仙、新蒲崗、觀塘、石塘咀、秀茂坪、牛頭角、西營盤、中上環、西環、大佛口、跑馬地、灣仔、銅鑼灣、東區、大坑、筲箕灣、柴灣、西灣河、香港仔、鴨脷洲。

鋼琴伴唱「紅燈記」一個場面

「仇恨入心要發芽」，表現了李鐵梅在她父親和奶奶壯烈犧牲後，懷着强烈的階級仇、民族恨，誓與敵人鬥爭到底，永作世界革命事業接班人的堅定意志。（殷承宗鋼琴演奏，劉長瑜演唱）

日前已向集中營方面提出要求
集中營同胞有權祝國慶
家屬找祁濟時促速答覆
並重申港英必須全部釋放集中營同胞的要求

【本報訊】被港英無理囚禁在摩星嶺集中營的愛國同胞家屬，前（廿一）日派出代表前往港英「輔政司署」找祁濟時，嚴正表示被無理囚禁的親人同所有被港英拘禁在黑獄的愛國同胞，完全有慶祝偉大的中華人民共和國國慶節的權利，不容任何侵犯。同時重申港英必須立即全部釋放集中營中的愛國同胞的正義要求。

現在仍被無理拘禁在集中營的愛國同胞，包括有各界慶祝中華人民共和國成立十九周年大會籌備委員會副主任和委員湯秉達、黃祖芬、黃建立、廖一原、任意之等各界知名人士，他們同樣以愛國同胞的身份，日前已正式向港英集中營進行嚴正的交涉，提出慶祝國慶的有關要求，並表示：中國同胞有在歷來屬於中國的領土上慶祝偉大國慶節的神聖權利，誰也不能侵犯。被拘禁的愛國同胞家屬完全支持自己親人的正義要求，並曾多次向集中營的港英負責官員進行交涉，昨日再往港英「輔政司署」找祁濟時提出要求。

當集中營受害家屬代表到達「輔政司署」時，祁濟時以開會為名，派高級行政官洋人且國助出見。家屬代表指出，為了慶祝偉大的中華人民共和國十九周年國慶節，我們的親人已向集中營方面提出要求。我們的親人都是熱愛偉大的社會主義祖國的，熱愛偉大領袖毛主席的，他們雖然被港英無理囚禁，暫時失去自由，但他們完全有權利慶祝國慶，不容任何侵犯。他們的正義要求必須實現。同時我們受害家屬也要送國慶禮物給自己的親人，港英當局必須就此作出妥善安排。家屬在最後還提出，我們的親人都是無「罪」的，港英當局拘禁經年，必須立刻全部釋放。

且國助對於家屬代表提出的正義要求，期期艾艾不敢置一詞，又企圖把問題推去「警方」和「監獄處」，自相矛盾，不能自圓其說。家屬代表對他宣讀了和留下給祁濟時的信，要求祁濟時就上述問題迅速作出答覆。

被無理拘禁的戰友有權慶祝國慶

短評

我們偉大的社會主義祖國成立十九週年的盛大日子，再過八天就來臨了。港九千萬同胞正以無比歡欣鼓舞之情，迎接這個光輝的節日。同胞們歡呼戰無不勝的毛澤東思想照紅了祖國的壯麗河山，歡呼無產階級文化大革命已取得了決定性的勝利，歡呼人類歷史已進入以偉大的毛澤東思想為旗幟的新時代。同胞們身在香港，心懷祖國，放眼世界，目睹今天的國內外一片大好形勢，與七億同胞分享這一份歡樂和光榮。中國居民，在這一塊歷來屬於中國的領土上慶祝偉大的國慶節，是神聖不可侵犯的權利。

港九千萬同胞在懷着激動的心情進行籌備慶祝這個偉大節日的時候，對於我們仍被港英無理拘禁在集中營和黑獄中的戰友，更加懷念，倍感關切。我們被港英無理拘禁在集中營和黑獄中的戰友，是中華民族的好兒女，熱愛祖國的好戰士。集中營和黑獄鎖不住戰友熱愛偉大領袖毛主席的紅心，鐵門阻不了戰友們歡慶祖國國慶的神聖權利，是任何一個中國人所應有的權利。港英既無理拘禁我們的戰友，更不許其無理剝奪我們戰友慶祝國慶的權利。

目前仍被港英無理拘禁在集中營中的湯秉達、黃祖芬、黃建立、廖一原、任意之戰友，在港九各界籌備慶祝國慶第一次會議時，即被選為籌委會的副主任和委員，這具體反映了港九各界同胞對獄中戰友的關懷和心意；被無理拘禁在集中營的戰友日前向集中營當局提出了慶祝國慶的正義要求，同樣表達了港九各界同胞的一致要求。港英當局對此正義要求，必須迅速作出完滿的答覆。

慶祝國慶的神聖權利不容侵犯，正義的要求必須完滿答覆。我們和港九廣大同胞在一起，堅決支持被無理拘禁在集中營和黑獄中的戰友和戰友家屬所提出的一切正當要求。

大埔四十二村鄉民祝毛主席萬壽無疆
南北行紗布業及攝影界分別歡宴
昨天共有二十五個單位預祝國慶

【本報訊】偉大祖國的光輝節日即將來臨，港九同胞歡欣鼓舞，從市區到新界農村，昨天又有二十五個單位，分別舉行酒會、游藝會、文藝晚會和聯歡聚餐，預祝中華人民共和國成立十九週年的偉大節日。

南北行公所、南北行業預祝國慶盛大聯歡宴會，昨晚開始在麗宮酒樓舉行。理事長梁祿輝與南北行業職工代表分別講話。全場再三舉杯，祝願偉大領袖毛主席萬壽無疆，氣氛熱烈。

港九紗布同業預祝國慶聯歡宴會亦由昨晚開始，近千人參加。紗布同業今年國慶歡宴，已由往年的兩晚增為三晚，但由於地方限制，仍然無法全部滿足要求。宴會前由該業職工宣傳隊擔任演出的革命文藝節目，受到與會者的熱烈歡迎。

新界大埔區四十二個鄉村的村民昨天舉行聯合慶祝國慶大會，這是大埔區村民慶祝國慶一連串活動的一部分。在酒會上，大家頻頻為毛主席的健康乾杯，為祖國的繁榮富強乾杯！

石湖墟坊眾昨晚舉行過去從未有過的國慶聯歡會。今天下午二時，石湖墟商號將再舉行國慶聯歡酒會。

深水埗區坊眾昨日下午一時至六時舉行盛大酒會和游藝會，熱烈預祝國慶，赴會的坊眾近八千名，很多街坊都扶老攜幼，全家大小一起赴會。

這個區的街坊，今年參加慶祝國慶的人數為歷年之冠，很多街坊過去從來沒有參加過慶祝國慶。酒會後激動地表示：「我幾十歲都未見過咁熱鬧嘅場面，真係使人高興。」街坊們盡情抒發對祖國、對偉大領袖毛主席熱愛之情，氣氛熱烈動人。

昨天舉行預祝國慶活動的單位，還有尖沙咀街坊、東區街坊、中區街坊、西區街坊、洋務工會（第二晚）、車床打磨工會、紡織染工會、飲食業職工、西式女服工會、五金工會、五金業職工、華人革新會、攝影界、美術學生、港九電器業、港九國產糖果餅乾業、培僑中學校友會、福建中學校友會、大同學校校友、用明學校、澳門勞校香港校友等單位。

港九雜架同業聯誼會決定九月三十日、十月一日及十月二日一連三晚，在會所慶祝國慶節。日間集會慶祝，晚上舉行游藝聚餐。會員未領購餐券的可於九月二十八日前向該會慶祝國慶籌委會領取。港九雜架同業慶祝國慶，今年是第一次。

革命文藝彩色紀錄片
鋼琴伴唱「紅燈記」先睹記
——顯示了毛主席無產階級革命文藝路線的無比威力

特稿

試片間裏，人們在聚精會神地看，更在聚精會神地聽。誰也不吭一聲，誰也不願挪動一下身體，以免發出絲微聲響；但誰也抑制不住心頭的激情，一到某一段落，爆出了雷動的掌聲和讚嘆聲！

這是試片間裏少見的情形。人們為什麼那麼專注？人們為什麼那麼激情？

也難怪觀眾專注凝神，更不難了解觀眾情懷激動，因為他們正在觀看的不是別的什麼影片，而是世界藝術史上的創舉、無產階級革命文藝新品種——「鋼琴伴唱『紅燈記』」的紀錄電影！

聽，錚錚激越的鋼琴聲和高昂雄偉的曲調，和人們習慣的灰暗暗、陰沉沉、軟綿綿的調子，相距何止霄壤！看，銅合上豪邁爽朗的人物，是普普通通的勞動人民，和人們習見的帝王將相、才子佳人，差別何異雲泥？觀眾們聽着，看着，想着，心潮在翻滾，熱血在沸騰。他們被琴聲和唱段所塑造的無產階級高大英雄形象折服了，整個思緒隨着「紅燈記」主角的遭遇而變化，把他們的仇和恨，視作自己的仇和恨！把他們的愛與憎，視作自己的愛和憎！

「鋼琴伴唱『紅燈記』」紀錄電影，就是具有如此激動人心的藝術力量，它能使每一個觀眾都凝神專注，豪情激越！

按說，以鋼琴或以京劇清唱來撼動聽眾心弦，這可不是件容易事，尤其當這種藝術形式以紀錄電影來表達時，要感動人就更是困難。但是，「鋼琴伴唱『紅燈記』」，卻把不可能變為可能，它通過把京劇唱腔和鋼琴演奏的有機結合，通過一系列氣魄雄偉、曲調昂揚的唱和奏，抒發情，頌革命，長壯志，從而把無產階級和勞動人民的高大英雄形象活生生地展露在觀眾眼前，使人感到振奮，感到自豪，不得不由衷地興起對無產階級不愧為世界的主宰者的欽佩之情！

本來，人們在坐到試片間之時，心中多數還有一個問號，那就是：鋼琴這大洋古的「音樂之王」跟中國最古老的戲劇唱腔結合在一塊，效果會是怎樣？能適合欣賞習慣嗎？但是，當這個新型文藝作品八個主要唱段「都有一顆紅亮的心」、「做人要做這樣的人」、「打不盡豺狼決不下戰場」、「窮人的孩子早當家」、「渾身是膽雄赳赳」、「留下紅燈無價寶」、「仇恨入心要發芽」和「雄心壯志沖雲天」依次唱奏出來時，鋼琴鏗鏘有力的節奏，挺拔堅實的音響，伴隨着京劇「紅燈記」原有的唱腔，兩者結合得是那麼天衣無縫，相得益彰，把鋼琴藝術和京劇演唱藝術發揮得淋漓盡致，從而更完美、更深刻、更形象地表達了思想內容。這就難怪觀看試片的觀眾看過這套紀錄片之後，一致要求再放映一次了。

總之，「鋼琴伴唱『紅燈記』」是具有出乎人們想像之外的藝術力量的電影。昨日一位參觀試片的觀眾就說：「這齣電影不僅肯定會受到廣大同胞的歡迎，任你是最迷的京劇迷，最崇拜歐西音樂的人，也一定要寫個『服』字！」

這話一點也不過分，因為這個新型的文藝創作，就是「古為今用，洋為中用」的最好榜樣，它用洋的東西服務於我們的傳統藝術，所產生的藝術力量，必然更為感人。這又一次充分顯示了毛主席的無產階級革命文藝路線的無比威力！

·本報記者·

大埔各村鄉民昨天熱烈慶祝國慶

今日預祝國慶單位

港九各界游藝會音樂戲劇晚會（兩場）下午六時半、九時正，高陞戲院（兩場）下午六時半、九時正

各界大會主辦毛澤東思想圖片展覽、毛主席像章展覽、祖國社會主義革命和建設圖片展覽（下午一時半至七時）在尖沙咀中國出口商品陳列館展出

西區坊眾（下午七時）在金陵、英京兩酒家舉行首晚盛大聯歡宴會

港九藥洋百貨業（下午四時半）在幸運酒樓舉行千人大聯歡

南北行業（下午六時）在麗宮酒樓舉行第二晚聯歡宴會

紗布業（下午六時）在東興樓舉行第二晚聯歡宴會

港九爆竹煙花業（今晚）在瑞興酒樓舉行聯歡宴會

港九坭灰磚業（下午六時）在告羅士打酒家舉行聯歡宴會

港九鷄鴨欄商會（下午七時）在建國酒家設宴聯歡

港九紙業（下午六時）在金漢酒樓設宴聯歡

飲食業職工（今晚）在三多樓舉行第四晚盛大歡宴

港九西式女服工會（今晚）假座聯歡

港九車衣工會（下午七時半）在工人俱樂部慶祝聯歡

東區街坊（下午七時、九時）舉行游藝晚會

五聯運輸行（今晚）在金漢酒樓聚餐聯歡

中區街坊（下午七時半）舉行第三晚文藝晚會

港九車床打磨職工會（下午八時半）在會所舉行全業工友聯歡會

漢華香港仔分教處酒會
各界同胞兩千餘人到賀
家長坊眾等歡呼愛國教育大發展

【本報訊】漢華香港仔分教處勝利開幕的酒會，昨日第二天舉行。兩天到會致賀的來賓、家長、坊眾、教育界人士和國際友人達二千三百餘人。

兩天來酒會上，漢華中學的師生、家長、校友和來賓們一遍又一遍地舉杯祝賀偉大領袖毛主席萬壽無疆！祝願偉大的社會主義祖國繁榮富强！他們又熱情地歡呼港九愛國教育大發展！歡呼漢華香港仔分教處勝利開幕！

漢華香港仔分教處是在衝破重重阻撓之後，勝利地建立起來的。因此，港九愛國同胞倍加關懷和支持。酒會上，許多來賓、坊眾紛紛警告那些敵視愛國教育的傢伙：要是膽敢與愛國教育事業為敵，結果必然是搬起石頭打自己的腳。他們更憤慨地指出，反動的美蔣報紙和一小撮民族敗類，竭力地造謠誣衊漢華分教處的設立，甚至大肆恫嚇，製造緊張，獻策獻計，妄圖撈點油水，用心至毒！但是，和反動派的主觀願望相反，勝利不是屬於它們，而是屬於我們。

天氣預報

晴朗，和緩東北風，最高氣溫約卅一度。

石澳道哥連臣角附近
冇掣巴士連環撞山
車頭毀玻璃碎九人受傷

【本報訊】港九巴士頻頻失事，嚴重威脅居民生命安全。昨日一輛中華巴士在石澳道連環撞山失事，滿車搭客驚惶萬狀，結果九人受傷。失事原因，是由於巴士無掣。失事司機說：「冇咗掣，避唔嚟！」

失事的巴士AH四〇三五，九號線，行走筲箕灣至石澳。昨為星期例假，來往石澳者眾多。該巴士於昨日上午十時許，載了三十多名乘客，由筲箕灣開出，當駛至石澳道近哥連臣角道附近，突然擦過山邊，接着失去控制，遂然一聲，衝丈許，撞向山邊渠口的近呎厚石壆的擋欄，全車搭客受到強力的撞衝，互相碰擊。巴士撞毀渠壆後，反彈開來，衝向對面馬路。路面為百丈斜坡，司機拚命掌軚，接着又隆然一聲巨響，巴士再度撞向山石，左邊車頭凹壞不堪，玻璃碎片撒滿車廂。數十乘客驚叫，面如土色，車廂一陣紊亂中，售票員和八名乘客受了傷。巴士停頓後，乘客紛紛跳出車廂，仍有餘悸，連呼「好險呀！」

九名傷者截得一輛過路的私家車，分送醫院救治。

據失事司機表示，失事地點路面狹，對面一輛大貨車迎面而來，他企圖把巴士駛近山邊行駛，車身輕微擦到山壁，在正常的情況下是可以控制，不會出事的。可是由於這輛巴士無掣，輕輕擦過，即釀成撞車撞山，當時想拉掣也拉不住。

九名傷者：[illegible]

昨天氣溫日夜懸殊
颱風轉趨北行

【本報訊】昨天日夜氣溫懸殊，凌晨最低二十四點四度，白晝回升至三十一點一度。預測今天仍吹東北風，氣溫與昨天差不多。颱風「黛娜」已有北行趨勢。天文台報告，「黛娜」昨晚七時，中心位於台北東南偏東約二百十哩處，正以時速十浬向北移動。

電單車疾駛肇禍
男子被撞至重傷

【本報訊】昨晚九時十五分左右，灣仔軒尼詩道港灣酒家對開處，一名年約三十餘歲男子，被一輛向北角方面疾駛的電單車撞至重傷，車上兩名青年亦同告受傷。

據目擊者稱，當時重傷者由道旁一個巴士站走出，橫過馬路。而該電單車剛越過斑馬線，向前疾駛。重傷者一個閃避不及，被撞個正着，飛離地面，再跌在地上，後腦頭部受傷，右腳腳骨折斷，被途人救起，扶到行人道上。肇事的電單車則失去平衡，車輛傾側，但仍滑前五十多碼，才撞倒在行人道旁，車上鐵皮與地面磨擦，發生一串火花，在地上劃下長長的一條白痕。車上兩名青年同時受傷。

女婿斬岳母
筲箕灣昨發生血案

【本報訊】昨日中午十二時，筲箕灣富斗坑村發生一宗女婿斬岳母血案。傷者郭三妹，五十三歲，住筲箕灣成和道。昨晨她因女兒投訴，說前晚遭丈夫林某用兩拳毆打了數拳，傷者於是偕女找女婿理論，不料雙方言語發生衝突，傷者隨即被人用刀斬傷頭及背部。警方人員到場將傷者送院，並帶一男子返警署。

一聾啞男子
昨跳樓慘死

【本報訊】昨日下午二時四十五分，灣仔道一二八號十一樓，有一男子跳樓慘死。死者姜元偉，廿九歲，幼年患腦膜炎，其後又聾又啞，神經顯得不正常。

日本貿易斡旋所

謹訂於九月二十三日上午十一時，舉行日本學校用品展覽會，並請勝藤又男先生主持開幕，敬請光臨指導。

日本貿易斡旋所 敬約

桑椹 這喱粉 MULBERRY JELLY

清香甜滑　去暑健胃　營養豐富　增進健康

中國土產進出口公司湖北省土產分公司出品

經銷處：德成行

惠刊廣告 請撥電話 七二六九八〇

愛國用國貨

雪花牌　牡丹牌　珊瑚牌　羊毛衫

中國紡織品進出口公司　華潤公司

遊藝會廿四場門票明在普慶高陞預售

由本月廿六日至三十日

港巴昨在石澳道撞山邊坑壆後，繼而撞山情形。（新聞見第四版）

喜迎國慶

幾位剛剛抵港的華僑

▲有幾位華僑剛剛抵港，前往接機的親友立即在機場對他們說：「好極了，趕快回家吃飯和洗澡，晚上一齊參加西區街坊舉辦的遊藝晚會。」幾位華僑聽到參加慶祝國慶的消息，非常高興。回家後放下行李，來不及吃飯，便趕往參加。散場後，他們激動地表示：從節目中，便可以看到偉大祖國的進步。

西區遊藝會勝利結束

▲西區街坊舉辦慶祝國慶遊藝會，連續舉行八晚，昨勝利結束，參加街坊八千餘人，包括工人、店員、小販、家庭主婦、商人、華僑、僑眷等。

用明學校千人參加酒會

▲用明學校舉行預祝國慶酒會，學生、家長、街坊千多人參加，他們有些人還在酒會上表演文藝節目，氣氛異常熱烈。

大埔鄉民喜獲珍貴禮物

▲大埔區慶祝大會向與會者派送禮物，禮物包中有毛主席語錄、毛主席像章及一幅有林彪副統帥題詞（「大海航行靠舵手，幹革命靠毛澤東思想」）的毛主席相片。這些禮物，是光榮出獄的戰友利用在黑牢期間被強迫勞役所得購買的。他們堅持宣傳毛澤東思想，表現了對毛主席的最大的忠心。喜獲寶書的各村村民，頻頻高呼「毛主席萬歲！萬萬歲！」

五金業職工喜上加喜

▲五金業職工昨晚在中總禮堂舉行歷年來第一次慶祝國慶聯歡會，當他們進入會場，獲贈一枚毛主席像章，喜上加喜。原來，這枚珍貴的毛主席像章，是香港五金業人士委托上海革命職工製造，製成後，從上海空運到廣州，廣州方面派專人送到深圳，前天下午才趕運到香港。上海—廣州—香港，祖國同胞與港九同胞心連心。

不可能的事變成可能

▲港九五金業職工，朝九晚九，除了春節幾天，全年開工，要組織起來，眞是談何容易。但經過一年多來的反對港英迫害鬥爭，經過互相幫助學習毛澤東思想，過去不可能的事情，今天變成可能，平日，許多五金業職工晚上八、九點鐘收工之後，就相約聚集在一起談心、排節目，午夜也不顧回家，昨天聯歡會上，他們演出多姿多采的革命文藝節目，大獲讚賞。

▲昨晚演出的綜合表演「歡呼全國山河一片紅」，就是五金業職工從收音機學會唱歌，自己加上舞蹈動作，加進對口詞等形式，把節目創作出來；他們懷着滿腔熱情，準備將節目再加豐富，在另日舉行五金業慶祝國慶宴會中演出。

深水埗老大娘的喜悅

▲深水埗區廣大坊眾昨日下午舉行的預祝國慶酒會中，有位六十七歲白髮蒼蒼的老太婆，在子女的攙扶下很早就來到會場，她興奮地說：「今年是我們祖國成立十九周年，我很高興，雖然我家離此較遠，但我一定要來參加。」有位不良於行的街坊，五十多歲了，在幾名親友扶掖下到會，笑容滿面，喜氣洋洋。

紗布業職工自力更生

▲紗布同業歷年慶祝國慶的遊藝節目，都是情商友好單位的文藝演出隊擔綱。今年實行自力更生，行內職工自行排練。昨晚這個革命文藝輕騎隊在聯歡大會上演出，積極宣傳毛澤東思想，大受與會者歡迎。

南北行人士體會深刻

▲南北行公所昨晚開始一連三晚盛大宴會，慶祝中華人民共和國成立十九周年。該公所剛慶祝建會一百周年，一百年，祖國從任人侮辱、任人欺凌，發展到今天屹立於世界，南北行人士體會深刻。今年形勢特別好，參加慶祝的南北行人士也是空前踴躍。

▲南北行公所慶祝國慶聯歡，宴會前文藝表演，邀得湯乘諾太太登台獨唱粵曲，歌頌祖國山河一片紅，獲得滿堂掌聲。

「左仔對頭」出現宴會上

▲港九國產糖果餅乾業慶祝國慶，參加人數比去年增逾一倍，不少人甚至遠道來自大埔、上水、粉嶺、元朗、沙頭角，熱情感人；有些人一年前還是膽畜畜的，自命是「左仔對頭」，今天都已覺悟過來，成了昨晚慶祝國慶宴會的座上客。眞是形勢比人強！

尖沙咀坊眾千人歡聚一堂

▲尖沙咀街坊今年首次慶祝國慶，千餘坊眾參加。革命文藝演出隊在席間的空隙中，表演節目，大受歡迎。

由本月廿六日至三十日 遊藝會廿四場門票明在普慶高陞預售
廿八廿九兩天均有日場加開

【本報訊】港九各界慶祝中華人民共和國成立十九周年大會主辦的遊藝會，九月廿六日至三十日共廿四場門票，明天上午十一時在普慶、高陞兩院預售。

遊藝會每天演出六時半、九時正兩場，九月廿八日、廿九日兩天加開二時半日場。

夜場票價分四元七角、三元七角[illegible]三種；日場票價分三元、[illegible]元四角、一元二角三種。

各場節目如下：

九月廿六日

高陞—㊀粵曲：毛主席詩詞：七絕、七律（和郭沫若）、「詠梅」、「冬雲」、「滿江紅」；㊁歌舞：「我們見到了毛主席」；㊂粵調歌舞；㊃擬巧舞蹈；㊄粵劇：「清華投軍」。

普慶—㊀民樂合奏：「領導我們事業的核心力量」、「毛主席語錄歌」、「毛主席啊！我們永遠忠於您」：㊁歌舞：「人民戰爭勝利萬歲」。

九月廿七日

高陞—㊀民樂合奏：「偉大領袖毛澤東」、「翻身農奴歌唱毛主席」、「毛主席的書咱們最愛讀」、「北京有個金太陽」、「社慶」、「歡慶節日」；㊁歌舞：「敬祝毛主席萬壽無疆」；㊂粵曲：毛主席詩詞：七絕、七律（和郭沫若）、「詠梅」、「冬雲」、「滿江紅」；㊃歌舞：「我們見到了毛主席」；㊄擬巧舞蹈；㊅粵劇：「清華投軍」。

普慶—（同廿六日）

九月廿八日

高陞（三場）—㊀民樂合奏：「偉大領袖毛澤東」、「翻身農奴歌唱毛主席」、「毛主席的書咱們最愛讀」、「北京有個金太陽」、「社慶」、「歡慶節日」；㊁歌舞：「敬祝毛主席萬壽無疆」；㊂粵曲：毛主席詩詞：七絕、七律（和郭沫若）、「詠梅」、「冬雲」、「滿江紅」；㊃歌舞：「我們見到了毛主席」；㊄擬巧舞蹈；㊅粵劇：「清華投軍」。

普慶　二時半場—㊀兒童歌舞；㊁戰鼓詞：「永遠忠於毛主席」；㊂舞蹈：「抓革命，促生產」；㊃單口詞：「跟着毛澤東世界一片紅」；㊄兒童歌舞；㊅鑼鼓快板；㊆歌舞：「我們見到毛主席」；㊇歌舞：「人民戰爭勝利萬歲」。

六時半、九時正場—㊀合唱：毛主席詩詞譜曲「婁山關」、「長征」、「人民解放軍佔領南京」、「答李淑一」、「冬雲」、「滿江紅」；㊁歌舞：「我們見到毛主席」；㊂戰鼓詞：「永遠忠於毛主席」；㊃舞蹈：「抓革命，促生產」；㊄鑼鼓快板；㊅表演唱：「毛澤東思想就是好」；㊆對口詞：「跟着毛澤東世界一片紅」；㊇歌舞：「人民戰爭勝利萬歲」。

九月廿九日

高陞　二時半場—㊀鑼鼓快板；㊁舞蹈：「翻身牧民歌唱毛主席」；㊂小歌劇：「訪韶山」（普通話）；㊃舞蹈：「戰士最愛毛主席語錄歌」；㊄表演唱：「毛澤東思想就是好」；㊅戰鼓詞：「永遠忠於毛主席」；㊆粵劇：「農村新風」；㊇綜合表演：「革命委員會好」；㊈歌舞：「東海漁歌」。

六時半、九時正場—㊀民樂合奏：「領導我們事業的核心力量」、「戰士最愛毛主席語錄歌」、「毛主席啊！我們永遠忠於您」；㊁歌舞：「人民戰爭勝利萬歲」。

普慶（三場）—㊀歌舞：「永遠跟着毛主席」；㊁舞蹈：「抓革命，促生產」；㊂歌舞：「歌唱毛澤東思想學習班」；㊃舞蹈：「我們見到毛主席」；㊄歌舞：「人民戰爭勝利萬歲」。

九月三十日

高陞—㊀歌舞：「大海航行靠舵手」；㊁[illegible]；㊂歌舞：「革命委員會好」；㊃[illegible]；㊄[illegible]的紅衛兵學習解放軍」；㊅[illegible]毛主席像章」；㊆[illegible]軍下了山」；㊇歌舞：「毛澤東思想放紅光」；㊈[illegible]「永遠忠於偉大領袖毛主席」、「萬歲毛主席」；㊉朗誦表演唱：「草原雄鷹」；[illegible]語劇；[illegible]歌舞：「祝毛主席萬壽無疆」。

普慶—㊀綜合表演：「革命委員會好」；㊁粵曲：毛主席詩詞：七絕、七律（和郭沫若）、「詠梅」、「冬雲」、「滿江紅」；㊂歌舞：「愛民丹心照草原」；㊃舞蹈：「抓革命、促生產」；㊄歌舞：「人民戰爭勝利萬歲」。

歡欣迎國慶　連滿卅二場
遊藝會觀眾已近五萬
演員們不怕疲勞決心演得更好

【本報訊】慶祝國慶遊藝會至昨日止，已演滿一週共卅二場，觀眾逾四萬八千人次，深獲好評。

大受觀眾歡迎的大型歌舞「人民戰爭勝利萬歲」，昨日由銀行界及電影界分別在普慶和高陞戲院演出。這個好節目主題思想突出，藝術表現手法多采多姿，越演越純熟，越演越進步。這是革命文藝工作者突出政治，實行邊演邊改所取得的成果。

在連場的演出中，革命文藝工作者發揚了不怕疲勞和連續作戰的精神，湧現了不少好人好事。在舞台上，他們全力以赴，認眞演出；在後台，也毫不放鬆地做好一切準備工作，以保證演出任務的勝利完成。出場前，演員們都抓緊時間，溫習毛主席語錄，互相握手，互相鼓勵，表達了要永遠忠於毛主席的眞摯感情。他們普遍認為：要對毛主席表忠，就要落實在行動上。當前，打好國慶匯演這一仗，就是對毛主席表忠的一個具體行動。

很多演出單位的演員，對自己和自己演出的節目要求嚴格，紛紛在後台利用休息的時間，一再進行排練。有的負責朗誦的演員，雖然台詞唸得很熟，但為了提高自己的階級感情，仍然反覆地練習。電影界朗誦的演員分AB兩組，大家就交流經驗，共同提高。昨天日場演出後，後台所見，到處是熱氣騰騰的景象，演員們有的分組討論，總結經驗；有的練歌練舞練朗誦，充分表現了這些革命文藝工作者對宣傳毛澤東思想的認眞負責態度。

有的單位，演出任務比較重，演員的體力消耗比較大，但他們還是堅持下去。有位演員得了病，出場前冒汗，但她不聲不響，仍堅持演下去。後來戰友們發覺了，立即要她休息，她的角色由另一位演員臨時頂替。

遊藝會今日繼續舉行，節目如下：

高陞—㊀民樂合奏：「戰士最愛毛主席的…」、「毛主席語錄歌」、㊁舞蹈：「戰士最愛毛主席」；㊂綜合表演「歡呼毛主席的革命文藝路線勝利萬歲」；㊃歌舞「牧民心向毛主席」；㊄歌舞劇「東海漁歌」；㊅歌舞「永遠跟着毛主席」；㊆大型歌舞「人民戰爭勝利萬歲」。

普慶—銀行界演出大型歌舞「人民戰爭勝利萬歲」。

毛主席最新指示新郵票運港發行

【本報訊】我們偉大領袖毛主席最新指示：「我國有七億人口，工人階級是領導階級。要充分發揮工人階級在文化大革命中和一切工作中的領導作用。工人階級也應當在鬥爭中不斷提高自己的政治覺悟。」是指引全國革命人民從勝利走向勝利的光輝燈塔。我國郵電部為此再發行「毛主席最新指示」紀念郵票一枚，並已運港發行。

這枚橫型紅色紀念郵票，印有毛主席軍裝像和最新指示，面值八分，即日起在港九各書店、國貨公司和集郵公司等處發售。新票港幣二角五分，蓋銷票一角。

毛主席去安源故事 三聯編成連環圖冊

【本報訊】三聯書店最近出版了連環圖冊「毛主席去安源」、「秋收起義」。本書包括「毛主席去安源」和「秋收起義」兩套連環畫，定價二角，即日起在各大書店、國貨公司、戲院小賣部發售。

青山爛山村大火
居民紛跳海逃生　漁民奮勇救人
六十戶三百多災民亟待有關當局救濟

【本報訊】新界青山道十九咪半三聖墟附近爛山村，昨晨六時發生大火，燬六十間木屋、住家艇、商店及造船廠，損失慘重，造成三百六十名無家可歸的災民。

由於起火處臨海，時間又在黑夜，居民爭相逃命，情形十分狼狽，許多人迫得冒險跳海逃生，在附近泊艇的漁民兄弟發揚「三互」精神，奮勇下海搶救。不少災民在逃生時受傷。

首先起火的是卅八號E木屋。據戶主吳根（卅二歲，荃灣某紗廠雜工）稱：可能是貓隻將火水燈打翻而引起火警，一經蔓延，不可收拾。直至上午九時許，才由消防員把火撲熄。

被燬的永照利船廠，損失約十餘萬元，幸而一艘價值二萬元的新裝蝦艇在前日交了貨，否則損失更慘，另外兩間士多（「潮發」、「順利」）各損失萬餘元。

受火影響的共六十戶、三百六十人，火後在青山新墟何福堂登記。他們多隻身逃走，財物盡失，亟待有關當局予以賑濟、救濟、安置。

因為大火關係，從九龍開往元朗的車輛，要改道大帽山麓的荃錦公路行駛。直至中午，交通才恢復正常。

又：新蒲崗鳳樂街卅五號六樓某座，昨晨九時四十分發生火警，全樓傢俬雜物付諸一炬。上址包租人赴區出租四個房及數張床位，昨日火警時，全樓住客均已返工。鄰居報警後，消防員破門滅救。

「學生叢書」第八輯出版

【本報訊】青年樂園出版社出版的「學生叢書」，第八輯「靜靜的黃昏」，定今（廿三）日出版。內容包括：「生物實驗報告」（報道該叢書舉辦的一次生物實驗活動），圖文並茂，又能增長對生物生理的認識；短篇小說「靜靜的黃昏」及生活小品「原子筆」等。並刊出該叢書第一至七輯目錄，介紹第一至七輯的特價優待辦法，歡迎讀者到該社或去函聯繫。「學生叢書」在各大書局報攤均有售，每冊定價五角。

洋漢毆劫司機　飛仔截劫途人

【本報訊】昨晨八時，數名飛仔在擺利文新街截劫途人，搶走一隻手錶及現款四十元。事主黃立德，卅二歲，住中環華源坊，當時前往碼頭渡海返工。

又：昨晨一時，落成道近天文台道口兩名洋漢強搶白牌車司機，司機力爭，慘被毆至嘔血，後由路過的工人救起送院。

革命名劇攝製天然彩色舞台藝術片

沙家浜殲敵記

軍民團結如一人，試看天下誰能敵。

歌頌人民戰爭，表揚抗日英雄

鳳凰彩色巨製

即將隆重獻映

油船爆炸慘劇怎樣造成
人們注視港英對此如何善後

持本報稿

兄弟慘死老父哀傷

西貢坑口運油船爆炸，造成拆船工人五死十七傷的慘劇發生至今，已經五天了。慘死的兄弟倆—李有帶、李有金的父親，由於哀傷過度，精神顯得有點失常。受傷者刺痛未癒，正急於張羅醫藥費，設法解決家中嗷嗷待哺的妻兒生活問題……

他們的死，他們的傷，是怎樣造成的？

從當天出事現場的情況，可以找到答案。

在爆炸發生前，從船上初步清理出來的剩油，還一桶桶堆放在船上未運走；在爆炸發生後，大量的油從船上流注海中，附近成為一片火海，使在船上的工人逃生更困難。這種現象說明，油船上的剩油還未作適當處理。人們有理由相信，存放在油船的油從當時爆炸的猛烈程度看來，是屬於揮發性強的易燃油類。這些油未經清理而開工拆船，是極端危險的。

這種危險性，港英有關當局不可能無所知。死者所屬的船家行拆卸，顯見港英漠視工人生命安全。港英當局應對這件慘劇的發生負責任。

拆船工作事故常生

拆船是一項危險的工程，管理不善，處置不當，傷亡事故就更易發生。十七日在油船爆炸中喪生的工友楊任，一個多月前已經因發生同樣事故而被燒傷；他才恢復上工不久，再遇爆炸慘死，至今屍骨還無着落。像這種進行這樣一種危險工作的地區，港英當局竟然連一個醫療站也不設立，結果必然使受輕傷的工人變重傷，使重傷者因不獲急救而死亡。

不久前，一個在工作中被鐵砂射入喉部的工人李金，就是由於受傷後得不到及時救治，最後因失血過多而死亡的。李金從受傷到獲得醫生診療，前後距離三個多小時。正如其他拆船工人所指出的：「李金就算係水，三個幾鐘頭啲水都流乾啦！」何況李金是人！

醫療奇缺難以容忍

爆炸、鐵砂濺射、滑跌、鐵塊下墜、提缸爆、焊喉爆……隨時會使工作中的拆船工人受傷。傷者從工作地方移送到岸上，要花二十分鐘，通知伊利沙伯醫院派救傷車到坑口，在正常情況下也差不多要一小時，傷者送抵醫院，而後要花兩小時，因此，港英如果不迅速在坑口設立醫療站，像李金之類的失醫死亡的事，仍會不斷發生。拆船工人的生命安全得不到任何保障，這種現象實在令人難以繼續容忍。

根據當天發生爆炸的現場目擊者表示，慘死的李有帶、李有金兄弟，油船爆炸燃燒時被困在船艙頂上，港英直升機當時飛臨現場，人們還聽到兩兄弟的呼救聲，港英直升機本來有援救他兩人出險的可能，但卻掉首不顧，致使兄弟倆葬身火場。港英直升機見死不救，使人大表反感。

撫恤醫療港英有責

在慘劇發生以後，港英亦自知職責難逃，透過「社會福利署」發給每名死者的家屬五百元，之後再無下文。死者的撫恤費和傷者的醫藥費用，照理應有「勞工保險」賠償，但按歷來經驗，賠償數項決非短期間能到這些不幸者的手中。死者遺屬的生活，傷者的治療費和醫療期間的生活；爆炸事件發生後等待復工的工人生活及所引起的損失等等，都是無法等待，必須馬上解決的。這些問題，港英當局也有協助解決的責任。

事情已經發生五天了，人們在看港英當局對慘劇如何善後？

·本報記者·

一吧女山邊被辱
三飛仔施暴後不顧而去

【本報訊】昨晨四時，一名任職九龍一家吧的十九歲吧女馮×卿，於打烊後，被三名年約十九至二十歲飛仔誘騙至荔枝角附近之海壩山邊施暴。據說當時該吧女曾極力掙扎，但在三飛的暴力下，吧女被按倒地下，其中一飛仔對吧女汚辱，事後三飛逕自駕車離去。該少女被辱後只好在黑夜中摸索，沿山路走回市區，邊行邊哭，至荔枝角時被路人發覺，查問根由後，帶她往深水埗警署報案。

被辱少女在兩年前曾在西人住宅任女傭，學得一口流利英語。一年前因與飛仔交往，被騙至酒吧工作，初時對家人隱瞞，但不時返家哭訴遭人欺負。後來家人查知她已任吧女，並與一飛仔同居，生有一子，但又將兒子送往福利機構收養。此後她不時帶飛仔返家胡混，常常在走廊與飛仔接吻。昨日其家人獲警方通知，始知她受辱之事。

華革鴨脷洲游樂部 昨午開幕千人到賀

【本報訊】新華人革新協會香港仔鴨脷洲游樂部昨日下午三時開幕，千餘各界同胞及當地街坊、會員前往參加下午三時至五時及七時至九時的兩次酒會。酒會開始時，漁業職工及漁民宣傳隊敲鑼打鼓前往致賀，更贈送寶書百本。許多羣衆也很早到場，從香港仔沿途鳴鑼歡迎。華革會的文藝隊伍亦全部開入鴨脷洲游樂部，為到會者演出節目。酒會中，先由華革會副主席講話，接着由來賓及街坊代表講話。

港巴昨在石澳道撞山邊坑渠後，繼而撞山情形。（新聞見第四版）

荷里活道上夜遊人遇刺

【本報訊】昨晨一時半，荷里活道近伊利近街口，一男子被人用刀刺傷，送院留醫。傷者葉源，廿七歲，住卑利街五×號。

梧州桑寄生茶 新貨運港應市

【本報訊】梧州藥材公司出品的桑寄生茶，暢銷港九市場很久。為滿足顧客要求，現有大批新貨運港。桑寄生茶有祛風濕、舒筋骨、活血安胎、消腫、通經催乳、補肝腎、治濕腰痛、高血壓、血虛等症狀。如能長期服用，均有特出之療效。該茶由四和中藥行經銷，地址大道東一〇八號，國貨公司、藥行均售。

青山三聖墟爛山村昨晨大火，燬木屋等六十間。圖為災場一角。

愛祖国　用国貨

換季請購国産男装襯衫

質地多樣：100%華麗綸，80/20長絲滌綸　65/35棉滌綸

花式新穎：色織幼條，格仔，混色，素色

五大優点：

款式大方·工作精細·抗縐特強·免漿免熨·透氣舒适

總經銷：萬新有限公司　大道中僑商大廈13樓　電話 234650·234657

港九各国貨公司有售

潮海雄風　梁羽生

第四回：苦酒又添豪傑淚　春波未逝故人情

都市快鏡

洗衣機　江鴻

銀行打包放款有些主動拉客

放款與贖單仍極審慎

【本報訊】近來有些銀行經營打包放款業務的態度，表面上是放寬些，即主動派人上門去向客戶拉生意。

此間英商銀行接做廠家的打包放款，一向較其他銀行爲多，但它們所選擇的對象，主要都是大廠，對一般中小廠尚少關照。這些銀行對於資金雄厚的大廠，經常極力要求多用透支額；但對於中小廠商的求借，却多多考慮，非平日有貿易來往的不予放出。最近銀行爲求資金更多的出路，主動的多向客戶拉生意，對一些信用好的熟客戶固然拉攏，對打包借款者亦盡量給予方便，只要有信用證作條件，就可得到打包借款。另外對於一些新客戶，經過調查清楚借戶的信用之後，也爭取放出，只是對於一些信用不大好的舊客戶，仍盤查收緊，寧願做少些生意也暫時抱觀望態度。據銀行人士說，這是放寬而又審慎的做法。

【又訊】有關秋冬季貨的贖單最近雖已陸續有些，但仍未進入旺季。銀行對客戶的提單贖貨，始終抱着審慎態度。

按往年慣例，這個時候已是進入秋冬季貨的批銷生意旺月，到天氣略爲轉涼時門市生意才會旺盛。可是今年這景象並不明顯，到目前止，有關冷天貨的批銷業務雖有一些，但並未活躍。有些疋頭行、毛衫行在早幾個月前辦來的貨，仍多數存在倉裏，提出的只是零零星星的。據業內人解釋，可能是一方面近來天氣仍熱，大家對秋冬貨的興趣尚少；另方面商場銀根不鬆，在力求不積壓資金的情況和到有把握大致發揚應市時才趕贖單。最近有關秋冬季貨的贖單，多是分批提贖性質，銀行對客戶的提單贖貨，始終抱審慎態度，不允許信用嚴單，即使對於分批提贖的客戶也要加强了解才予通融。

受英降低利率影響　銀行拆息改低

押匯利息日間可能調整

【本報訊】由於英國銀行降低貼現利率（由七厘半減至七厘）影響，此間銀行同業拆息亦已相繼改低，但其他放款利息則至上週末止仍未有變動。

上週末此間銀行同業拆息已由週息五厘一二五降至五厘，據解釋這主要是受英倫銀行調低半厘利息所影響，不過銀行業內銀根鬆動也是原因之一。

至於其他項下的放款利息如抵押放款利息、透支利息及押匯利息等，暫時仍未有變動。業內人士估計押匯利息可能日內會有所調整，其他放款利息則有待開會討論。

【又訊】據銀行界人士說，關於此間銀行調整存款利率一事，預料將於本週內開會討論。

上星期四，英格蘭銀行把貼現利率減低半厘而爲七厘。因爲它上次減息半厘之時，此間銀行並沒有跟着把存款利率減低，現在它再減息半厘，形成彼此間的距離增大，故銀行界人士認爲，這次香港銀行總會略將存款利率降低，但減低幅度不大，可能只減半厘。

至於放款利率將否減低，則因爲各家銀行之間並無協定存在，故彼此的做法可能並不一致。但業內人士指出，此間英資匯豐銀行在數月前已把「優惠放款利率」減至週息七厘半，這次它是否再將放款利率減低，仍未可知。

金市一週

工業金供源相當充裕

—市況異態展現價格欲起還休

—一鶚—

（一）K金期貨市況：

上週市況異態展呈，一邊是國際金市繼續挺秀，儘管英鎊地位已據云「改善」，黃金價格依然漲大跌小，上漲過程雖然緩慢而且有小反覆，但步步攀高，更是見市勢堅穩有力。可是，港市却欲升而止，漲至反應迥異，這主要是由於實銷弱和花旗，即孩家急於拋售所造成。

週一以三〇一・二五元開盤，一度微收至三〇一・一二五元（全週最低價），整天上落不大。翌日，歐金重漲至四〇・三〇元，開盤價高達三〇三元（全週最高價），未幾，大戶即大事拋售，雖然不少「淡友」補進及「好友」追低，但終因實銷減少及英、瑞金價均在上午弱，下午回企之故，人心一致轉淡，急速下跌，退一・五〇元。週四，國際金價反而再漲十五美仙，照理市價應增三〇三元有餘，可是反應偏低，原因已見上述。週五，英國銀行貼現率微地淺低半厘，當地金價略爲下降，但港市所跌有限，而且期貨去息增至八角，影響却不大，這是由於價位既已「抄低」，貴家不太着急，買家則欲趁低吸收。週末，歐金又微降五美仙，市況再呈平穩，終以三〇一・三七五收盤。

全週期貨成交估計約七萬兩。

（二）現貨市況：

來港方面，除金両的正常供應以外，各方供源相當充裕，其中有一公斤庄的（大腳板貨）、拋拉庄的（旋斯灣貨），又有以「工業金」名義進口的K金等等。不過，一般來量不太大，統計發場現貨約達二萬兩。傳說港英將來的走私黃金也有一批經市場售出。

銷場方面仍以外銷爲主要出路，依然以日合線扯吸爲多，西貢綫仍暫難振作。本銷因值農曆閏七月，婚娶比平日爲多，首飾生意有些少增加，但去年購入黃金的人向吐頗多，因此淨銷（除除回收數量）實增加不顯著。

倫敦金價步步上升，最高升至每安士四〇・五五元。香港價格雖偏低，但比上週最低價每兩上升四元。

英國外貿逆差意外地減少到三千萬鎊，個中情形外間不很瞭解，而人們對英鎊看法還是看淡，因此對外匯率升了很微。

因此金市仍可能堅穩。

香港K金及歐洲純金價格表

	開市	收市	最高	最低	期貨去息	上牌交收(兩)	歐洲純金開市	歐洲純金收市
週一	301.25	301.500	301.50	301.125	0.50	1,800	40.200	40.30
週二	303.00	302.625	303.00	302.500	0.45	1,300	40.300	40.30
週三	301.50	301.625	302.00	301.500	0.50	550	40.550	40.50
週四	302.50	302.500	302.75	302.250	0.30	1,400	40.450	40.50
週五	302.50	302.125	302.50	302.000	0.80	2,200	40.525	40.45
週六	301.50	301.375	301.50	301.125	0.40	2,100	40.500	40.40

說明：（一）日期：九月十六日至廿一日。（二）單位：港金每兩港元計，歐金（倫敦）每安士美元計。（三）期貨去息每十兩計。

藥材來途暢通快捷　疏俏貨品源源上市

商人進貨多感便利滿意

【本報訊】上週，藥材市況平常，因海外吸貨未多，本港銷力仍弱。隨着祖國之交通運輸事業日益發展，內地藥材輸港，暢通快捷，各類疏俏貨品，近日源源上市。少數價位偏高品種，市價多告復順。由於貨式齊備，商人購貨，便利滿意。

一般通流補品，如當歸、黨參、北芪、杞子、蟲草等，上週市價保持穩定。新血杞清盤後，上週到貨續市，每擔五千八百元，售價如舊。五味發動，久渴新到，銷流甚暢，每對十二元，隨到隨清。香芪再有貨到，售價照舊每擔三千五百元，滿足旺客需求。小條原生芪，上週續有到步，每擔三千元，價穩。西歸，出口客續有吸購，現貨暢旺，市況活躍可期。箱裝清盤。透廣歸現貨暫疏，片家需求漸多，後市當見活躍。封裝蟲草每擔一萬五千元，價穩市行。

西土藥材：三等土銀花，上週有貨上市，每擔二百二十元。淡海草價順，每擔八百六十元，市道暢行。防杞貨到調劑，售價轉順，每擔二百二十元。金土別每擔一千六百元。裹荆四十元。威靈仙價回順，每擔二百二十元。子內地貨到上市，售價回順，每擔二百二十元。黃籽片每擔八十元，乘丁每擔一百八十元，須過齊茯片每擔三百八十元。往市雖俏漲價之西土藥材，價格多告平復。

上週，桔梗有貨運到，市況即趨調和，五等梗每擔三百二十元。東谷品每擔八千五百元，市行。烏蛇有貨新到，每擔三百六十元至三百八十元。甲中蜜花每擔二千二百元，乙中蜜花二千一百五十元。甲杭菊花每封四元五角，新貨菊花每封四元二角。十四枚河南淮山每擔七百元，二等浙北每擔二千五百二十元。三等坪北近日銷流見暢，川芎成交活躍，生地市價穩定。玉竹頭，一等每擔七百元，五等沽四百六十元、五百五十元，六等平片每擔二千元。

上週，大條白皮黨每擔一千四百元，一色次者略順。一等叔條黨每擔四千三百元，二等沽三千三百元，三等原條黨每擔三千八百元，加工枚黨價穩如舊。

……利率減低，將成爲整個問題的一項重要關鍵。

這次英格蘭銀行減低貼現率半厘，在香港工商界中所引起的反應極爲輕微。從理論上說，今後英國入口商向銀行借款購香港貨，利息負擔略爲減輕，這對香港是有些好處的，但英國方面已有人指出，此次減息「並非是促進國內的需求」，因此，減息又不會刺激到英商向香港增加訂貨了。

市場一週

對港製棉及混紡恤　澳洲徵進口額外稅

美國醞釀擴大限制紡織品輸入　港製衣商對此認爲將更加不利

澳洲政府於上週四宣佈，對棉及人造纖維混紡的恤衫進口，徵收每打十四點五澳元的「臨時額外稅」，此舉主要是要限制香港與南朝鮮低成本恤衫之輸入。

消息傳到香港後，此間製衣廠商大爲震驚。他們指出，香港棉織品銷往澳洲，一向已受到當地高額關稅壁壘的阻礙，現在澳洲政府再以「保護本國恤衫製造業」爲理由，對每打出口離岸價爲八鎊至九鎊的香港棉與人造纖維混紡恤衫，徵收十四點五澳元「臨時額外稅」，今後這些低價混紡恤衫運去澳洲，無形中共要繳納稅款近百分之五十七點五，在這種情形下，港製恤衫輸往澳洲，將可能因不堪苛重關稅的打擊而全陷停頓。製衣廠商還指出，雖然香港恤衫銷往澳洲的數量並不算多，但澳洲政府開創了這一片面限制輸入的惡劣先例，却對香港成衣的整個出口貿易非常不利。因此，他們要求港英當局和棉業諮詢委員會切實負起責任，向澳洲政府據理力爭。

更堪注意的是，美國副總統漢弗萊，爲了拉攏美國紡織業的大資本家投票支持他競選總統，最近已致函民主黨議員約翰・巴斯多爾，說是他如果就任美國新總統，他將「要求一個國際協定來管理美國各種紡織品的輸入」。他在信中露骨地表示，肯尼迪於一九六一年一手炮製的日內瓦「國際棉紡品貿易協定」，還只是限制棉紡品輸入美國，但將來的一項「國際協定」，則要連毛織品和人造纖維紡織品輸入美國，也要加以限制。此一消息發表後，美國「紡織廠商會」已立即「喝采」，叫嚷着這是「令人鼓舞」的。

不久之前，美國共和黨總統候選人尼克松也曾發出同樣的「法寶」，向美國紡織業大資本家拉攏選票。現在可以看得很清楚，將來無論是漢弗萊上台也好，尼克松上台也好，都總是要擴大限制紡織品輸入的範圍，總是要向各個對美國輸出紡織品的國家和地區施加壓力的。美國政府的對外擴大限制策，……這道理已是十分明顯的了。

在今年十月至明年九月這一年度內，香港棉織品輸往美國，已被限定爲三億九千萬方碼。港商只能在這個限額中設法增加輸出高價值貨，來增加一點利潤，至於增加輸出量則無可能。

據製衣業廠商指出，目前香港輸美的成衣中，棉質的只佔三成，其餘約七成則爲毛質和人造纖維成衣。原因就是後兩種輸美尚未受到限額限制。同時由於貨值較高，所以後兩者的生產利潤也較好。目前已有些大廠投資增添設備，要在三年內增加生產人造纖維織品及永久免熨成衣等。但如果美國一旦擴大限制紡織品輸入，情形又會發生逆轉了。所以輸美前途，實在是困難重重。（鄭明）

漂染工業進入旺季　一般生意進展有限

製色布出口者開工不足　近有一家中型廠要賣樓

【本報訊】漂染工業現在開始進入例常旺季期間，目前雖業務無大進展，但有大部分工廠仍維持開足工，但有一部分靠做色布出口的工廠依然開工不足。

漂染工業現在開始進入旺季期間，雖目前各廠接入生意大致上只維持一個月前的水平，未獲得進一步的增多。現在漂染工廠主要靠做本港製衣工廠的加工漂染生意，因爲製衣工業接入外埠成衣訂單不少，所以委託漂染廠加工亦比月前稍有增加。不過，漂染廠除做本地製衣廠的委託加工之外，還要靠做花色布疋的出口。印尼與南非都是港花色布疋的大銷場，往年此時印尼向港購布開始活躍，但現在印尼與南非市場向港採訂花色布疋都甚靜。大家知道，印尼最近訂了輸入苛例，和該地市場……

由於本地委託加工生意不多，而出口生意較少，一些依靠色布出口的漂染廠經營困難。在這種情況下，最近有一間中型的漂染廠要出售廠樓給別人經營。

六產錫國家　限制錫輸出

【新加坡二十一日電】國際錫理事會上週三宣佈，由九月十九日起至今年年底止，六個參加國際錫協會生產國的錫總出口量，限爲四二、九五〇噸，照現有生產率估計，等於削減出口量百分之十。六個國家分配量定爲：玻利維亞七、五〇五噸，剛果（金）一、九九四噸，印尼四、〇四〇噸，馬來亞（包括新加坡）二〇、二五五噸，尼日利亞二、八二二噸，泰國六、三四四噸。據說，國際錫理事會，訂於今年十二月九日在倫敦再舉行會議，討論生產比率問題。

股票市勢較勁

炒家稍放手大户持拋放　有些被謠言牽着鼻子走

上週股票成交共值二千一百四十三萬元，比前週增近六百萬。市價除會德豐紗廠、南洋紗廠、聯合企業之外，其餘都上漲。在漲價項目中，信託、和記、聯合操膠等幅度較微，太古、油蔴地、九倉、聯紡漲幅較大。

上週市情發展，大致是週初買賣較弱，以後則按日稍增，到週四增幅較大，週末成交最多。市價總的走勢是，在週四以前各項起跌並不一致，幅度也不大，週四、五兩天大部分上升，多數項目的漲幅也增大。

從上週股市的發展情形而觀，在週四之前炒家由於保持觀望態度已多時，心欲活動，而又不放膽大動，故作試探式買賣，所以買賣較暢只是局部現象，而幅度是有限度的。到週三，此一試探程度稍爲加深，而菲、馬緊張影響港英帝國主義資金流港，以隧道的「宣判」期近，爲使股市免受打擊，港英當局加上港英財團拋出而托市。週末市外報道在上次英倫銀行降低息半厘時，香港銀行沒有跟降，故有人估計此次可能跟降，便造成末後兩天市情較好。

就以往而言，菲、馬緊張應是對股市不利的。但此次人們認爲，這兩者都是帝國主義壓下的走卒，就算動武，也不會影響到香港來，何況其仍是「口上談兵」？相反，人們倒比較注意菲律賓資金流來，也注意星馬資金可能流來，並希望這些流港資金有部分入股市活動，因此菲、馬緊張，反而被看作股市的有利因素。

上週港英喉舌報造中國銀行的謠，在此之前另有些不倫不類報也造過類似的謠言，這些報紙造謠已好像「食生菜」，本不足奇。但是在股市已淡靜數週，時期又將在本週內「宣判」，隧道這樣的謠言，就等於港英自我表白，恐股市已弱，再加上「宣判」的打擊，所吹的「繁榮安定」便大出洋相，因此不得不一方面用造謠辦法，另一方面由港英財團在市場中暗裏活動，並以所謂某公司即將派息等消息迷惑人們耳目，企圖抵消其打擊力。港英喉舌報道這種造謠辦法，實際上已向入市者們表白了……

英倫銀行減息後，香港銀行減不減？須待事實證明。假如香港銀行也減，這對股市將起一定的刺激作用。但目前資金雖有流來，但是否入股市活動，也暫時不明朗，仍須觀今後的實況。隨着本週「宣判」，把此事與港英喉舌報造的謠言結合起來看，同時參考上週信託股有人先做好後拋脫，以致有兩天成交達十萬份，全週成交二十七萬份以上的情形，須防在隧道宣判之前，有人大量拋出這一類股票，以免瀝盜槳「氣勢」。

目前，不管一般的買家或是炒家，依然頂注意香港本身的局勢。港英對港九中華商分子的迫害，由於失道寡助而無法遏住尾巴，避免港英在爭取喘息。一方面之外，還要看到港英本身，因爲人們更重視香港本身局勢，因此就算炒家狂熱起來，但也很容易冷卻的，故須有市情轉好的觀念。（鳳雨）

東歐幼砂互爭仍烈

【本報訊】東德中粒粗砂和西德幼砂，前日均低價放盤，但港商只訂入數十噸。

十一、二月付船的東德中粒粗砂入口商已再將貨價減至每擔廿一元半。西德幼砂十一、二月付船貨，則續以每擔廿二元半沽出。由於價格競爭不過西德幼砂，比利時幼砂期貨已再無放盤。

前日香港糖市淡靜，現貨價格少變。

上週五倫敦原糖價上升。原因是在週末假期及國際糖業會議召開的前夕，有些賣空期貨者要落手補進。現貨價升至每噸十七點五鎊，十月期貨爲十八點四鎊，十二月十九點七五鎊。紐約現貨也升至每磅一點四七美仙，但期貨則微跌。十一月爲每磅一點六三美仙，明年一月降爲一點八五美仙。

金飾生意平淡

治安不佳用家不敢購置　遊客少落行珠石亦難旺

【本報訊】此間金飾行近來生意依然平淡，不管本地用家或外來遊客，一陣落行清淡，因此珠石生意固然不振，金器生意也蕭條。正因如此，該業商人認爲趁這些時進入旅遊旺季，生意也不一定能好得起來。

據首飾商說，今年該業生意的時間是，外來旅客游行和去年一樣弱，本年金飾却遠遠比去年差。只是三月「搶金潮」一段時間，該業生意旺過一下子，其餘的時間都很淡，遠遜歷年同期。雖然今年此時旅客比去年同期多，但是他們買金飾的很少，特別是購買珠石少，故該業生意旺不起來。

金飾商認爲旅遊生意之淡，不在於來港旅客多少問題，而在於美國、日本等地均限制出外遊客用錢，同時許多旅客也不像過往有那麼多錢應用，只買些廉價首飾作紀念品。因此，K白金戒指或手鈪之類反而銷得一些，珠石銷不了多少，生意便有限了。

至於本地生意，一方面由於去年人們買了不少，尤其是英鎊港幣貶值前後，人們買得更多，餘下的購買力有限。另一方面是一般價貴，人們的開銷減少，治安不佳，搶劫多，這也打擊人們買金飾的消費。因此，本港生意便比去年大大轉淡。

泰國輸出食米　現仍不加限制

【曼谷十九日航訊】泰米輸出雖已達六十五萬噸，但泰國仍無意恢復定額限制輸出。據泰國經濟部對外貿易廳消息，泰米從今年初至九月十七日爲止，總輸出額已達六十六萬二千噸。在此之前，泰當局曾宣佈在輸出額達到六十五萬噸時即恢復配額限制，而停止當前無限量自由輸出辦法。現外銷數額雖已超過六十五萬噸，但當局還無意恢復配額限制，原因泰國內積存米太多，而發價亦無回升跡象。

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
巴拿馬丸	PANAMA MARU(下午九時)	日本	A23	大阪
悠光丸	YUUKO MARU(中午)	日本	B1	大信
墨西哥丸	MEXICO MARU(下午六時)	日本	A13	大阪
美人堡	MEYENBURG(下午)	歐洲	A1	東方
奥蘇華	ORSOVA(上午八時)	悉尼	海面	鐵行
如蓉	RU YUNG(下午)	高雄	A17	港郵
海華	HALLVARD(半夜)	曼谷	B13	多利順
金華山丸	KINKASAN MARU(下午十時)	日本	A26	大阪
桂林	KWEILIN(下午六時)	高雄	A31	太古
寶蘭	BOAZ(上午)	日本	A30	德和
德福	DARTFORD(下午)	大連	B2	華夏

今日出口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
馬烈馬士基	MARIT MAERSK(上午八時)	基隆美國	九龍倉橋	捷成
亞利曼尼亞	ALEMANNIA(下午)	歐洲	九龍倉橋	捷成
安德裕	ANDRZEJ STRUG(下午)	檳濱上海	A8	天祥
安慶	ANKING(下午五時)	基隆	西環碼頭	太古
福星	STAR BETELGEUSE(下午)	日本	A2	福來
紐育丸	NEW YORK MARU(下午)	日本中南美	A35	日郵
泰來總統	PRES. TYLER(下午)	高雄加州	九龍倉橋	總統
奥勒干郵	OREGON MAIL(下午)	溫哥華	A32	福來
盛凡那丸	SAVANNAH MARU(半夜)	日本紐約費城	A22	大阪
明鋒	PIONEER MING(下午)	基隆美國	北角橋	美輪
寶州	CHI CHOW FROG(上午八時)	檳榔乃	油蔴地	大偉
保爾達	POOLTA(上午八時)	馬尼拉	太古塢	鐵行
威伯隆	WAIBALONG(上午五時)	雅加達	B6	亞非
華高路	WAKOLO(下午)	雅加達	油蔴地	通裕

明日入口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
士打荷蘭	STRAAT HOLLAND	神戶	A34	渣華
積遜馬士基	JESPER MAERSK	日本	A6	捷成
耶加達丸	DJAKARTA MARU	日本	B	日郵
大南鳴丸	DAINANOH MARU	日本	B14	大阪
三昌丸	SANSHO MARU	日本	油蔴地	順榮
大西洋之鷹	ATLANTIC FALCON	美國	A	海運
亞蘭耶	ARANYA	日本	海面	賓隆
馬尼拉	MANILA	馬尼拉	A	大工
利安	ORION	日本	B	大信
修斯蓋	SOUTHGATE	日本	A	大阪
雅武士	AROS	澳洲	A	福來
唐安東尼	DON ANTONIO	美國	A	美邦
維也納	VIENNE	日本	A	法郵
狄斯亞士	THESEUS	日本	A33	太古
嘉立	CARIB	新加坡	B16	華林
東方佳人	ORIENTAL LADY	美國高雄	A22	港郵

明日出口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
巴拿馬丸	PANAMA MARU	新加坡近東	A23	大阪
格蘭利安	GLENLYON	新加坡倫敦	九龍倉橋	渣甸
朝福神丸	ASAFUKUJIN MARU	新加坡	B7	東方
賓依頓	BENEDIN	新加坡倫敦	九龍倉橋	捷行
汎灣角	PANDO CAPE	新加坡倫敦	九龍倉橋	鐵行
梅利怡維利	MAKEVERETT	新加坡雅加達	A24	福來
比高	BAIKAL	橫濱	海面	崙林
溫州	WENCHOW	那霸釜山日本	A33	太古
芙蓮雪亞	FLINTSHIRE	馬尼拉	太古塢	渣甸
金華山丸	KINKASAN MARU	德班西南非	A26	大阪
墨西哥丸	MEXICO MARU	新加坡南非	A13	大阪
香港生口	H.K. PRODUCER	紐約美國	A21	港郵
蘇上曼	SUSANNE	曼谷	B18	振盛行

輪船停泊表

船	名	停泊地點	公司
寶龍	HAPPY DRAGON	荔枝角	安江
昌業	PRIMAL VENTURE	九龍灣	百利
幸運	FORTUNE TRADER	太古塢	大洲
紅戰士號角	HORN CRUSADER	太古塢	華林
紅海	RED SEA	A11	偉利
牛洲	NGAU CHAU	太古塢	香島
寶琳	AMARINA	油蔴地	海通
多利斯	DOLIUS	太古塢	太古
誠信	SINCERE	油蔴地	大洲
幸隆	FORTUNE CARRIER	A3	大洲
大華山	TAIWAHSAN	B13	順昌
多加拉	TOKALA	油蔴地	通裕
光大	KWANG TA	油蔴地	大信
明台	MING TAI	B5	大信
浩豐	HO FUNG	B8	偉利
安大	ANTA	B11	順洲

MM

萬噸新型快船「維也納」 M/S "VIENNE"（時速十八海哩）

往馬賽，倫敦，漢堡，鹿特丹，及歐洲各埠

九月廿五日落貨，廿六日下午開行

香港法國郵船公司啓

香港於仁大廈一二二室　電話：237346・232252

九龍分行旺角上海銀行大廈四〇九室　電話：K－八四二七四五

新加坡太平船務有限公司

THE PACIFIC INTERNATIONAL LINES LIMITED ,SINGAPORE

東城輪 M.V. "KOTA TIMUR"

定於九月廿五日由上海抵港　卽日落貨

九月卅日開行直運新加坡KARACHI及波斯灣各港。

收貨人請注意：請提早前來辦理提貨手續，否則代存入倉一切費用皆由收貨人負責，貨完付貨，請到本公司接洽。

香港代理：一誠有限公司啓

地址：香港德輔道中聯邦大廈二四〇七室　電話：239129　240365　232923

"K" LINE

宗島丸 M.S. "MUNESHIMA MARU"　往：Montreal, Toronto　九月廿五日落貨　廿五日啓行

祥川丸 M.S. "SACHIKAWA MARU"　往：VANCOUVER　九月廿七日落貨　廿七日啓行

挪威丸 M.S. "NORWAY MARU"　往：Mocamedes, Luanda, Matadi, Lagos/Apapa, Contonou, Lome, Tema, Monrovia, Freetown, Abidjan, Takoradi　十月八日落貨　八日啓行

總代理：川崎（香港）有限公司　德輔道中大新銀行大廈六樓　電話：二三四〇五一

華人代理：豐利行有限公司　電話：二三七三一六　二三四九二

火・車・時・刻・表

九龍開	到羅湖
上午6時30分	上午7時34分
7時32分	8時44分
8時38分	9時43分
9時26分	10時30分
10時34分	11時38分
11時43分	下午12時46分
下午12時53分	1時58分
1時45分	2時49分
2時55分	3時57分
4時02分	5時06分
5時12分	6時22分
5時54分	6時57分
6時46分	7時51分
8時0分	9時03分
9時0分	10時03分
9時47分	10時50分
(E)10時30分	11時33分
(S)11時0分	0時05分

羅湖開	到九龍
上午6時04分	上午7時10分
6時38分	7時46分
7時10分	8時16分
7時48分	8時55分
8時58分	10時05分
10時06分	11時13分
11時14分	下午12時22分
下午12時02分	1時09分
1時12分	2時24分
2時25分	3時34分
3時33分	4時41分
4時19分	5時29分
5時27分	6時32分
6時33分	7時40分
7時09分	8時14分
8時07分	9時14分
9時19分	10時25分

附註：表內有（E），在星期日及公衆假期停開，有（S）的只在星期六、日及公衆假期開行。

深圳開	到廣州	廣州開	到深圳
下午12時50分	下午3時10分	上午8時	上午10時25分
6時45分	9時25分	上午9時45分	下午2時25分

截郵時間　今日空郵（星期一）

中國大陸	上午七時
印尼	上午十一時
星、馬、泰、錫、沙巴、老撾	中午
沖繩、台、日	下午一時
夏威夷、美、中南北美、非、巴基斯坦、杜拜、意、英、尼日利亞	下午二時
希臘、瑞士、西德、法、菲	下午四時
澳洲、新西蘭、菲濱、印、南朝鮮、南越、緬、關島	下午六時

平郵

日、加、美、中南美、墨西哥	中午
琉球群島、丁、沙特阿拉伯、叙利亞、埃、南非、尼日利亞、加納、象牙海岸、馬里、塞拉勒窩內	下午五時

明日空郵（星期二）

中國大陸	上午七時
印尼、美、中南北美、加	上午十時
汶萊、法、星、馬、泰、沙巴	中午
台、日、韓	下午一時
澳、印、巴、泰、荷、比、丹、西德、挪、瑞典、尼日利亞、盧丹、黎巴嫩、約旦、塞浦路斯	下午二時
夏威夷、關丁、科威特、非洲、巴林	下午三時
瑞士	下午四時
非	下午五時
澳洲、新西蘭、新幾內亞、伊朗、伊拉克、英、南越、南朝鮮、巴西、加拿大、秘魯、厄瓜多爾	下午六時

瀚海雄風

梁羽生

第四回：苦酒又添豪傑淚　春波未逝故人情

此時下面已是有人跑上山來，遠遠的便在大聲叫道：「刺客逃上山了！女營的姐妹留神，別讓刺客跑了！公主！」為首的女兵道：「這個小子莫非就是刺客？」另一個女兵道：「叫一個帥帳的武士來認認吧。」為首的女兵道：「對。咱們也懶得理這閒事，交給他們審問就是。」當下拿山繩索，就要綑縛楊婉。

楊婉正自暗暗叫苦，忽聽得有個熟悉的聲音說道：「你們在這些什麼？」楊婉抬頭一看，來的正是明慧公主。為首的女兵道：「這與小子闖到咱們這兒，山下又正在鬧刺客，我們想把他交給元帥審問。」楊婉叫道：「公主恩，我只是誤犯禁地，並非刺客。」

明慧公主親自提了一盞燈籠，仔細的打量了一下楊婉，心裏想道：「這人的口音好熟，好像是個女子，我在那裏聽過的呢？」

楊婉的迷彩剛才給那武士撕破了一幅，裏面穿的一件粉紅色的襯衣露出了一角。明慧公主越發起疑，心想：「若是我們的兵士，決不會穿這種漢人的女裝襯衣。」驀地想了起來：「莫非她就是和李思南同在一起的那個女子？可是她怎的變成了這個模樣？」要知明慧公主那日在荒谷發現李思南和楊婉之時，她是把楊婉當作情敵看待的，因此對她的印象特別深刻。楊婉的面貌雖然改了，她還記得楊婉說話的聲音。

明慧公主又驚又喜，連忙說道：「我要親自審問這小子，但卻不許你們說出去。」明慧公主手下的女兵暗暗猜疑：「莫非咱們的公主看上了這小子？」她們都知道明慧公主是討厭鐵國王子的，當下齊聲說道：「是。公主放心，誰問我們，我們都說不知道！」

余一中帳中那兩個武士已經來到，但他們知道這是禁地，不敢入林，只能在林子外面高聲禀報：「有一個刺客好像是向你們這兒跑來，你們見着了沒有？」

明慧公主斥道：「三更半夜你們胡鬧什麼？我沒有給刺客驚動，倒是給你們吵醒了。你們都給我滾！」

那兩個武士想不到明慧公主親自出來斥責他們，大驚之下，慌不迭的說道：「是，是。驚動了公主，還望公主恕罪。」如同喪家之犬，趕忙夾起尾巴就跑。

明慧公主將楊婉帶進她的帳幕，屏退左右，低聲說道：「真人面前莫說假話，你究竟是誰？」

楊婉道：「請讓我先抹一把臉。」軍營中用水甚為珍貴，但在公主的帳幕裏，那盛水的白玉盤卻是任何時候都盛滿甘泉的。楊婉洗過了臉，露出了廬山真相。

（一九二）

博彩狗的故事

樂相這種人，有奶便認娘，不給奶娘，當然不認娘啦。

雖然，丁月恭、文實中、歐成龍之流也是同樣的貨色，同樣隨便認娘的貨色。不過，在樂相眼裏，丁月恭畢竟有可認之處。

現在呢，樂相不但不把丁月恭當是娘，一眨眼，他便瞓丁月恭為仇敵了。

他回到報社，摸出支金裝筆，要寫一段揭發丁月恭和他的一夥的「內幕新聞」。

可是，儘管金裝筆很值錢，握在手裏，卻有叫樂相吃不消的重量，以至他拾來拾去，還沒寫上兩行字。

他狠狠的把稿紙揉作一團，另一張，又撕成兩半。

樂相從來不抽煙，這一回，卻隨手從別人桌上抓了包煙，燃上一支，狠狠的吸了幾口。煙嗆得他咳嗽連聲。

報社裏的人瞧着他，不好意思笑，卻實在想笑。

香江異聞錄　莫多聞

最後，他還是找來摘港聞的四眼陳。在那狹隘的社長室裏，他指着四眼陳的鼻尖吩咐道：「馬上給我撰一段內幕新聞，隨便捏造一些內幕，越好，你明白麼？丁月恭那廝要跟我們對立，我們就務必須採取攻勢，彌低他！」

四眼陳給樂相兜頭叫罵一頓，楞在那裏，做聲不得。

「怎麼了？四眼陳，你是沒有膽量吧，還是連造謠下石也不懂？」

四眼陳鎮定下來，吐了口氣，說：「不是那意思。社長的仇敵，我們當然同仇敵愾，但社長也許太激動了，沒有考慮週詳。我們不是不能造謠，我們該好好的談一下，如何有計劃的造謠，才不會讓丁月恭抓着痛腳，才沒有破綻，才不致引起法律問題。」

四眼陳說得不錯，樂相實在太衝動了。要他寫一篇什麼，他簡直沒有那本領。要他動腦筋害人害物，卻綽綽有餘。他給四眼陳一提點，人也冷靜下來，腦筋也似乎靈活了：「四眼陳，你不愧是我們報社的第一號智囊。」他以一種憐惜的眼色瞧着四眼陳。「所以，我一直對人說，你是總編輯……那麼，你已經考慮得週詳了？」

四眼陳也非常機靈，樂相這種只能騙騙孩子的誤調，他聽得多了。因此，他說：「我們是想到了一點點，不過……」（二十）

罪人

閩文

一九二　勝讀十年書

送禮！阿根敲打了一下自己的腦袋，為什麼自己完全沒有想到。

但是送什麼？阿根又迷糊起來了。送雞，像在縣城裏人家孝敬他一樣。把金條或鈔票塞進錢夾在雞、酒禮盒中送過來，這一套是行不通的。

他在這些事情的面前不能不認「般鄉」，只好請教陳繼祖。

「傻瓜！要送禮還不容易，比方首飾、衣料，都是女人們最愛的東西，還有香水，也成！」

「香水值得多少錢！」

「香水怎不值錢？一小瓶百來塊是平常事。」

阿根伸伸舌頭。

「對，你要送禮，得送得自然，送得得體，這只可以隨機應變，而其中的奧妙也不能盡傳。比方，現在是秋天了，服裝店裏已經陳列出冬天大衣之類，你趁她去買東西時，請她試穿一下，如果她認為滿意，你就該毫不吝惜地付鈔，大方一點，不容她推辭，知道嗎？」

此外，陳繼祖又口授心傳許多討好女人的手段，要他學紳士派，教了他許多花花公子的竅門。

阿根用心在聽，苦苦熟記，慢慢消化。

「該回家了吧，安娜下午兩點鐘來找你，對嗎？」

阿根在回家途中，滿懷高興，真有點[illegible]，勝讀十年書之[illegible]。

在家裏剛吃過午飯，安娜就準時到達。

「安娜，今天你打算把阿根帶到那裏去？」陳繼祖開玩笑道：「你可千萬不要把他帶壞呀！」

「我不會帶壞他的，我還怕他帶壞我呢！」安娜瞟了阿根一眼，叫阿根訥訥不能作聲。

「對不起，[illegible]要辛苦你了！」陳繼祖轉頭對阿根道：「安娜很有心思，一定會為你安排好節目的。」

「噢，阿根是你家的客人，你為什麼不陪他？」

「我的好小姐，不是我不陪，是我忙得個半死，你又不是不知道。那大公司裏對外的事，那一樣不要我去交涉，我就希望阿根能很快熟悉此地的情形，可以幫我一把。」

陳繼祖說來十分的誠懇，阿根心裏覺得很慚愧。

「好吧！我幫你也得，不過事後你要請客。」安娜道。

「請，請！一定要請！我又得走啦！晚上你們給我一個電話，如果有時間，我來和你們一道消遣。」

這天，安娜帶了阿根到郊外去。其實香港並沒有什麼值得玩的地方，不外到淺水灣、香港仔遊遊，半天的時間實在容易打發。

這天晚上，安娜說有個親戚結婚，所以在香港仔吃完海鮮之後，就得再趕去赴宴。

因此，阿根的第一個願望，並沒有得到實現，儘管他們兩人度過了一個下午，可惜阿根一來鼓不起勇氣，二來在光天化日之下談這種事，總覺得不大夠羅曼蒂克。三來，阿根想藉故送禮，又苦無機會。

阿根想道：「再等機會吧！」

都市快鏡　洗衣機

江鴻

朱太有四個孩子，一家六口，並沒有請傭人，送孩子上學放學，和所有家務，都由她「一腳踢」，幾數年來，由於六口之家衣服並不少，朱先生便買了個洗衣機回來給她，以減輕她的家務。這是個只管洗衣的簡單的洗衣機，洗起衣服來倒也方便，朱太覺得很滿意。

有了這個機器，洗衣、煮飯，朱太在同一時間中進行，空閒時間當然多了；朱太本來間中也和鄰居搓搓麻將，有了它後，每星期可以多打十多廿圈了。

日子久了，洗衣機的放水喉管破了，就覺得它不大方便，因為，它倒是並非「全能」，還要經人手去多做一重手續；於是，夫婦倆研究後，便把舊機賣了給別人，買了個千多塊錢的「全能」的回來。

說它「全能」，是因為只要放下衣服和梘粉，開了掣，之後便不用管，衣服重新拿出來後，便可穿上身。

看着那個四方盒子，朱太多高興。據說，這個「全能」是用熱水洗衣服的，很乾淨。於是朱太便興沖沖的將衣服放進去[illegible]，她記得是丈夫的，若干小時後，開機取衣，令朱太吃了一驚[illegible]，卻縮得不成樣子；最慘是有些衣服還脫色，給了其他的衣服。[illegible]，可熱水它是沒冷水掣的。「名貴」就在這裏。[illegible]「漂」了，成了必毀。正是「衰過當時」。[illegible]這具可以變成「萬能」的傢伙，要由萬能的人去「執手尾」了。

親兄弟

高旅

蛻亮

「我看，這個人難了，沒法子再教育的，早已教壞了。」陳海泉嘆着氣說。

「你說找到了張伯，好像和他說起這件事了？」阿瑛說。

「沒提起炳耀，只說有這麼一個人，」陳海泉苦着臉說，「年紀輕，我是極其關心他，可惜受了幾年奴化教育，處世對人，都不落實地，腦筋裏只有一個「撈」字。話家庭，也是窮苦出身，可是一到洋行裏，大概是幫得快了，做了三年多，就賺一千八一月，生活腐化不消說，吃喝嫖賭樣樣齊，還自以為大有道理，搞了進一步，可以打什麼天下出來。我本想去問問他工會的事，不入工會，就沒有團結力量，可是一扯就扯到了炳耀身上，我問他：這件事該怎麼辦呢？……」

「張伯怎麼說？」阿瑛忙問。

「他有主見，說：這種人瀟眼都是，是個大問題。只要不壞在骨子裏，總歸可以教育得好。……」

陳海泉沒說完，阿瑛又搶着說：

「他不是要過教育的嗎？還說教育得好？」

「就是了，我也問，」陳海泉很認真地說，「炳耀已經給教壞了，社會上行這一套，吃得開，同騙共嗦，就是親兄弟，老子姓什麼也不必管，難道再讓他去留學？」

「是呀！難道去留學？留出一個妖怪來！」阿瑛說，「且爾公司就叫差利與去留學！」

「張伯不是這個意思。」陳海泉說，「要再教育，是重新教育好他。張伯說：你以為一定要進學校，才能受教育嗎？一個人不識字不要緊，不能不識事。立身處世，待人接物，明辨是非，就叫做識事。讀壞書才糟糕哩！」

「唉！」阿瑛嘆了一聲氣，「我當初早說過，炳耀是讀壞書了，貴叔包庇他，你呢？順着貴叔，一直由他。家裏貧苦，可是養了一個少爺，從小就這樣慣了，生米煮成了熟飯，現在才知道他受了奴化教育，其實也要怪自己不好。我看是沒法子了，除非再投胎。」

「張伯說不會沒法子的，我也不大相信。他說，第一要有幾個好朋友；其次要有一份切實正當的職業，既然識得字的，要找些有道理的書看看。」陳海泉說，「主意是不錯，是條正路，不過難，張伯還說，一個人全靠自己有覺悟，自己沒覺悟，任誰也沒法子，有些人自以為有了覺悟，忽然痛悔前非，其實是鬼混，金蟬蛻殼。你想，炳耀怎會有覺悟？」

「嗚呀！」阿瑛叫起來，「這話說對了，剛才炳耀自己坦白了一番，可不是金蟬蛻殼！」

「說是這麼說，」陳海泉並不完全絕望，說：「我覺得張伯的話，還是有道理的。」

（二三三）

火鳳凰

三四　出乎意料

喝過了小陳買回來的雞精，蘇茜吃力的感覺，逐漸在減退。在三個照料她的人親切無比的目光注視下，她說出了自己的遭遇。

在講述的過程中，每逢蘇茜稍歇的時候，小陳總要插進一句「這哪裏還配叫是人」、「簡直不像話」、「畜獸不如」之類，其他兩位卻保持沉默，靜靜地傾聽。

「那你還想回家嗎？」小陳聽完就急急忙忙地問蘇茜。

「家對我來說，簡直像個老虎口。」蘇茜苦笑着搖搖頭說：「我真不願回去。」

年紀大些的那個問她：

「你有什麼打算嗎？」

蘇茜茫然地答道：

「能找份工作，自食其力那就好了。」

小陳一聽，竟出其不意地大力在她手臂上一拍，開朗地笑道：

「這才是好樣的，有一雙手，何苦要做虎口裏的羔羊。」

「你們可以幫忙我找一份工作嗎？」

「行呀，我那份讓給你好了，你不會我教你。」

小陳的爽朗，使蘇茜非常感動，她眼巴巴地看着小陳那圓嘟嘟的臉蛋，像似要看穿她的話是不是誠實的。

「小陳，你那麼有把握？」

「大家姐，我們廠裏還不夠人，前幾天領班還悄悄問過我，還有沒有要改的工友哩！發揚三個互相嘛，我自己另外找工作好了。」

「讀番書的女學生，肯做工廠女？」大家姐含笑問蘇茜。

「半年前，我是不會肯的，也從來沒有想到過。現在不同了。」

「為什麼？」

「學習了毛主席的教導嘛。」

「呵！你也學習？」

「原來是瞞着俾私的造反派吶！」小陳更熱情地把蘇茜的手，緊緊的握住來搖搖。

蘇茜慚愧地道：

「我還不夠資格當上造反派，才剛剛開頭學。」

「你的學習組織不知你出了事罷？」

「是呀。」

「我看你最好知會她們一聲，再商量工作的事。」

「噢，是該告訴她們一聲。我這就回市區。」

「哈！你就這樣走？」

蘇茜這時才想起自己只穿着件睡袍，連鞋都沒有，怎能回去市區找人？她求援的目光投向小陳。對方早已會意，對她笑道：

「你等等，我給你找去。」說罷一陣風似地跑出去了。

那位大家姐誠懇地對蘇茜說：

「你要是真有決心進工廠，我們一定要盡力幫你想辦法，不過工廠工是相當苦的，你要仔細考慮，免得到時吃不消。」

「你放心，除非不決定，決定了就要堅持下去。」蘇茜也誠懇地對大家姐說。

（三二七）

懵人新記

批准調職

世事往往意想不到，一件事你以為佢實得，偏偏佢就唔得；以為佢實唔得，偏偏佢就得，咁，好似我扨咁扨。調職八樓的申請信，一連幾[illegible]下文，我已經打定輸數，誰知急轉直下，話咁快明天就要調上八樓。這個原無「非做不可」之目的，總算達到了，但將來情形如何，同樣是很難預料到。地牢幾伙記，一向把地牢比作地獄，巴不得「出生天」，現在我出是出了，然而此去是否「地獄」還是「天堂」，難講得很。或者恰好相反，平靜的地牢才是「天堂」，走上八樓是闖「地獄」未定，個心立立亂，唔知歡喜抑或憂心。

今早接到通知，何滾井都未定，老周就電話找我，叫我立即到總辦事處見佢。接到這個電話，馬上有一種預感，認為老周召見必與申請調職有關，[illegible]如果係，一定由李馬田親自[illegible]老周，果然就係呢件事。老周日：「[illegible]到你申請信，已經批落來，明天開始請你上八樓，總務部長就[illegible]，但會吩咐你點做。[illegible]下午有人來接替你[illegible]交手續就得。」

老周係咁多句，多句都冇。我只想到召見是與調職有關，而估不到已經批准者，所以登時傻左一陣，直至老周伸手，我至識得行出寫字間。多拉基與老周同室辦公，記得當時多拉基笑曰：「好好做。」

回到地牢，唔在我開聲，幾伙記一齊上前圍問。大家咁關心我呢件事，認真唔話得。何滾井值班，本來鳥眉瞌睡，至此忽然精神大振，一掌拍落我膊頭處，大聲曰：「槽叔得左，恭喜你！」跟住與我握手。然後幾伙記又同我握手，表示恭喜。地牢未試過「做喜事」者，我都唔明大家點解咁高興，笑曰：「又唔係陞官發財何來？」炳叔曰：「唔係陞官，但係發財，人工多左實唔值得恭喜？況且你好即是我地好，只要有人跳出生天，我地就有出生天之希望。」希叔笑曰：「我有一個提議，大家贊成唔贊成？槽叔出生天，我地賀佢一賀，今晚為槽叔餞行如何？」樂哥偉仔高聲話好極，我正想話不必客氣，何滾井大聲曰：「我地同佢餞行？笑話！槽叔要請我地擦一餐就真。」炳叔笑曰：「你個豆泥「董事長」，實係前世未食過，又試作飲作食。」何滾井曰：「槽叔請我地，大條道理，第一：出生天；第二：陞官發財；第三：申請信係我打；第四：槽叔未請過我地食飯；第五、第六……，總之要佢請，唔請唔得。今晚實行拉大隊去中菜部！槽叔，請唔請？請唔請？」在此情形之下，好難話唔請，只得點頭話請。（四五九）

入口船期預告

船	名	開來港口	月日	公司
光隆丸	KORYU MARU	新加坡	9月25	永泰
那拉	NARA	歐洲	9月25	太平
宗島丸	MUNESHIMA MARU	日本	9月25	川崎
邊拿芬	BENAVON	英國	9月25	邊行
大安丸	TAIAN MARU	日本	9月25	川崎
山城丸	YAMASHIRO MARU	新加坡	9月25	日郵
大寶石	TAIPOOSEK	新加坡	9月25	順昌
茂利怡美利	MURRAYEVERETT	日本	9月25	福來
松風丸	SHOHO MARU	日本	9月25	東方
利士金萊克	LIPSCOMB LYKES	美國灣	9月25	總統
安順	ANSHUN	那發	9月25	太古
廣祥	KWONG CHEUNG	山打根	9月25	萬祥源
東城	KOTA TIMUR	上海	9月25	一誠
華新	VIRGINIA	金邊	9月26	順昌
芝麟	JHELUM	日本	9月26	太古
巴華利亞	BAVARIA	日本	9月26	捷成
台蕉	TAI CHIAO	日本	9月26	大信
奇士高	CRESCO	日本	9月26	大阪
巴勝	BASSEIN	日本	9月26	新興行
東月	EASTERN MOON	澳洲	9月26	渣甸
邊維華士	BENWYVIS	英國	9月26	邊行
愛施碧琪	ASTRID BAKKE	錢喃	9月26	鐵行
川龍	RIVER DRAGON	新加坡	9月27	安江
祥川丸	SACHIKAWA MARU	日本	9月27	川崎
那城	NORWID	歐洲曼谷	9月27	天祥
邊華路	BENVALLA	高雄	9月27	邊行
錫蘭丸	CEYLON MARU	日本	9月27	永泰
西隆士	CYCLOPS	英國	9月27	太古
曼徹斯特	MANCHESTER TRADER	日本	9月27	大信
最上山丸	MOGAMISAN MARU	日本	9月27	大阪
東方寶玉	ORIENTAL JADE	美國	9月27	港郵
海道	HYDRA	新加坡	9月27	多利順
協海丸	KYOKAI MARU	日本	9月27	中央
啟星	STAR ALTAIR	日本	9月27	福來
湯瑪斯馬士基	THOMAS MAERSK	美國	9月27	捷成
拓荒	PIONEER MIST	紐約	9月27	美輪
柯利近熊	OREGON BEAR	沖繩	9月27	美輪
新利華利	SUNNYVILLE	馬尼拉	9月27	多利順
伊萊士	ERICE	意大利	9月28	海運
威沙板	VISHVA TEJ	加爾各答	9月28	東方
芝萬諾	TJIMANUK	新港	9月28	渣華
富士德丸	FUJITOKU MARU	日本	9月28	日郵
馬來西亞幸福	MALAYSIA FORTUNE	美國	9月28	港郵
馬臣萊克	MASON LYKES	墨西哥灣	9月28	總統
麥賽賽總統	P.PRES. MAGSAYSAY	馬尼拉	9月28	美邦
烈娜雪亞	RADNORSHIRE	日本	9月28	渣甸
天津	TIENTSIN	日本	9月28	太古
佐治安順	GEORGE ANSON	澳洲	9月28	渣甸
巴哈多	BAHADUR	日本	9月28	鐵行
日幸丸	NIKKOU MARU	日本	9月28	東方
協節丸	KYOSETSU MARU	日本	9月28	中央
順華	SKARVA	美國	9月28	海運
士打富譚美	STRAAT FUTAMI	南美南非馬尼拉	9月28	渣華
加利二號	BERDIKARI TWO	日本	9月29	新興行
聯順	LUEN SOON	藥爾乃	9月29	聯泰
成都	CHENGTU	日本	9月29	太古
愛達那	ELPENOR	英國	9月29	太古
箱根	HAKONE	日本	9月29	太平
愛德	MARGARET C. ERTEL	馬尼拉	9月29	太古
昌島丸	MASASHIMA MARU	曼谷	9月29	川崎
武臣總統	PRES. JACKSON	美國基隆	9月29	總統
大家泰	TAGAYTAY	馬尼拉	9月29	多利順
帝汶	TIMOR	帝汶帝力	9月29	殷星基
緬甸丸	BURMA MARU	日本	9月30	大阪
乾山丸	INUBAN MARU	新加坡	9月30	大阪
西文丸	SEIBUN MARU	日本	9月30	東方

（左接入口船期預告）

力加士泰	NECKARSTEIN	歐洲	9月30	捷成
菲路摩總統	PRES. FILLMORE	美國	9月30	總統
士打利奧	STRAAT RIO	上海	9月30	渣華
愛士德利馬士基	ESTELLE MAERSK	日本	9月30	捷成
士打馬都拉	STRAAT MADURA	日本	9月30	渣華
伊利馬克士	EURYMACHUS	美國	9月30	美迅
海明	HAI MENG	檳城	10月1	多利順
邊利地	BENLEDI	英國	10月1	邊行
施連娜	CELLINA	日本	10月1	天祥
芝莉亞賓士	CHELYABINSK	日本	10月1	錦士高
第七富洋丸	FUYO MARU No.7	日本	10月1	東洋
白馬山丸	HAKUBASAN MARU	新加坡	10月1	大阪
平安丸	HEIAN MARU	新加坡	10月1	日郵
景光丸	KEIKO MARU	日本	10月1	大信
勿地臣來	MADISON LLOYD	歐洲馬尼拉	10月1	渣華
日光山丸	NIKKOHSAN MARU	新加坡	10月1	大阪
晴海丸	SEIKAI MARU	新加坡	10月1	大阪
芝本鐸	TJIPONDOK	東非新加坡	10月1	渣華
會津丸	AIZU MARU	新加坡	10月1	日郵
大寶利	DAEPORI	曼谷	10月2	新興行
西寶利亞	CYPRIA	日本	10月2	沙唷
阿卡甫高丸	ACAPULCO MARU	日本	10月2	大阪
卑爾根丸	BERGEN MARU	新加坡	10月2	大阪
麒麟碧琪	GUDRUN BAKKE	三藩市	10月2	鐵行
荷蘭士芝美	HOLLANDS DREEF	西南非新加坡	10月2	渣華
加拉高林	KARAKORUM	新加坡	10月2	渣華
高速丸	KOTEI MARU	日本	10月2	泛洋
羅斯福總統	PRES. ROOSEVELT	馬尼拉	10月2	總統
烈打馬士基	RITA MAERSK	馬尼拉	10月2	捷成
信義	SINGI REEFER	日本	10月2	大信
伊利諾	ILLINOIS	曼谷	10月2	渣甸
麗嘉	LIKA	中東新加坡	10月3	華林
丹麥丸	DENMARK MARU	西南非	10月3	川崎
安高拿	ANCONA	歐洲	10月3	寶隆
達利	DAHLIA	日本	10月3	新興行

出口船期預告

歐洲線

船	名	開往港口	月日	公司
狄斯巴士	THESEUS	利物浦	9月25	太古
如雲	RU YUNG	倫敦歐洲	9月25	港郵
亞連耶	ARANYA	歐洲	9月25	寶隆
奧索華	ORSOVA	歐洲倫敦	9月25	鐵行
士丙吉	STEENKERK	歐洲	9月25	渣華
維也納	VIENNE	歐洲	9月26	法郵
巴華利亞	BAVARIA	歐洲	9月27	捷成
邊拿芬	BENAVON	利物浦歐洲	9月27	邊行
伊萊士	ERICE	意大利	9月29	海運
武臣總統	PRES. JACKSON	馬賽	9月30	總統
西隆士	CYCLOPS	利物浦	9月30	太古
箱根	HAKONE	歐洲	9月30	太平
邊華路	BENVALLA	倫敦歐洲	9月30	邊行
烈娜雪亞	RADNORSHIRE	倫敦	9月30	渣甸
帝汶	TIMOR	里斯本	10月1	殷星基
勿地臣來	MADISON LLOYD	歐洲	10月2	渣華
施連娜	CELLINA	意大利	10月2	天祥
伊利馬克士	EURYMACHUS	歐洲	10月3	美迅
邊德	BENDEARG	漢堡倫敦	10月6	邊行
碧生德	PEISANDER	利物浦	10月7	太古
基士頓馬士基	CHRISTIAN MAERSK	歐洲	10月8	捷成
國泰	CATHAY	倫敦	10月8	鐵行
磐城丸	IWAKI MARU	黑海	10月8	日郵
漢普頓丸	HAMPTON MARU	北歐	10月8	日郵
士巴尼吉	SPAARNEKERK	歐洲	10月10	渣華
百德士泰	BAYERNSTEIN	歐洲	10月10	捷成
北京	PEKIN	歐洲	10月11	天祥
北海道	HOKKAIDO	歐洲	10月11	太平
夏利臣總統	PRES. HARRISON	馬賽	10月12	總統

（左接出口船期預告）

邊羅文	BENLOMOND	倫敦歐洲	10月15	邊行
培洲士	PYRRHUS	利物浦	10月15	太古

印·巴·中東線

大南鵬丸	DAINANOH MARU	孟丁中東	9月25	大阪
修斯基	SOUTHGATE	卡拉蚩波斯灣	9月25	大阪
娜斯馬士基	LARS MAERSK	波斯灣	9月26	捷成
茂利怡美利	MURRAYEVERETT	仰光吉大港	9月26	福來
巴勝	BASSEIN	仰光	9月27	新興行
芝麟	JHELUM	吉大港卡拉奇	9月28	太古
啟星	STAR ALTAIR	波斯灣	9月28	福來
巴哈多	BAHADUR	仰光吉大港加城	9月29	鐵行
芝莉亞賓士	CHELYABINSK	印度	10月3	錦士高
馬力達	MARIETTA E	仰光吉大港加城	10月6	[illegible]
吾妻山丸	AZUMASAN MARU	仰光吉大港加城	10月7	大阪
海雄	HERO	吉大港加城仰光	10月10	多利順
雙榮丸	SOEI MARU	波斯灣	10月10	日郵
伊予丸	IYO MARU	近東	10月10	日郵
芝巴沙	CHEEBASSA	卡拉奇波斯灣	10月11	鐵行

東南亞線

悠光丸	YUUKO MARU	馬尼拉	9月25	大信
大華山	TAIWAHSHAN	曼谷	9月25	順昌
光隆丸	KORYU MARU	新加坡巴生	9月26	永泰
三昌丸	SANSHO MARU	新加坡巴生	9月26	順榮
多加拉	TOKALA	雅加達	9月27	通裕
廣祥	KWONG CHEUNG	山打根	9月27	萬祥源
大寶石	TAIPOOSEK	新加坡庇能	9月27	順昌
華新	VIRGINIA	西貢金邊	9月28	順昌
錫蘭丸	CEYLON MARU	新加坡巴生	9月28	永泰
協海丸	KYOKAI MARU	新加坡	9月28	中央
富士德丸	FUJITOKU MARU	曾巫古晉	9月29	日郵
協節丸	KYOSETSU MARU	馬尼拉	9月29	中央
川龍	RIVER DRAGON	金邊	9月29	安江
多瑪高	TOMAKO	雅加達泗水	9月30	通裕
金山	MONDOR	大南	9月30	紐華
東城	KOTA TIMUR	新加坡	9月30	一誠
加利二號	BERDIKARI TWO	印尼	9月30	新興行
愛士德利馬士基	ESTELLE MAERSK	新加坡印尼	10月1	捷成
聯順	LUEN SOON	斗湖	10月1	聯泰
菲巴丹	PHIL. BATAAN	馬尼拉宿務	10月3	大工
達利	DAHLIA	新加坡	10月3	新興行
京都丸	KYOTO MARU	新加坡印尼	10月4	日郵
昭隆丸	SHORYU MARU	新加坡巴生	10月4	永泰
利太	LINDA JR	西貢	10月5	利通
富島丸	TOMISHIMA MARU	新加坡巴生	10月6	東洋
亞利桑那	ARIZONA	馬尼拉曼谷	10月7	渣甸
鮮海丸	SENKAI MARU	新加坡	10月7	中央
多倫德	TURANDOT	曼谷	10月7	多利順
金寶來丸	CANBERRA MARU	曼谷	10月7	永泰
第六雲海丸	UNKAI MARU No 6	新加坡巴生	10月9	大源
威華倫	WAIWERANG	印尼	10月9	[illegible]
金龍	GOLDEN DRAGON	西貢	10月9	[illegible]
海陽	HELIOS	山打根	10月11	多利順
哈域馬士基	HARTVIG MAERSK	印尼	10月12	捷成

上海·青島·天津線

芝利旺	TJILIWONG	新港	10月4	渣華

基隆·釜山·日本線

美人堡	MEYENBURG	日本	9月25	東方
海華	HALLVARD	日本	9月25	多利順
山城丸	YAMASHIRO MARU	日本	9月26	日郵
海道	HYDRA	日本	9月28	多利順
邊維華士	BENWYVIS	橫濱神戶	9月28	邊行
士打富譚美	STRAAT FUTAMI	日本	9月29	渣華
乾山丸	INUBAN MARU	日本	9月30	大阪
白馬山丸	HAKUBASAN MARU	日本	10月1	大阪
田尼怡美利	TAMORAEVERETT	日本釜山	10月1	福來
成海丸	SEIKAI MARU	日本	10月1	大阪
日光山丸	NIKKOHSAN MARU	日本	10月1	大阪

（左接出口船期預告）

海明	HAI MENG	日本	10月2	多利順
天寶利	TENBURY	日本	10月2	日郵
芝本鐸	TJIPONDOK	日本	10月2	渣華
荷蘭士芝美	HOLLANDS DREEF	日本	10月2	渣華
會津丸	AIZU MARU	日本	10月2	日郵
平安丸	HEIAN MARU	日本	10月2	日郵
邊利地	BENLEDI	橫濱神戶	10月3	邊行
大寶利	DAEPORI	日本釜山	10月3	新興行
麗嘉	LIKA	日本	10月4	華林
伊士桂連路	ESQUILINO	台灣釜山日本	10月5	天祥
羅惹	RAJAH	日本	10月7	鐵行
南非好事業	S.A. VENTURE	基隆日本	10月8	渣甸
錦星	STAR BELLATRIX	日本	10月9	福來
紀伊丸	KII MARU	日本	10月10	日郵

非洲線

士打荷蘭	STRAAT HOLLAND	非洲	9月25	渣華
捷斯馬士基	JESPER MAERSK	西南非	9月26	捷成
奇士高	CRESCO	東非	9月27	大阪
芝萬諾	TJIMANUK	東非	9月29	渣華
士打馬都拉	STRAAT MADURA	南非	10月1	渣華
士打利奧	STRAAT RIO	西南非	10月3	渣華
西寶利亞	CYPRIA	西南非	10月4	沙唷
南非貿易家	S.A. SHIPPER	南非	10月5	渣甸
寶永山丸	HOEISAN MARU	西南非	10月7	大阪
挪威丸	NORWAY MARU	西南非	10月8	川崎
馬尼拉丸	MANILA MARU	南非	10月9	日郵
松盛丸	SHOSEI MARU	東非	10月10	大阪
芝保大士	TJIBODAS	東非	10月12	渣華

美洲線

士打荷蘭	STRAAT HOLLAND	南美	9月25	渣華
大西洋之鷹	ATLANTIC FALCON	羅省聖地牙哥	9月25	海運
宗島丸	MUNESHIMA MARU	東加拿大	9月25	川崎
大安丸	TAIAN MARU	美國	9月26	川崎
祥川丸	SACHIKAWA MARU	溫哥華加勒比海	9月27	川崎
愛施碧琪	ASTRID BAKKE	溫哥華	9月28	鐵行
東方佳人	ORIENTAL LADY	美國	9月28	港郵
柯利近熊	OREGON BEAR	加州	9月29	美輪
拓荒	PIONEER MIST	美國	9月29	美輪
昌島丸	MASASHIMA MARU	美國	9月30	川崎
威沙板	VISHVA TEJ	羅省溫哥華	9月30	東方
大家泰	TAGAYTAY	美國	9月30	多利順
新利華利	SUNNYVILLE	羅省溫哥華	9月30	多利順
東方寶玉	ORIENTAL JADE	加州	9月30	港郵
麥賽賽總統	P.PRES. MAGSAYSAY	美國	9月30	美邦
愛德	MARGARET C. ERTEL	美國	9月30	太古
高士華	CONSTANFLORA	多倫多	9月30	國光
菲路摩總統	PRES. FILLMORE	加州	10月1	總統
順華	SKARVA	羅省聖地牙哥	10月1	海運
羅斯福總統	PRES. ROOSEVELT	三藩市	10月2	總統
加拉高林	KARAKORUM	美國灣	10月2	渣華
阿卡甫高丸	ACAPULCO MARU	美國灣	10月3	大阪
烈打馬士基	RITA MAERSK	美國	10月3	捷成
高速丸	KOTEI MARU	加勒比海中南美	10月3	泛洋
伊利諾	ILLINOIS	溫哥華	10月4	渣甸
帥鋒	PIONEER COMMANDER	美國	10月4	美輪
出口官	EXPORT AIDE	美國	10月6	利捷
比叡春丸	HIYEHARU MARU	美國	10月6	萬邦
富洋丸	FUYO MARU	加州	10月6	中央
萬達	BANDA	拉丁美洲加勒比海	10月7	渣華

澳洲線

東月	EASTERN MOON	澳洲	9月29	渣甸
佐治安順	GEORGE ANSON	澳洲	9月30	渣華
雅武士	AROS	澳洲	9月30	福來
桂林	KWEILIN	新西蘭	10月1	太古
緬甸丸	BURMA MARU	新西蘭	10月1	大阪
天津	TIENTSIN	澳洲	10月2	太古

美國黑幕之一
電視有獎問答大騙案
拒受骯髒錢的人

美國的教授、銀行和工業界的首腦們、廣告商、最大的廣播公司——這一切一切的人物，都先後參加了電視有獎問答節目的騙局，而且都裝出了一副毫不知道有騙局這麼一回事的模樣。我們美國的道德，正根據這最高層人士都信奉的「只要拿得到錢，什麼花招都可以使用」的觀念，更進一層地陷入墮落社會；這一情況，在電視有獎問答大騙案中，就更加暴露出來了。

電視界這個行業，有其特殊性，這是人人可以想到的。電視界始終在大聲吹噓，自己掌握着教育力量，可以引導觀衆，可以加以規範，它們使用的是那一種規範呢？它們的手法，並不同於一般營私舞弊的電氣業、交通業等等使用的手法。電視界在墮落方面雖然與其他行業並無二致，但在「金錢第一」這件事上，卻來得特別顯著，更加不擇手段。而且，它敢於把騙人的景象，公開放映在全國觀衆的面前，而且將其擴大，以便使得人人對這一騙人的景象發生憧憬，而進行狂熱的追求。

不僅是奈理斯·范杜倫是一個騙人的偶像，就是所有參加電視有獎問答節目的人，都是騙局的串通者。不過，在這裏面，也有一個例外。只有一個人，在接受了這筆骯髒錢之後，受到良心的驅使，而感到不安。

老實說，這些參加電視有獎問答節目的人，在串演做假之時，多少都有一些內心的慚愧。不過，他們都是不敢在最後說出一個「不」字。上述的典型例子，是個名叫果萊·傑克曼的人。他於一九五六年十月三日參加「二十一」有獎問答節目。他的證詞說道：「在參加出場的一星期前，丹·安萊德把題目交給我看。可是，當時我並不知道這就是將來我出場答問時所要詢問的題目。到了上場的前幾分鐘，安萊德又詢問我穿衣服，問我願意得多少分，並且教給我怎樣做出答問的姿態。」傑克曼接着承認，到了演出時，他按照安萊德的話，做得很好，連他的朋友都認為他答得不錯，連連稱讚。然而，就在這個時候，他的內心有了反省。

「不用說，當我知道這原來是騙局的時候，心裏痛苦。真想不幹了。」

傑克曼在電視有獎問答節目中贏了兩萬四千五百元。拿了錢反而感到不安的他，連忙奔向巴佛洛城，和他母親去研究此事的是非問題。他母親罵了他一頓，說他不該伸手接這一筆骯髒錢。傑克曼很想把錢當面擲到安萊德的臉上，便折返紐約。怎知，當面擲錢的事情，做起來並不是那麼容易。

安萊德勸他繼續在節目上演出。「你的表演和答案頗受好評。如果你今後願意繼續，我保證你每一個星期可以拿到一百元的薪水。」傑克曼拒絕了。而且，當面向安萊德提出，要商量一下，在兩萬四千五百元之中，有多少應該退回，有多少可以留下。安萊德說，「錢是你的，是你贏的錢！」不願表示意見。結果，傑克曼同意留下一萬五千元。為什麼不採取「全部拒收」的原則呢？為什麼留下一萬五千元呢？傑克曼為了說明這幾點，就大費唇舌了。

在哈里斯委員會上，議員馬克向他提出了幾個問題——（十七）

「漢學家」及其他

張其義

大公園

微言錄

台灣蔣幫最近搞了一個所謂「漢學會議」，筆者日前在本欄內曾指出它企圖打起「學術」的招牌，販賣反華的私貨。這個會議由蔣幫御用文人張其昀擔任「院長」的「中華學術院」出面召開。開幕時，由張某率領一批蔣幫文武官員到場捧場。「宣讀」的「論文」，第一篇是蔣幫「考試院院長」孫科的反共宣傳文字。像港澳輪船附送叉燒飯一樣，會議對某些參加者都送了所謂「名譽哲士學位」。躲在美國的老牌反共政客陳立夫也撈了一個。

不知是拈酸吃醋，還是的確認為太不像話，有人從台灣寫稿寄到此地的反動報發表揭露道：「中華學術院」在短短兩年中，搞出五百三十二個「研士」，一百四十四個「議士」，二百二十五個「哲士」，同「中央研究院」那些「院士」以及其他學校的「博士」、「碩士」、「學士」對抗；大罵張某「假借權勢」，像軍閥「招兵買馬」那樣，企圖造成「學術霸權」；認為「濫用名器至於此極，將置學術於何地」；並號召「學者」要像「戰士保衞疆場」般進行「名器」的保衞戰。

這是「漢學會議」引起的另一笑話。

在美蔣控制下的今日台灣社會，根本就不會擠出任何像樣的文化學術出來，不是亂搬西方過了時的破爛貨，就是實際封建祖先的老古董。那批美蔣豢養下的「學者」，迎合主子反華反共的意旨，什麼話都敢講，什麼勾當都幹得出來。最近林語堂推出蟠外的中醫外賜文化論，以至張其昀拾外國傳教士所鼓吹的「去愛你的敵人」這類鼓吹的牙慧，用一個「愛」字來包括「中國文化的主要精神」……等等，都是其中的「代表作」。這樣搞法，徒使賭者齒冷，既談不上什麼「學術」，更有什麼「名器」可言？

任何真正關心中國學術發展的人，應該張開眼睛看看新中國的輝煌成就及其不可抗拒的影響力。散佈各地的中國知識分子須加以「保衞」的，無寧是中華民族的氣節，以至關乎人類前途的革命真理，而不是那種聲「名」狼藉、極不成「器」的「名器」。

這次蔣幫從外國弄到台灣，以為可以給自己造成一些聲勢，可是這些所謂「漢學家」在人們心目中能有多少分量呢？不必說那些瘋狗般亂吠新中國或狂喊要用「砲艦政策」「對付赤共」的亞洲，[illegible]的先頭貨，縱使其中有真的想涉獵一下中國文化學術的，他們也未免太過「陳舊」，搞錯了時間，跑錯了方向了。

一個時代有一個時代的文化學術，它表現時代的主題，在意識形態領域內為統治或專政階級服務的。過去一些外國人擺出「為學術而學術」的架勢，對於中國封建時代的文化學術加以吹噓，唯恐中國復古不力，在客觀作用上是同帝國主義侵略中國的政策相配合的。中國一些舊文人，一聽見外國人也提倡中國舊文化，便飄飄然以為自己的老家當了不起，更加自我陶醉起來了。

過去那些「漢學家」，大多不僅懂中文，即使其中有懂得中文的，他們從字面去解說文句的涵義，也往往「烏龍」百出。外國人翻譯中國舊詩就很多，其中不或多或少地鬧笑話的就少。在歐洲，如沙畹、伯希和、馬伯樂等人，都算是搞「漢學」有名的了，但連一些崇洋的「學者」也不能不認為他們不夠，可是「中國學者」也指出他們文史哲不分，「博而不精」。

他們的「成就」究竟起過什麼好的作用，就更不必詳究了。

外國人大批學習中文，是新中國成立以後的事，尤其是中國無產階級文化大革命勝利展開以來，連西方國家也包括美國在內，都湧起了「中國熱」，學中文的外國人空前多起來。據說美國為研究「中共問題」而設立的大型「中心」有十個，小型的約五十個，年耗資金五千萬美元以上。五角大樓有中國語訓練中心八處，有中國語言教官近千人。美國大學有百分之七十有中文課程。今年暑假，美國十家大學聯合開辦了規模甚大的中文速成班，使學生在十個星期內把平常一個學年的課程唸完。美國的中學也將加授中文課程。滯留美國的好些中國留學生因此被美國派上了用場。趙元任、楊聯陞等人及其所編的「國語詞典」之類，就在美國格外吃香了。在香港，正式招生的教外國人學中文的機構，至少就有香港大學語言學校、新亞書院語言學校、大專學生公社語言學校、港英政府語言學校等多處。私人設班教授的，估計也有數十處。學生包括美國在內，都湧向香港的和外來的，成分也不一而足。國籍以美國人為多，他們多半負有「任務」，學習中國語言是為了便利「工作」。

這股「中國熱」，隨着中國無產階級文化大革命的勝利進展，一定會越來越高漲。人們差不多可以斷言，[illegible]對中國的認識[illegible]俱增，特別[illegible]社會進步和[illegible]工廠第[illegible]分子，一心嚮往[illegible]希望從中國社會主義革命和建設成功的經驗中，汲取他們可資借用的道理和經驗。他們對於中國歷史的發展，政治經濟的大變革以及[illegible]其上的一切上層建築，都將有比較深入的和比較全面的了解。[illegible]一切成就的力量來源——毛澤東思想，[illegible]料將從這裏產生出來。那些資產階級的「中國學者」、「專家」，不論其研究「漢學」的用心何在，都將不會認真了解中國的[illegible]他們都是唯心主義者，不承認社會發展的客觀規律，一味用主觀願望去代替客觀現實，既不研討觀察事物，加上他們那個階級的烙印，就戴上了這種有色眼鏡，來觀察新中國，[illegible]能如實地去看中國的傳統文化學術，更沒有資格談中國嶄新的文化學術。

儘管美帝不惜使用大量人力物力去搞「中國問題」，收買了不少民族敗類，出刊物，辦情報，由美國到港台的「中國問題專家」多如[illegible]，除了玩弄歪曲誣蔑的下三濫手段[illegible]也不過是街上的垃圾，他們[illegible]之外，何會搞出什麼名堂？這裏常見的一兩家美帝支持的刊物，千方百計搜集「大陸資料」，猛抄「小字報」，寫文章作「專題研究」狀，把大堆所謂材料排列起來，一加上那些「專家」的「解釋批評」，就立刻現出原形，「離譜大譜」，無知透頂。這一類「專家」、「學者」，不管他們是黑髮黃臉的也好，是碧眼紅頭的也好，如果再不睜開眼睛看清時代的主流，正視新中國驚天動地的發展和成就，那末，他們就只能浪費心力，自誤誤人，隨着舊世界的沒落而走向末路。

一知半解

美國進入大旋風季節

余以謙

每年從八月下旬到十一月初，是美國的大旋風季節。每一年的大旋風季節，美國都要遭到重大的災害，目前正是旋風季節。

大旋風（Hurricane）據說來源自印第安族語，代表「惡魔」的意思。在美國，大旋風是個極可怕的字眼，其來勢之猛，破壞力之强，造成災害之慘，往往比一場通常戰爭要大多少倍。

大旋風多半在加勒比海或大西洋西部海面發生，然後向西北推進，進入美國東南偏東的佛羅里達州，再沿美國東海岸吹襲。在美國災紀錄上，一月份也有大旋風的。由於它的路線不規則，幾乎美國每一個州都會被襲擊。

以電子計算機、氣象衞星為主要裝備的美國中央氣象台，和分佈在各州的氣象站，每年到旋風季節是最忙碌的時候，但是大旋風的方向和發生，往往令人撲朔迷離，即使第一流的科學設備也無法準確預測，反而美國的普通農民和牧民，憑他們的經驗，更熟悉旋風的規律。

每一次風季，總有十次以上的大旋風。每一次都順序冠以ＡＢＣ……用一個小姐名字命名。美國婦女團體多次對此提出强烈抗議，但沒有結果。

一七四三年十月二十七日，美國著名學家、避雷針發明人第一次觀察到大旋風上尖下大。一八三五年，法國科學家柯里奧利，得出大旋風與地球自轉氣流上升有關的理論。

本世紀以來，儘管科學逐漸發達，美國遭受的大旋風災害仍然驚人。如一九〇三年得克薩斯州南岸的伯斯頓城，兩萬五千名遊客正在度假，大旋風突然襲來，大浪和暴風雨，立即將伯斯頓全城毀掉。六千人在沙灘當場死亡，一萬餘人死亡、失蹤，市區建築物損壞的不計其數。

一九六四年大旋風「貝絲」，原本向巴哈瑪群島吹去，不料突然回頭，向佛羅里達州東海岸吹襲，結果邁阿密第一流的大酒店建築也被吹塌。這一次大旋風時速一百五十哩，進向忽東忽西，所經之處，毀壞了數十座城市，特別是得克薩斯州南部的油田設備損失慘重，據計物質損失達數十億美元。美國氣象局說，這次旋風比當年投在廣島的原子彈威力要大五十萬倍。大旋風的吹襲範圍，經常寬五六百公里，長一千六百到三千二百公里。襲擊時，天昏地暗，飛沙走石。海浪捲起數百呎高，暴雨引起山洪暴發，是一種可怕的自然災害。

自一九四七年以來，美國曾在雨雲中撒播化學劑，預防大旋風，但都不奏效，或者用人工降雨，以免釀成大旋風，但都不奏效。近年又用觀測飛機，事先用雷達捕捉高雲層，分析化驗，以預測旋風的形成，並用人造衞星在外層太空拍攝大旋風的照片，以測定風向。為了對付旋風，連「宇宙大帝」的人力物力都出動了。

但是，由於美國城市人口稠密，又無組織，加上政府又沒有防範措施，每次大旋風襲來，都造成程度不同的災難。

自文館錄

·時集之·

清詩人袁枚（子才），乾隆時進士，出宰江寧，少年棄官，築「隨園」於江寧城西，嘗題一聯曰：「此地有崇山峻嶺茂林修竹」；「足能讀三墳五典八索九丘。」

揚州汪中聞之，往訪袁枚，適閽者曰：「閣主人藏書甚富，將有所請。」語畢，出一紙，上書：「乞假墳典索丘一閱。」閽者入告，袁驚曰：「莫非揚州容甫先生乎？」整衣爲入，撤其聯以謝。

舊自知識分子每喜自誇，而文人相輕，乃成風氣。俗語云：「文人多大話」，此其一例也。

「對酒問提壺」

歐陽芃

年來心裏總有這樣一種想法，每逢要坐「巴士」，就有點提心吊膽的感覺。因為[illegible]「巴士」失事的新聞太多了，幾乎無日無之，但「巴士」又不能不坐，這種癩蝦蟆皮去受苦的滋味，的確是難以言傳的。妻子對這個問題比我更緊張，最近還與我約法三章，取消星期日和小兒女到外面遠地方玩耍的節目，為的是怕坐「巴士」招來無妄之災！對這個問題，我是沒有理由反對的，雖然自己不怕，但小兒女的安全就不能不多加考慮。

儘管怕坐「巴士」，但又不能不坐「巴士」，這種矛盾心理難解決。這點怎麼解決？還得從頭詳說。我的住居和工作地點，雖然不怎樣近，但只隔一船而不用坐「巴士」，因此坐「巴士」這個問題是困擾不了我的。問題是我的小兒女是寄居在姨母家，每星期六才接他回家住，最遲到星期天的晚上又要把他送回姨母家，也就是說，每次都要坐二十多分鐘的「巴士」。妻子只對坐這次「巴士」是勉強不反對，因為她心裏明白，坐二十多分鐘的「的士」車費，我們是無法負擔得起的。於是每星期還是要跟小兒女坐兩回並不短程的「巴士」，心裏的感覺可真不好受，坐在車裏，如坐針氈。就在上個星期日，晚飯後起程送孩子到姨母家，好不容易在車站等到一輛「巴士」，如衝鋒陷陣般擠上了車，但樓下的那層已經坐滿了人，擠上那層恰巧有人下來，決定再上一層樓，讓孩子有個位子坐坐，抱着孩子才上了樓梯，車子一陣急劇的顛簸，再加一個前衝後退式的「節」車和「𨋢」車，儘管我的手緊握着扶手，但[illegible]，車上的人[illegible]了什麼事，趕忙[illegible]接過了孩子，為了全力保護孩子，我自己的手肘在運用反壓力時撞在梯級的[illegible]上，擦掉了一塊肉，大約有一角錢硬幣大小！妻子卻為此嚇得目瞪口呆，好一陣不能言語。

正是驚魂甫定，耳邊又聽見車後廂一個乘客和售票員在吵了起來，細聽內容，原來是乘客交了一元鈔給售票員，說明是「一大一細」，售票員打了票，發覺不夠零錢找，等到回頭找錢時，卻給了五角給那位乘客，乘客認為不對，售票員說「兩大一細」找回五角不是恰好？乘客這才發覺手上果然拿了三張票。這是售票員聽錯了並打錯了票，爭論就是由此引起的。

這[illegible]誤會的發生，主要[illegible]因沒有立刻找錢，[illegible]買了票就[illegible]數票，等到點錢[illegible]才發覺。對買票的人來說，買票不數票是常見的習慣，其實售票員對這個問題要多負些責任。對於車上的乘客說，一個熟手的售票員，打票時早就注意到乘客的人數，從他們的神情舉動就知道是不是一夥的了，這種竅門並不是新手的一日之功而獲得的。

同樣，乘客們也談到剛才的「節」車一事，這種劇烈的「節」車情況，正好表明司機是新手。一個老手而又技術精良的司機，車子在他的駕駛下是又定又穩的。

「對酒問提壺」。最近「巴士」意外事件的增加，責任應該由港英負起。因為他們竭力阻撓「巴士」工人復工，因而造成了連續的失調反應。

西窗影話

此鳥何鳥

——三談「亂籠世界」

言茜子

這部影片的男女主角都是嬉皮士。影片開始的時候，他們是「出世者」；影片結束的時候，他們是「入世者」。

影片開始的時候，他們衣衫襤褸，女的撫琴，男的[illegible]，面目提醜，[illegible]悲歌；影片結束的時候，他們衣履光鮮，[illegible]，來充滿信心。

影片開始的時候，他們對美國社會絕望；影片結束的時候，他們對美國社會恢復了希望。女的自從受過病菌傳染之後，已經懂得了「溫情與歡樂」的價值，「不願再回到頹廢與絕望中」。男的追隨了她。何況，他們又重新獲得那隻鳥。懷中有了這隻鳥，他們不但對自己的前途恢復信心，對美國社會的前途，也恢復信心了。

誰都知道，嬉皮士的精神生活特點就是絕望、頹廢與避世。在美國統治階級大力提倡下，不少宣揚和歌頌嬉皮士的生活哲學的作品大量問世，[illegible]士的生活哲學可以[illegible]。現在，這部影片[illegible]正視現實，[illegible]而行之，否定嬉皮士[illegible]，那又是什麼緣故呢？

因為，儘管[illegible]大力提倡，人民大衆[illegible]，未必肯上[illegible]的精神[illegible]迷幻藥[illegible]大衆[illegible]代表的「生活態度」和「行為方式」，只要[illegible]，這種生活[illegible]，可以活得快樂無憂。

影片雖然沒有交代改變生活態度後的男女主角將如何過活，但從故事發展看，男的無疑會回到廣告界找事，女的則回到夜總會唱歌，[illegible]一個為資本家的[illegible]活動服務，一個為有產者的娛樂服務，活得安心樂業。L·S·D是迷幻藥，嬉皮士精神是迷幻藥，這部影片所宣揚的生活哲學，也是一種迷幻藥。

草原上的新牧民

清源

北京一批學生響應毛主席號召知識青年走同工農相結合的道路，於去年十一月到了內蒙古錫林郭勒盟西烏珠穆沁旗牧區安家落戶，做草原上的新牧民。

草原上的牧民聽說北京知識青年下鄉來了，便老遠跑去迎接。他們手裏高舉着紅彤彤的「毛主席語錄」，一邊跑一邊高呼「毛主席萬歲！」「毛主席萬歲！」下鄉的知識青年們看見牧民對毛主席如此熱愛，心情非常激動。牧民們接到這批來安家落戶的知識青年，第一句問他們的話就是有沒有見過毛主席。知識青年們告訴牧民：毛主席身體非常非常健康。牧民聽了十分高興，他們紛紛熱情地邀請到草原的男女青年到他們家中作客。

下鄉的知識青年們，一到牧區，就受到了一場深刻的階級教育。[illegible]要忘記階級鬥爭。」在這些活生生的階級鬥爭的事實面前，下鄉的知識青年們[illegible]草原上充滿着激烈的階級鬥爭，要永遠不忘階級苦，[illegible]

最初，有些人有驕傲自滿情緒，認為自己是知識份子，比牧民「高明」一點，在勞動生產上，不[illegible]請教牧民，自以為[illegible]。

[illegible]一隻剛生下來的小羊，走不動路，但因為牠身上的泥污，牧民怕弄污自己的衣裳，所以放牧回去時，雖然天黑了，還是寧願陪着小羊慢慢地走回去。有些人看見牧民們換下來的袍子，很想拿去替他洗滌，但一看見袍子上有泥，又有羊牛的糞便時，又猶豫起來了。他們後來檢查了自己的怕髒怕累思想，認識到這是修正主義教育路線對他們的毒害。他們決心遵照毛主席的教導，穿起粗布衣，脫下學生裝，不惜從任何小事做起，使自己經受艱苦的鍛鍊，做一輩子牧民的好兒女，把自己鍛鍊成為無產階級革命事業的接班人。

現在僅僅經過了八個多月的時間，他們已經和牧民們建立了深厚的感情，牧民們親暱地稱他們是「我的孩子」或「我的丫頭」。牧民都為他們擔心，怕他們肚餓，[illegible]，去找他們。下鄉的知識青年們越來越深刻地理解了毛主席的教導：「農村是一個廣闊的天地，在那裏是可以大有作為的。」決定紮根在邊疆，為建設社會主義新農村而貢獻自己的青春。

熱風冷雨

水天容

難領盛情

某街坊曾與港英「民政署」合辦「小販之夜」遊藝會，據說旨在聯絡感情。可惜港英對小販的例行迫施，卻又大傷感情。

附有但字

港英「教育署」教導小學畢業女生，不可輕易與異性共舞。「輕易」兩字，甚堪玩味，是否說港英市政局推行的新潮舞會，不在此限。

不義之財

一部過份色情而需刪剪的影片「[illegible]」，為了籌款的理由，得到「港督」贊助，今又「發」映。這等於說，只要有籌款，推銷色情並不犯法。

文史小札

歌舞劇與「致語」

徐益壽

宋代的歌舞劇，用在宮廷典禮的，名為雜劇隊舞，由小兒及女童表演，略見「宋史」的樂志。「東京夢華錄」所述更詳。

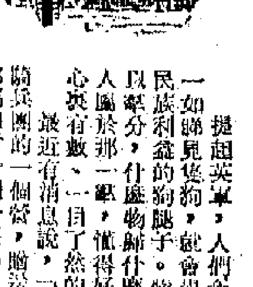
據說：小兒隊舞凡十二三歲小兒二百餘人，分為四行，每行有隊頭一人，穿着各色花衫，手執花枝排定。另有四人抬一綵亭，內貼金字隊名牌子，擂鼓而進。然後樂部舉樂，小兒隊隨樂聲舞蹈向前，由參軍腳色指示小兒排隊，並由小兒班首進口號，樂聲再作，且舞且唱，以後再由小兒班首進「致語」，引導雜劇入場，雜劇演畢，再進「致語」，小兒隊出場。女童隊也是這樣。

「致語」是一種四六文體，略帶唱詞意味，由當時的詞臣，每次撰擬。以蘇軾所撰的「致語」為例，先勾小兒隊云：「魚龍奏技，畢陳詭異之觀；[illegible]，各致同旋之妙。[illegible]激勸小兒入隊！」所謂勾，就是召喚的意思；繼有放小兒隊云：「游童率舞，[illegible]；[illegible]，相將歸去！」所謂放，就是遣散的意思。

宮中宴會，召取女童奏技，也有「致語」，並須切合所宴之人，在宋人筆記中還可看到。以後戲劇中的開場，也就是「致語」的演化。至於只是七言詩一首，有些詩集中以口號為題，那是借口吟出的詩，與此不同。

英軍幽了馬田一默

廣東先生



提起英軍，人們會想到馬田，一如聯想港狗，就會想到出賣國家民族利益的狗腿子。物以類聚，人以羣分，什麼物歸什麼類，那一種人屬於那一羣，懂得好多的人，心裏有數，一目了然的。

最近有消息說，「新界」英軍騎兵團的一個營，曾經給元朗十八鄉馬田村一個什麼「社」，送贈一張乒乓球桌、一張和麻將棋一套，以供村民娛樂之用云云。這是港英妄圖以攏絡政策來收買人心的一套欺騙手法，好使人家相信「政府」如何「愛民」，甚至「軍民」也在「打成一片」了。其實這個笨拙的做法，對於任何一個頭腦清醒的人，都不能起得一絲一毫的作用；果然日子久了，對方圖窮匕現，就來查查看。也許一時會瞞過，然而日子久了，狐狸就是狐狸，總有一天，狐狸會露出醜惡的尾巴。

不曉得哪一個「聰明」的「翻譯師爺」替英軍的一名頭目起了一個「馬田」的名字。這對元朗十八鄉的馬田村村民來說，[illegible]。馬田這個中國人手下的敗軍之將，當其走頭回去他的「祖家」之前，還搭落心思地設計了一種繡有「黃皮狗」、「白皮豬」的「邊境領帶」，一則作為「紀念」，二則表示他這個「老粗」的「幽默」。這一個不是笑話的笑話，也是敗軍之將的自我欺騙；不少人作為茶餘飯後的談資，豈道敗軍之將的「幽默天才」。

所有的英軍，也不外是馬田這麼一個角式。馬田的「雅號」，代替了英軍和馬田結下了不解之緣。馬田走了，這裏的英軍，仍然念念不忘馬田。英軍騎兵團的一個營與向「新界」居民「送禮」，什麼地方不送，偏偏揀正個馬田來送，自是事出有因，並非偶然。當日馬田在幽自己的默，今日營長也在幽馬田的默。乾脆點說，是英軍在開自己的玩笑，丟架當喝采，如此而已。

「禮物」由馬田村的一個什麼「社」的頭頭接收，還要來其一套「儀式」，做戲一番。但是騙不了馬田村民，廣大的「新界」愛國同胞早就擦亮了眼睛，洞若觀火，誰也不願「叨」他們的「光」！

樂藝

關於鋼琴伴唱「紅燈記」的消息

金建

這裏有兩個消息，一個是「人民畫報」給讀者印送了鋼琴伴唱「紅燈記」主要選段的鋼琴譜；另一個是我國一座新的唱片廠——北京唱片廠誕生了。這個廠的第一張唱片，就是鋼琴伴唱「紅燈記」。我們能聽到北京唱片廠的這張有歷史意義的唱片成品，那會有意思啊！

鋼琴伴唱「紅燈記」之所以成為石破天驚的作品，有些朋友也許會覺得不太了了，可能覺得鋼琴伴奏京劇，最多在藝術上有所突破，鋼琴伴奏唱得好，那也是作曲者與演奏者的技巧高，從何來這種高的讚譽呢？

似乎是這樣，只是論技巧、藝術，都不足以說明這個作品之所以偉大的理由，真正的原因，主要是在主題和題材的問題。前些時候，北京「人民日報」發表了丁學雷的文章指出：「真正偉大的藝術作品，必然是反映當代最重大的主題，最重要的題材的」。而這個作品之所以引起億萬革命人民的熱烈歡呼，就在於它完美地體現了關係到中國命運和人類命運這樣偉大的主題，深刻地表達了億萬革命人民的革命理想和政治願望」。這道評價，我們可能還想不到吧！然而這個作品的價值就是在於表達了這個「理想」和「願望」」。丁學雷的文章接着又指出：因為作品「所塑造的李玉和一家的高大英雄形象」是「體現了世界無產階級革命史上最長期、最激烈、最艱苦、最複雜的革命鬥爭考驗的千千萬萬可歌可泣的英雄人物的化身，是毛澤東思想哺育起來的中國無產階級先進代表的優秀品質和崇高精神境界的高度概括」，是對毛主席和他的革命路線的頌歌，也是對中國赫魯曉夫的和其黑線的有力的批判。因此，這個偉大時代、這個偉大鬥爭所形成的一個偉大主題，是有時代意義的。鋼琴藝術在這個作品中直接表現形象，直接參加塑造，因而也就有了時代的意義。歷史上當記載到鋼琴藝術進一階段時，必然是當成是鋼琴藝術的一個新頁去記載的。

從這來看，我們才能充分認識到這個作品的意義，從而也真正體會到毛主席提出的「古為今用」、「洋為中用」的巨大意義和真正的前途。

李玉和飲壯別酒的「渾身是膽雄赳赳」，赴刑場的「雄心壯志沖雲天」，還有李鐵梅的「仇恨入心要發芽」。這三個選段，鋼琴家、作曲家是有大羣的一般了；就是一般人，捧來研讀一番，也是一個學習的好機會。

此外，北京唱片廠也將大量灌製這張唱片了，因為上海的中國唱片廠所生產的這張唱片，早已經供不應求，你想全國七億人口，大家對文藝都迫切需要，一家唱片廠所受的壓力有多大啊！

信筆至此，又傳來了第三個消息，而且是一個值得港九同胞歡欣鼓舞的喜訊——由中央新聞紀錄電影製片廠拍攝的鋼琴伴唱「紅燈記」的紀錄片，已運抵香港，即將在國慶節期間上映。

銀都
今天五點半公餘場　社會倫理　血染相思谷　謝賢、蕭芳芳主演
明天五點半公餘場　新編故事　恨海情花　南紅、周驄主演
今天大會堂　社會棟樑　傅奇、石慧主演

普慶　珠江　南華　南洋　高陞
即日公演　港九各界慶祝中華人民共和國成立十九周年大會主辦　遊藝會　時間　六時半　九時正　全院滿座
今天中午十二時早場　彩色古裝歌唱片　皇叔定江山
今日下午一點四時半場暫停
今天中午十二時四場　情犯　謝賢、江雪主演
明天中午十二時早場　武打俠片　蛇女飛魔
一水隔天涯
今天中午十二時四場　文藝名著巨片　雷雨　張瑛、白燕
明天中午十二時四場　偵探刺激巨片　丈夫的秘密
即日公演　港九各界慶祝中華人民共和國成立十九周年大會主辦　遊藝會　時間　六時半　九時正　全院滿座

潮州跌打　陳志英
華英醫學院醫國民健　專治跌打傷科　新舊損傷骨折　筋脈肌節風濕
香港洛克道410　電話：727880

中西樂器　國產鋼琴
美觀優質　音響精確　價格公道　款式新穎
行華粵　總行：中環士丹利街117　分行：彌敦道464號

大公報分類廣告
電話：七二六九八〇

蔡氏　整體療法
專醫　咳嗽　哮喘　雜症
地址：旺角彌敦道五八〇號三樓

大

我紡織工業大增產

七省市創歷史紀錄